

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (S. Joan, 5, 4)

ANO LXXVII. — N.º 23.295, — EDICION DE 12 PAGINAS. EN DOS SECCIONES. — MONTEVIDEO, VIERNES 5 DE NOVIEMBRE DE 1954

"Coexistencia pacifica"

COLOMBO, 4. (UP). - Ceilán aceptó hoy la oferta de Indonesia para la realización de una segunda reunión de las naciones de la Conferencia de Colombo, con el objeto de estudiar si es posible la "coexistencia pacífica" con China comunista.

ADENAUER TRATA DE PONER ORDEN EN LA POLITICA ALEMANIA

BONN, 4, (UP). - El canciller Konrad Adenauer está estudiando la conveniencia, según fuentes competentes de dirigir un ul-timatum a los partidos de la coalición de su gobierno que se oponen al acuerdo concertado por él con Francia sobre el Sarre.

En tal caso, les prevendría que de mantener su actitud rebelde tendrían que abandonar el gobierno.

Adenauer regresó anoche de Estados Unidos y de inmediato adoptó medidas para terminar con la revuelta que existe dentro de su propio gobierno a causa del acuerdo del Sarre. A una reunión del gobinete para mañana a las 5 de la tarde,

a fin de discutir la crisis determinada por el convenio Franco - Germano, y que amenaza las posibilidades de una rápida ratificación de los acuerdos sobre el rearme y la soberanía de Alemania. En fuentes bien informadas se dijo que Adenauer contempla conveniencia de amenazar con la expulsión del gabinete a los

ministros rebeldes, antes de que estos, a su vez amenacen con re-Dos de los partidos de la coalición, los demócratas libres y los refugiados, han señalado que están en contra del acuerdo del Sarre en su forma actual. El partido alemán, otro integrante de la coali-

ción, nada ha dicho. Adenauer llamó esta mañana a los dos dirigentes del partido alemán, para asegurarse del apoyo de la agrupación. Sin los 15 votos de este partido en el parlamento. El canciller no podría tener segu-

ridad de que se ratificará el convenio del Sarre.

Pero los dirigentes en cuestión no se comprometieron definitivamente con Adenauer. Sin embargo, más tarde el jefe de la minoría del partido alemán en el Bundestat o Cámara Baja, declaro que no puede haber transacción en cuanto a que el Sarre es territorio germano, pero advirtió que la no ratificación del acuerdo "podría significar que algún día el Sarre fuera francés o aún ruso". NECESIDAD VITAL

BONN, 4, (UP). — Hablando por radiotelefonía a la nación, el Canciller Konrad Adenauer sostuvo esta noche que la cooperación entre Alemania y Francia es una necesidad vital para la unidad de Euripa. El gobernante exhortó al pueblo a apoyar el acuerdo Franco

El Canciller afirmó que con este convenio se habían consegui-do para la población del Sarre "las libertades democráticas" que el Parlamento de Alemania Occidental había exigido repetidamente durante el pasado año.

"Este acuerdo -dijo- garantiza las libertades políticas en el Sarre. También se ha conseguido otra cosa. La población misma del Sarre tendrá el derecho a decidir su futuro dentro de la estructura del tratado de paz. Quien quiera este convencido de que la población del Sarre quiere sus libertades políticas y esté dispuesto a observar las libertades políticas debe aprobar este arreglo. Creo que todos debemos aclamar el día en que se restauren en el Sarre las libertades políticas".

La voz de Adenauer parecia cansada y débil, se presume que por la tensión causada por la visita rápida que hizo a Estados Unidos y las dificultades internas en Alemania. Expresó que su visita a Estados Unidos lo había convencido más que nunca de que Europa debe unirse. Agregó:

He regresado con el convencimiento profundo de que todo buen europeo puede y debe estar contento de que después del terrible mes de agosto, que amenazó con destruir la labor de Europa, hemos conseguido de nuevo regresar a la cooperación Europa. pea. Hemos vuelto asimismo a la cooperación entre Francia y Alemania que es actualmente necesaria si deseamos alcanzar la uni-

dad europea". Por su parte el dirigente socialista Erich Ollenhauer hablo también por radiotelefonía, pero más tarde. Previno que la unifi-cación de Alemania tendría que abandonarse virtualmente si los acuerdos de Paris entran en vigor sin ninguna otra alternativa previa a una negociación con los soviéticos para el arreglo entre

Se fortalecerán más aún los temores sobre deterioro de las relaciones entre Oriente y Occidente, Cuando nos enteremos de que el gobierno contempla el ingreso de la República de Bonn en las Naciones Unidas.

Semejante paso consolidaría inevitablemente la división de Alemania. El voto soviético al ingreso de la República de Bonn en las N. U. solo podría evitarse mediante la aceptación Occidental de la incorporación a las N. U. de la denominada República Democrática Alemana, Alemania Oriental. Tamaña política de división se contemplaría con la conclusión de un asi llamado tratado de paz entre la República de Bonn y las tres potencias occidentales o que afirmaría el confinamiento del gobierno de Bonn en su estado parcial".

Seguidamente expresó pesar porque Adenauer no había dado en Paris paso practico alguno "hacia una activa politica por la uni ficación del país". Adujo que Adenauer había firmado el acuerdo del Sarre "a fin de ganar la aprobación de Francia para las divisio-nes alemanas" y anadió que en la practica significaría "la separación del Sarre, con su millón de habitantes del estado alemán".

Noticioso del interior del país

LOS DISPENSARIOS MOVILES DARAN COMIENZO SU TERCERA ACTUACION EN EL Depto. DE DURAZNO DURAZNO, 4 (ANI). - Organizado por el Ministerio de Salud Pública y la Comisión Honoraria para la Lucha Antituberculosa, se realizará en el Cine Teatro Artigas, de esta ciudad, el lunes 8 del corriente, el acto inaugural de la tercera actuación de los Dispensarios

Móviles en Durazno. Harán uso de la palabra el Intendente Municipal señor Santiago Florenza, el Director del Hospital local Dr. Amadeo Grosso, el Inspector de Enseñanza Primaria, Prof. Victor Fernández Prieto el Cura P. Alvarez, y el Presidente de la Comisión Honoraria doctor Luis Mattiauda.

En la segunda parte hará su presentación el Coro de Durazno que dirige el maestro Raúl II. Evangelisti, con interpretaciones de J. S. Bach, Pierre de la Rue, Antonio Lotti, E. Morera y H. Villa Lobos.

niense, señor Alejandro Otaegui. La reunión tuvo por objeto con-siderar la situación de los residentes argentinos en el Uruguay, con referencia a las posibilidades de viajar sin dificultades entre ambos países del Plata.

Se acordó en dicha oportunidad, luego de una amplia exposición donde se puntualizan los lazos de fraternidad que unen a los pue-blos de Uruguay y Argentina, ele-var un petiterio a las autoridades nacionales de la República Argentina, para que otorguen a los residentes argentinos en el Uruguay, los beneficios que para el turismo entre ambos países, se con-cede a los habitantes del Uruguay, nativos o extranjeros, per-mitiendo así a los argentinos reidentes en el Uruguay, vivir temporariamente en su patria.

COLABORACION VECINAL. MELO, 4. (ANI). — La Comisión de Vecinos de Guazanambi, que rega por el arreglo del camino del Cerro Largo, se reunirá mañana con los vecinos de la zona, para tomar resolución definitiva, tando con el apoyo de la Intendencia Municipal, sobre el arregio del mencionado camino que una vez en condiciones de transitabilidad, dará acceso a la Carretera Nacional, frente al paraje de Arbolito, beneficiando a una vasta zona del departamento de Cerro Largo.

POLICLINICA MEDICA. - OM-BUES D ELAVALLE, 4. (ANI). — En la vecina localidad de Colonia Miguelete, se procedió a la in-tegración de una comisión con representantes de varias entidades locales, a los efectos de bregar por la instalación de una policinica

DIFICULTAD PARA VIAJAR las autoridades de U.T.E., respon-

> TEMAS SANITARIOS. OM-BUES DE LAVALLE, 4. (ANI). — En los salones del liceo local, ofreció una conferencia el doctor José Saralegui, que disertó sobre temas sanitarios refiriéndose a la prevención de numerosas enfermedades, entre ellas la difteria, la sídico de los terroristas, mantienen conditioned de los terroristas, mantienen conditioned de los terroristas.

numeroso público asistente al ac-to, por el doctor Luis Alejandro fuerzos que están llegando a Bat-Galli.

DONACIONES. - OMBUES DE LAVALLE, 4 .(ANI). — La Comisión de Fomento Escolar, la Comisión Pro Licco y la Comisión turbulento de los estallidos terro-Pro Sala de Auxilios de esta localidad, recibieron sendas donaciones, de cien pesos cada una, pro-venientes del Banco del Interior.

. 4.

VUELCO. — MALDONADO, 4. Cairo. (ANI). — La Policía Seccional de Los Las Flores, informó que en cir-cunstancias que corría por la ruta número 9, un automóvil de pro-piedad del Banco Hipotecario del Uruguay, matriculado con el número 4438 y conducido por el se-nor Roberto Pose, al llegar al ki-lómetro 99, debido a encontrares la carretera mojada, sufrió un accidente, volcande.

No ocurrieron desgracias personales; pero el vehículo accidenta-do sufrió daños de cierta consideracin.

HOMENAJE. - MELO, 4 (ANI). ficientemente desarrollados. HOMENAJE. — MELO, 4 (ANI).

— Vecinos y escolares de Tupambaé, rindieron un homenaje a la memoria de la maestra Maria Goyeneche de Freitas, fallecida en 1917 y que fuera Directora de la consulta de la SERVICIO CONTINUO DE ENERGIA EL CARILLE, 4. (ANI). —
Se inició en esta localidad, el serlicio continuo de la primera escuela de la zona de Paso de Piedras, en Tupambaé.
Se colocó una placa recordatoria en su tumba haciendo uso de la victo continuo de energia eléctri- palabra los señores Hugo Gordi-ea, dispuesto oportunamente por no Vidal y Macario Torres.

francés H. Matisse

de tema religioso y en forma

de la costa mediterránea. La mano maravillosa de

Matisse trazaba un boceto para el vitrat cuando sufrió el Ataque cardíaco.

Media hora después — según
anunciaron sus médicos—
ocurrió su defunción.

Matisse, gran rebelde de las escuelas pictóricas, era un vigoroso individualista, Abrazaba las distintas tendencias para luego abandonarlas.

en 1869, y estudió la carrera de Derecho. Pero el futuro del gran maestro de la pintura moderna no estaba en los códigos y los preceptos legales, contra las cuales fué su pri-mera rebelión. Al abanconar la abogacía, profesión que jamás practicó, Matisse fué in-fluido profundamente por la revolución plástica de los impresionistas, encabezados por Monet, Pissano y otros maes-

Más tarde, sin embargo, abandonó a los impresionistas. Se enamoró del estilo y la concepción de la llamada es-cuela de los "Fauves". Pero más tarde le ocurrió otro tanto con otros movimientos, en los que figuró preeminentemente, como durante dos de sus etapas: la oriental y la cubista. El anciano, colorista por excelencia y gran cultivador de lo decorativo, se sintió de-masiado limitado por el cu-

rado como temido entre sus colegas, se retiró a Niza en 1939, y en 1949 comenzó a traen la pequeña Iglesia del Mediterraneo que él lla-maba "La Capilla de la Espe-

póstumo, Matisse había

de la Capilla, con baldosine blancos y negros y decorada con severidad, por amistad con una joven enfermera que cuidó de él cuando fué sometido a una operación, hace algunos años. La joven ingresó más tarde en la Orden Domínica de las Hermanas En-

En los últimos años de su da, Matisse fué amigo entrañable, en ocasiones, y enconado enemiro, en otras, del pintor español Pablo Picasso, otra de las grandes figuras de la pintura moderna y abs-

Los funcionarios franceses hicie-

Falleció el pintor 1205

NIZA, 4 (UP). — El gran pintor francés Henri Matisse, precursor de la pintura moderna y una de sus Eguras cl-meras, falleció hoy en esta ciudad, víctima de un ataque cardíaco. Al fallecer tenía 85

años de edad. Trabajaba Matisse en la que queda como su opra póstuma, un vitral (vidriera de colores) de capilla, al sorprenderle la

El pintor había regresado a Niza después de pasar unas vacaciones en el campo que tanto amó y pintó. Ayer, al despertar, se quejó de fatiga. Los médicos, tras del examen, le ordenamin reposo absoluto, pero el anciaro rebelde siguió trabajando hasta el último momento en la que queda co-mo su obras póstuma, el vitral destinado a la pequeña capi-lla dominica de Notre Dame du Rosaire, de Vence, pueblo

Nació en Chateu-Cambresis

tros de la escuela.

bismo y también rompió con esta escuela. El venerable maestro del bastón, la barba blanca y el aspecto distinguido, tan admi-

Refiriéndose a su trabajo

"No tengo derecho a morir antes de acabar la última vi-driera, el último azulejo, el último candelabro de la capilla. Mi capilla será un santuario le eseranza". Concibió el artista la ideap

fermeras.

Continúa alterado el orden en Argelia

ARGEL, 4 (UP). - Dos columnas blindadas francesas libraron hoy una verdadera batalla contra miles de terroristas bien armados y expertamente dirigidos, que las acorralaron en las alturas monta-

na, a 60 kilómetros al noroeste de

Mientras Francia despachaba del Norte, el gobierno francés reveló en Paris que ha protestado ante Egipto por las declaraciones 'inflamatorias" hechas por La voz de los árabes por la radio de El

DEMOCRATAS LOGRARON MAYORIA EN DE WASHINGTON, NOV. 4. (UP). inaugurará sus sesiones el 5 de Joseph R. McCarthy perderá la demócrata querría que la subco-Los demócratas lograron en las enero estará compuesto de la si- presidencia de la Subcomisión misión que va a presidir se con-primeras boras de hoy la mayoría guiente forma: demócratas, 48; Permanente de Investigaciones y centrase en su misión original; la

hácen.

primeras horas de hoy la mayoría del Senado con una ajustadisima victoria en el estado de Oregón, que echó por tierra la esperanza republicana de mantener por lo menos un dominio parcial de las riendas del 84 Congreso norteamericano.

En un ajustado escrutinio de los votos de Oregón, que pusieron tér-mino a la más ardua de las lu-chas electorales de la historia actual, el demócrata Richard L. Neuberger desalojó de su asiento senatorial al republicano Guy Gordon y dió a su partido un del-gado control sobre el Senado. De no haber algún cambio, de-bido a los recuentos de votos exigidos por los candidatos derrotados en Nueva Jersey y los esperados en Oregón y otros estados, la distribución del 84 Senado norte-americano, que comenzará su período de sesiones el 5 de enero, se-rá la siguiente: demócratas 48 asientos, republicanos 47, independiente 1. Antes de la elección el Senado tenía 49 miembros republicanos, 46 demócratas y 1 independiente.

El único independiente, senador Wayne Morese, de Oregn, decla-ró que votará con los demócratas para la organización del nuevo Senado. Su decisión dará a ese partido una mayoría un poco más holgada

En la Camara de Representantes los demócratas lograron una amplia mayoría. Sobre la base de los resultados extraoficiales finates de los comicios el cuerpo se descomponía de la siguiente manera: republicanos 218 (el número exacto que da la mayoría) y democratas 212, independiente 1 y vacantes.

Este resultado representa una ganancia de 20 bancas demócra-tas, sobre el número con que contaban en el Congreso anterior.

naturia del estado de Oregón xima navidad. mantuvo al país en duda durante Francia, que 24 horas sobre el partido que tendría por último el dominio del
Congreso. La elección del estado
de Nueva Jersey fué aún más
cerlo sobre los nuevos acuerdos.

Mendes France logró el poderoso ajustada.

escrutinio en Nueva Jersey no han sido definitivamente establecidos, puesto que se ha ordenado un re-cuento de los votos que dieron la victoria al candidato republicano O'ifford Case, protegido de Eisen-hoer, por sólo 1.392 sufragios so-bre el democrata Charles R. Howell

Neuberger, el primer demócrata que gana una senaturía en Oregón en 40 años estaba con 13.000 yotos en desventaja ante su opo-mente republicano, Conndon, al co-mente republicano, co-ment necerse los primeros resultades de su cabine de la votación. Anoche comenzó a M. E. D. adelantar y poco a poco fué al-canzando y sobrepasando a su adversario por un estrecho margen que conservó hasta finalizar el es-crutinio.

En una conferencia de prensa de rearme alemán, para preparar el ayer el presidente Eisenhower se importante informe sobre la enmostró tolerante y se refirió a sus trada del gobierno de Bonn en la "amigos" entre los demócratas y nueva unión europea occidental. a sus planes de conferenciar con que permitirá el rearme de Alemadirigentes partidaries durante nia los próximos dos años, cuando "el

resultados de la elección: los vo-tantes, colectivamente, se negaron te la Comisión homónima del Sea dar a republicanos o demócratas | nado para exhortar al Cuerpo a una el mandato de hacerse cargo del país de aquí en adelante. La des-ocupación desempeñó un papel trascendental en la elección. Los nía occidental en el campo, de detrascendental en la elección. Los republicanos perdieron bancas en las zonas industriales y mineras.

La supuesta rebelión de los agricultores centra el plan gubernamental de subsidios flexibles a la agricultura, parece no haber impedido a los candidatos republicanos lograr bancas en los estados agrícolas de Iowa, Ohio y Colorado.

Ina occidental en el campo, de defensa del oeste.

Méndes France prometió que los acuerdos serán presentados oficialmente al Parlamento el sábado próximo. La Asamblea los debatirá del 14 al 17 de diciembre y el Consejo de la República probablemente el año próximo.

Moch, que se encuentra ahora en los Estados Unidos representando

MAYORIA DEMOCRATA

WASHINGTON, NOV. 4. (UP). El Partido Demócrata ganó hoy la mayoría en las dos Cámaras del Congreso gracias a la sensacional victoria que obtuvo a última hora su candidato a senador en Oregón. rención de numerosas enfermeda-des, entre ellas la differia, la sí-del los terroristas, mantienen con-tacto con las fuerzas franzesas El disertante fué presentado al numeroso público asistente al ac-tacto con las fuerzas franzesas apostadas alrededor de la villa mumeroso público asistente al ac-tacto con las fuerzas franzesas apostadas alrededor de la villa montañosa de Arris y con los re-vieron hoy digno colofón al conocerse les resultados de los cómputos de Oregón, estado en que el demócrata Richard L. Neuberger

Por virtud de esa victoria, los demócratas tendrán mayoría en la Alta Cámara. Suponiendo que los recuentos que se harán en los estados de Nueva Jersey y Oregón no alte-ren la situación, el Senado que

"imperialismo" francés, Francia

independiente, 1.

Sobre la base de escrutinios definitivos pero extraoficiales, la Cámara Baja estará compuesta Democratas, 232; republica-

nos, 203. Antes de las elecciones, su composición era como sigue: Republicanos, 218; demócratas, 212, independiente, 1; vacantes, 4.
Los demócratas tienen ahora, por consiguiente, 200 asientos más. Con la victoria de Neuberger Oregón no sólo enviará al Senado un lemócrata por primera vez en 40 años sino que además su otro senador, Wayne Morse, será quien tenga en sus manos la balanza del poder cuando se organice la Alta Cámara el próximo enero. Morse prometió votar con los de-mócratas cuando llegue la hora de electuar tal organización ayer

de electuar tal organización ayer declaró que está dispuesto a cum-plir esa promesa. Se vengará así de sus antiguos correligionarios — se separó del Partido Republicano en 1952—, que se negaron a dar-le cargo alguno de importancia en

republicanos, 47; independiente, 1.

Antes de las elecciones, la situación era esta:

Republicanos, 49; demócratas, 46, independiente, 1.

Sobre la base de escrutinios definitivos para extraoficiales in del martes dieron a los demócras.

del martes dieron a los demócra-tas también una pequeña mayoría en la Cámara baja, pero es ne-que está en favor de la abolición tas también una pequeña mayoría en la Cámara baja, pero es necesario, para que efectivamente dominen en ella, que los representantes observen disciplina y voten juntos, cosa que no siempre hácen

REORGANIZACION

WASHINGTON, NOV. 4. (UP). La victoria de los demócratas en las elecciones del día 2, vaticina vestigadoras los senadores repu-bilcanos Joseph Mc Carthy y Wi-lliam E. Jenner, y el representan-te Harold H. Velde. El senador democrata por Ar-ciones comunistas.

kansas, John L. McLellan, asumirå seguramente la presidencia de dicho aun nada acerca del resul-

rrupción en el gobierno. El representante demócrata Francis E. Walter reemplazará a

Velde como presidente de la Co-misión sobre Actividades Antinordel organismo y del traspaso de las actividades del mismo a la Comisión de Asuntos. Judiciales del Senado, "donde siempre debleron haber estado". Opino que de esta forma se pondría fin al "abuso de poder" por parte de la comición

misión.

Nada se sabe sobre quién reemplazará al senador Jenner como presidente de la Subcomisión de las elecciones del dia 2, vaticna una reorganización de la maquinaria anticomunista del Congreso. Han quedado automáticamente desalojados de la presidencia de las tres principales comisiones investigadoras los senadores republicanos Joseph Mc Carthy y Williams Joseph Mc Carthy Williams Mixto de senadores y representantes para lo relativo a las investiga-

la subcomisin que presidia Mc tado de las elecciones. Antes de Carthy. En fuente allegadas a Mc los comicios había afirmado que las comisiones del Senado.

Gracias a lveto de Morse, los republicanos tendrán que abandonar la presidencia de todas las comisiones. Entre otros, el senador de senador de la campadidario de una comisión mixta del Senado y de la Cámara de Repredidades de las comisiones andisiones. Entre otros, el senador tividades comunistas. El senador ticomunistas.

les, les demócratas tendrán 232 bancas, los republicanos 203. Antes de los comicios el cuerro se ratificación de los acuerdos de

PARIS, 4. (UP). — El presiden—relator. Se cree que éste podría ser—EL PREMIO NOBEL DE PAZ 1952 te del Consejo de Francia, Pierre el general Pierre Billotte, ex degau-OSLO, 4 (UP). — El doctor Al-Mendes-France, conduce a su país llistas y, al igual que Moch, contrabacia la ratificación de los acuerio a la fracasada mancomunidad tar el Premio Nobel de Paz 1952, ganancia de 20 bancas demócra-tas, sobre el número con que con-taban en el Congreso anterior.

La ajustada carrera por la se-

Francia, que fué casi el último justada.

Mendes France logró el poderoso
En realidad los resultados del apoyo de la Asamblea Nacional al conseguir la aprobación del debate sobrel a ratificación para los días 14 al 17 de diciembre próximo, por

403 votos contra 218. Mendes-France llevó a cabo una verdadera lucha personal para fijar la fecha del debate y ejerció presión por la ratificación, haciendo ver claramente que consideraba el manas para la defensa de occidencaso una cuestión de confianza en

su gobierno. Pocos son los observadores que binete ante la cuestion de la

ELECCION DE INFORMANTE PARIS, 4. (UP). — La Asamblea Jacional francesa eligió hoy a Jules Moch, encarnizado enemigo del

Mientras la Comisión de la Asam-Congreso, o por lo menos una ra-ma de él, se encuentre en manos enemigas".

Un hecho surge claro de los

Mientras la Comisión de la Asam-blea elegía a Moch por 21 votos contra 9 para la preparación del referido informe, el presidente del Consejo de Ministros, Pierre Men-

nos lograr bancas en los estados agrícolas de Iowa, Ohio y Colorado.

Con excepción de la vetoria espectacular de les demócratas a desalojar a los gobernadores republicanos de varios estados, la elección de 1954 fué la de resultapublicanos de varios estados, la la Nacional Francesa. Su informe adelección de 1954 fué la de resultados más parejos en la historia del cesión de los diputados franceses.

NO ACEPTO MOCH PARIS, 4. (UP). - El diputado Jules Moch, enemigo enconado de todo rearme alemán, rechazó esta noche la misión de preparar un in-forme sobre este asunto para la Comisión de la Asamblea Nacional que estudia los acuerdos de Lon-

que estudia los acuerdos de Londres y París.

Moch, ex Ministro del Interior, se encuentra en Nueva York con la delegación francesa en la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Había sido elegido por 21 votos contra 9 para que hiciera de relator sobre el rearme alemán ante la comisión de Relaciones Exteriores demócrata Richard L. Neuberger triunfó sobre el republicano Guy Gordon y le arrebató el asiento que hasta ahora ha ocupado en el Senado.

Por virtud de esa victoria, los la recomendaciones sobre la incorporación de Alemania occidente.

tal a la unión europea.

Algunos observadores consideran
que la negativa de Moch podría
trastornar los planes del Presidente del Consejo, Pierre Mendes-France, para conseguir una rápida aprobación de los acuerdos sobre Alemaniap or la Asamblea Nacio

La Comisión se reunirá nueva-

comunidad europea de defensa, se mantiene irreductible en su oposición a lrearme de Alemania.

Por otra parte, considera que en la cra de la bomba de hidrógeno, añadió que eso puede nacerse cuando, según sus palabras, 15 nuestra era".

Schweitzer afirmó que las Natural de la consideración de la consi bombas termonucleares rrasarian a
Francia, el desarme es la única
manera de garantizar la seguridad.
cho en pro de la paz, pero que no Consecuentemente aboga por la celebración de conversaciones con

L'IVITACION SOVIETICA PARIS, 4. (UP). - Puentes fi-

PARIS, 4. (UP). — Fuentes fidedignas dicen que el primer ministro sovictico, Georgi Malenkov,
ha invitado a los presidentes de la
Asamblea Nacional y el Senado de
Francia a visitar Rusia, al frente
de un delegación del Parlamento,
para tratar de mejorar las relaciones entre oriente y occidente.

El admirado nombre de ciencia
vino aquí de la selva africana en
que vive, para recibir personalmente el prenio que se le concedió en 1952. Este año no se otorgó a nadie el Premio Nobel de Paz.

En su discurso declaró que sólo
el "espíritu ético" puede poner fin nes entre oriente y occidente.

La invitación fué entregada ayer, según los informantes, por el embajador soviético, Sergei Vinogradov ya guerra —manifestó—. El homa André Le Trocquer, presidei e Fuentes políticas informan que am-bos invitados contestaron a Vinogradov quel a visita sería impo-sible antes de que el Parlamento

tome decisiones sobre los tratados

me alemán. El debate de la Asamblea está señalado para las fechas del 14 al 17 de diciembre. Ambos parlamentarios dijeron al embajador soviético, según los informantes, que "no podrán tomar en cuenta la invitación antes de que el problema del rearme alemán ha ya sido resuelto completamente por ambas cámaras". Esta circunstancia significa prácticamente una rele-gación de la partida para el posi-ble viaje hasta el año próximo.

Monnesville, el presidente del Senado, es un senador radical socia-lista de la raza de color, originario del a Guayana Francesa, también, como su colega de la A también, como su colega de la Asamblea, poca simpatía por los

europea de defensa. Moch jefe de una facción socialista rebelde que los horrores del pasado deben hacer que los hombes se esfuercontribuyó a la muerte de la mancen para establecer "una era en

que no haya guerras". El famoso humanitarista dijo también que el hombre debe abo-Por otra parte, considera que en lir la guerra por razones éticas y a era de la bomba de hidrógeno, anadió que eso puede hacerse "en

pueden poner fin a las guerras. El doctor, filósofo y músico al-saciano de 79 años de edad, pronunció un discurso titulado en el cual manifestó que el hombre se ha convertido en un "su-perhombre" que se empobrece a medida que aumenta su poder de destrucción.

El admirado hombre de ciencia a las guerras.

bre se ha convertido en superhomde la Cámara Baja, y a Gastón bre porque ahora posee no sólo las Monnerville, su colega en el Sena-fuerzas físicas innatas sino tamdo. Le Trocquer, militante socia-lista anticomunista, "inoportuna", tecnocracia, la fuerzas latentes de pero no rechazó la idea. la naturaleza" Schweitzer criticó en especial el

hecho de que se haya desvanecido el espíritu humanitario que sacó n Europa de la postración en que se encontraba en la edad media. "Ese espíritu —añadió— ha si-do reemplazado por otro que no

ve claramente el camino que debe seguii la humanidad para progresar. Es preciso que descubramos agul espíritu. Sólo así tendremos

SALERNO. 4. (U. P.). A consecuencia de la persistente lluvia cor-tóse la comunicación telónica entre Maiori y Amalfi, en la Concurrida costa de Salerno-Sorrento, y averió un puente de la carretera en Marina, que acababa de ser re-construído después de idesastre del 25 de octubre, y con los daños causados ahora quedó otra vez interceptada esta vital vía de comunicación.

La mayer alarma se registró en Vietri Sul Mare, donde se temen Vietri Sul Mare.

AVIONES NACIONALISTAS ATACARON LA I. TACHEN

TAIPEH, 4, (UP). — Bombarderos nacionalistas, abriéndose paso a través de los cazas comunistas, atacaron hoy la isla de Tou-men, desde la cual la artillería roja ha estado cañoneando a una avanzada nacionalista al parecer para preparar una invasión.
Esa avanzada es la isla de Yichiagshan, perteneciente al grupo de las Tachen, a 300 kilómetros al Norte de Formosa, y se informa que la situación alli es "grave". La armada nacionalista ha enviado destructores a la zona a fin de reforzar las defensar de la isla que podría servir a los nacionalistes de las en productos servir a los nacionalistes de las en intermedia. la isla, que podría servir a los nacionalistas de base intermedia para intentar más tarde la invasión de Tachen, donde los nacio-

nalistas tienen una importante base, y de Formosa.

Fuentes de la fuerza aérea, manifestaron que los cazas comunistas entre ellos aparatos Mig construídos por los soviéticos ,trataron cuatro veces de impedir los bombardeos nacionalistas contra Toumen, pero no lograron sus propósitos. Los pilotos que participaron en el ataque de hoy expresaron la creencia de que habrían alcanzado un depósito de municiones.

Mientras tanto, los comunistas han intensificado los cañoneos de varias islas nacionalistas que se extienden de Quemoy, frente mismo al perto de Quemoy, hacia el Norte hasta el vrupo de las

ron saber que si continúan las de-claraciones "intolerables" contra el podría tomar represalias cancelan-do sus pedidos de algodón egipcio. mente mañana para designar a otro Tachen. Ocho países proponen la creación del

NACIONES UNIDAS, 4 (UP).— curso de esta semana y fines de proyecto de estatutos y u ninfor-onir la agresión, tema en debate en otres, navales o aéreas de otro Escora de la pasada, y antes de llegar a la me sobre los resultados de las geso de seno de dicho cuerpo.

La pasada, y antes de llegar a la me sobre los resultados de las geso de seno de dicho cuerpo.

El oroyecto, que fué apoyado por tenido en cuenta, que el último cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos o cualquier otra parte del cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos o cualquier otra parte del cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos o cualquier otra parte del cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos o cualquier otra parte del cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos o cualquier otra parte del cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos o cualquier otra parte del cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos o cualquier otra parte del cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos o cualquier otra parte del cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos o cualquier otra parte del cumplimentar la solicitud del sub-ocupación de las costas, puertos ocupación de las costas, puertos de las costas de las bre la cuestión del establecimien-to de una entidad financiera in-sobre la materia destaca, entre ternacional (EFI) a fin de ayudar otros hechos, el interés mostrado al desarrolol de los países insu-

a Comisión Económica y Finan-ciera.

Este proyecto de resolución

"a) Redate un proyecto de los estatutos que habrian de regir a la entidad, teniendo en cuenta los la Comisión Económica y Financiera. Este proyecto de resolución.

"considera que al movilizar recursos adicionales" para el financiasos adicionales" para el financiaNaciones Unidas,
b) Invite a los gobiernos a que les países insuficientemente des- den a conocer el apoyo material

estabilidad en la cconomía mun-Las 20 potencias discutieron en

por círculos financieros privados en la "creación" de organismos" con objetivos simuares a los perseguidos por la entidad propuesta. En la parte dispositiva de esta proyecto de resolución conjunta-mente con Birmania, Israel y Pa-Internacional, con objeto de llekistán, para que sea discutido en gar a la creación de la cutidad:

puntos de vista expresados en las arrollados, la entidad propuesta que pudiera esperarse de ellos pahabrá de producir efectos benefi-ra la formación del capital inicial El doctor Ricardo J. Alfaro, deleciosos a esos países así como una estimado como esencial para el co-

El proyecto, que fué apoyado por el Banco presente a su Junta de Directores el proyecto de estatutos y trasmita a las Naciones Unidas los pronunciamientos sobre elols y sobre la posibilidad de establecer la EFI "En un futuro próximo". Finalmente pide al Consejo Económico y Social que estadie el provecto de estatutos e informes que le sean presentados por el Banco y comunica a la désima sesión ordinaria de la Asamblea General el resultado de sus deliberaciones.

DEFINICION DE LA AGRESION NACIONES UNIDAS, 4 (UP). gado panameño ante la Comisión mienzo de las actividades de la de Asuntos Judiciales y Legales de entidad; y c) Presente a la XX sesión del nes Unidas, presentó anoche un privado este proyecto durante el Consejo Económico y Social el proyecto de resolución para defi- un Estado por las fuerzas terres- de la URSS.

"Es agresión todo uso de la fuerza armada por un Estado contra otro Estado, para cualquier propósito que no sea, el ejercicio del derecho inmanente, de legitima defensa individual o colectiva, o el cumplimiento de una decisión o recomendación de un órgano competente de las Naciones Unidas.

'Además de otros actos en que los organismos internacionales puedan ser llamados a determinar el agresor, se declaran constitutivos de agresión, los siguientes actos: a) La invasión por las fuerzas armadas de un Estado, al territorio perteneciente a otro Estado, o que esté bajo la jurisdicción efectiva de otro estado".

El proyecto de resolución conti-"b) El ataque armado contra el

en la ONU

puertos o cualquier otra parte del territorio de un Estado por las fuerzas terrestres o navales o aéreas de otro Estado; y
"c) En caso de que las autoridades de un Estado organicen dentro

de su territorio o en cualquier otro territorio bandas armadas para hacer incursiones en el territorio de otro Estado o estimulen la organización de tales bandas: o el hecho de que toleren la organiza-ción de dichas bandas en su propio territorio o de que toleren que dichas bandas armadas se sirvan de su territorio como base de operaciones o punto de partida para hacer incursiones en el territorio de otro Estado, así como el hecho de participar directamente en tales incursiones o de prestarles su

La Comisión tiene también en territorio, la población o las fuer-zas terrestres, navales o aéreas de preesntado por Paraguay, y otro

La sintesis telegráfica

rina norteamericana abando-nó la búsqueda de los sobre-vivientes de un avión de transporte que se precipitó al Océano Atlántico con 42 per-

sonas a bordo.

El Vice-almirante Laurence El Vice-almirante Laurence
T. Du Bose, Comandante de
la zona marítima Giental,
declaró que la búsqueda del
Super - Constellation perdido
ha sido abandonada "debido a
las condiciones extremadamenta advarsas del tiempo?"

las condiciones extremadamente adversas del tiempo".
—PARIS. — El Dr. Santiago Antúnez de Mayolo, Occano de la Facultad de Química
de la Universidad de San
Marcos, de Lima, visitó hoy,
los principales Laboratorios
franceses.
El químico peruano realiza
una visita de dos semanas a
éste país, bajo los auspicios
del servicio cultural del Ministerio de Relaciones Exteriores.

riores

-LONDRES. - Los perió--LONDRES. — Los periodicos europeos y los funcionarios de los Gobiernos sacaron
hoy, la cómoda y fácil conclusión de que la política exterior norteamericana no
cambiará por el triunfo demócrata, pero sus opiniones va-rian enormemente en cuanto

al significado de la elección.

—VIENA. — La Radio Praga anunció hoy, que tres exdirigentes del Partido socialista checceslavoca fueron
condenados a prisión perpetua por espionaje y traición,
en una nueva depuración comunista. -CASTEL GANDOLFO. -

munista.

—CASTEL GANDOLFO. —

El Papa Pío XII creó hoy la nueva Diócesis de Montería en Colombia, con territorio tomado de la Archidiócesis de Cartagena y el Vicariató Apostólico de San Jorge. La nueva Diócesis dependerá de la Archidiócesis de Cartagena, —HAMPSTEAD, (Inglaterra).—La esposa de Emanuel Shinwell, dirigente laborista y ex-ministro de Defensa, falleció hoy en ésta localidad después de larga enfermedad.

—LONDRES. — El ministro de Hacienda, R. A. Butler, advirtió hoy a la Gran 112-taña que pasarán meses antes de que la nación pueda recuperarse del daño ocasionado a la conomía por la huelga portuaria incitada por los comunistas.

Butler hizo la declaración, en el primer día de gran actividad en los muelles, después de cerca de un mes de huelga, pero una disputa entre los choferes de camiones.

huelga, pero una disputa en-tre los choferes de camiones y las empresas amenazaba con

las empresas amenazaba con crear nuevos problemas en el litoral de la capital britânica.

—LONDRES. — El Gobierno britânico destituyó a 124 empleados públicos "por razones de seguridad" durante los seis años últimos.

Joseph Grimend, miembro liberal del zarlamento, preguntó en la Cámara de los Comunes cual era el número de los individuos destituídos desde que se puso en práctica. desde que se puso en práctica, el 15 de marzo de 1948, el nuevo plan de seguridad interna del Gobierno.

—LONDRES. — La Unión Soviética dió hoy un voto de confianza a su cuerpo diplomático, al conceder condecoraciones a 364 de sus miembros "nor largo y meritorio que se puso el

bros "por largo y meritorio servicio". El ministro de Relaciones Exteriores, Viacheslav M. Mo-lotov, que está directamento a cargo del Cuerpo, dió una

medalla.

—DETROIT. — Patrick Mo
Namara, un político desconocido, derrotó al dirigente republicano de la alta Cámara
Homer Ferguson, en la más
grande victoria obtenida por
el Partido Demócrata

—GUATEMALA. — El embajador de Estados Unidos,
Norman Armour, en su pri-Norman Armour, en su pri-mera conferencia de prensa desde que llegó a este país, declaró que tiene entendido que las compañías norteame-ricanas que operan en éste país, pedirán una revisión de contratos como le historio

contratos, como lo hizo re-cientemente la United Fruit contratos, como lo hizo recientemente la United Fruit Co.

—SHANNON (Irlanda). —
Las líneas aéreas transatiánticas desviaron hoy, algunos de sus vuclos del gran Aeropuerto Internacional de Irlanda, debido a una huelga de los 40 hombres que componen su fuerza de seguridad.

—MEXICO. — El dirigente izquierdista Vicente Lombardo Toledano, dijo ayer, que la fuente de inspiración para su campaña política está en Méco y no en Moscú.

Lombardo Toledano es el Presidente de la Confederación Latinoamericana de Trabajadores que fundó en 1938 y, además, Vice-presidente de la Confederación Internacional de Sindicatos Obreros, que está dominada por los comunistas.

—NUEVA YORK

munistas

"Wall Street Journal", infor-ma hoy que una compañía minera de los Estados Unidos que opera en muchas partes del mundo ha descublerto en la provincia canadiense de Nuevo Bruswick uno de los yacimientos de plomo, zinc y cobre más ricos de la América del Nario del Norte,
..-CHICAGO. — Todo el

..—CHICAGO. — Todo el mercado de granos, a excepción de los futuros de centeno, avanzó en las activas operaciones de media mañana de hoy, en la lonja mercantil.

La venta del centeno fué consecuencia de la contrariedad por las grandse compras de centeno hechas a Rusia por Alemania Occidental desde anoche. También ésta compró una pequeña cantidad al Canadá, pero no adquirió nada en los Estados Unidos.

en los Estados Unidos,
—WASHINGTON.—El General J. Lawton Cellnis, uno
de los más hábiles soldados diplomáticos de los Estados Unidos, partió hoy a Indochi-na para tratar de dar una "ayuda psicológica" al tam-baleante gobierno del Viet-nam del Sur. -DAMASCO -En una se-

sión que duró ocho horas y terminó a la una de la ma-drugada, el Parlamento sirio dió al Gobierno un voto de confianza por la forma en que desarrolla la política exterior.

Durante el debate, el ministro de Relaciones Exteriorado de la confianza de la conf res declaró que no hay "com-promisos militares o económi-cos con el Este ni el Oeste".

ESTRENOS CALIFICACION

REX. — "El primer rebelde": (1B) Admisible para todo público. (Para mayores de 11 años).

Preparan grandiosos actos para la clausura del Año Mariano FUE IMPORTANTE LA REUNION Conferencia del Rdo. Cristo se engrandece en Africa Día del Ex Alumno del FARMACIAS ABIERTAS HASTA

A Marque a part of the shared as a strain of o, si se quiere más claro, para | se puede plantear teniendo coque se den cuenta que ésta mo base la conducta de los

de paso que lo tendenciosos de niendo como base la conduc-tal propósito es algo evidente ta real o imaginaria de los y que por consiguiente sólo cristianos, es porque se supo-quien sea un monumento a ne que la Iglesia es una sola candidez puede creer en la ciedad de origen humano y neutralidad de nuestra docen- por lo tanto, se supone lo que se tendría que probar. Si todos los discípulos de Los absurdo de este propó-sito consiste en que parte de de bieran sido un os traidores, un presupuesto que da por verdadero, sin tomarse ninguna molestia por analizarlo, ni menos por probarlo. Se parte como base para determinar su en efecto, del presupuesto de que la Iglesia es una realidad humana que tiene el valor y la verdad que los hombres que la han creado y la sostienen como base para determinar su actitud de adhesión o de repulsión a Cristo, la conducta de los Apóstoles, en lugar del carácter de Cristo? le dan con su lógica y sus Eso seria un absurdo que obras.

Pero aún con ese presupuessería el siguiente: "Tu has delo la consecuencia sacada es mostrado ser Dios, y por l ilógica por no tener en cuenta tanto tú has demostrado la algo tan elemental, como lo obligación de admitir tu docsiguiente: esos malos procede- trina y acatar tus mandares de los cuales se quiere ha- mientos; pero yo ni admito

cer caudal, than sido conse-cuencia de la doctrina ense-nada por esa sociedad o han afirman creer en ti, no lo sido infidelidades a la misma? hacen.
Si hubieran sido una conse- Si Cristo es Dios, aunque cuencia lógica de su doctrina todos los hombres sean unos es evidente que ella sería la canallas yo tendría la oblino han sido consecuencia de y sus mandamientos; y por ella sino que han sido posi-bles por el hecho de haberse Iglesia que El fundó, y a la olvidado esa misma doctrina cual me ordenó pertenecer. E y de haberla traicionado, no veo yo, ni puede ver nadie como se puede acusar a la Iglesia de esos malos procederes. Tal cosa es injusta y ligiosa.

C.F. COMISION DE LIBROS PRENSA PUBLICACIONES

CALIFICACIONES DE LA SEMANA MARQUINA Eduarda ALMAS ANONIMAS 20 (Para mayores de sólido criterio) Novela, cuyo argumento se desarrolla en el ambiente romántico y un tanto artificial que caracterizó las obras de principlo de siglo. Se lee con facilidad, pese a la exuberancia de palabras en las descripciones. Desde el punto de vista moral, es objetable la total despreccupación con que trata del divorcio y la unión ilegitima de los protagonistas, lo que hace su lectura limitada a personas de sólido criterio y formación.

CUENTOS "EL PRINCIPE FELIZ" 2C (Para mayores de sólido criterio) Acme - Col Robin Hood.

Varios cuentos que aunque escritos para adultos, aparecen incluidos en esta colección para jóvenes. De un estilo muy particular, tienen la característica de un relato "contado", pero su lectura se debe reservar para mayores de sólido criterio debido a la peligrosidad de dos cuentos: en "El cumpleaños de la Infanta" se ataca ironicamente al Santo Oficio y a ciertos eclesiásticos; y en "El pescalor y su alma", hay descripciones de mal gusto, y se mezcla lo religioso con maleficios y brujerías terminando el elato con un suicidio.

CONSULTE TELEFONICAMENTE AL 8 50 03 RECORTE Vd. ESTAS FICHAS Y ORDENELAS ALFABETICAMENTE

Virgen del Santander

Las tandas del Colegio Liceo de la Sagrada Familia.— Los mayores del Colegio de la Sagrada Familia han tenido dos tandas de Ejercicios en las que han llenado totalmente la capacidad de la Casa. A jurgar por las impresiones que los jóvenes dejaron escritas, el fruto ha sido considerable. Entre otros un joven de 13 años escribia: "antes de venir a Ejercicios me reia de Dios y tenía gran miedo a la muerte. Después de estos me reia de Dios y tenía gran miedo a la muerte. Después de estos Ejercicios me rio de la muerte y tan sólo temo a Dios".

Una tanda para Obreros.— Del 3 al 12 de este mes de Noviembre se tendrá la última tanda que este año organiza la R.O.E.S.I. para los obreros de fábricas y empresas pueden tomar parte en ella cuantos obreros de desen tan sólo como inscribirse en la Portería del Colegio del Sagrado Corazón Soriano 1472.

Tandas en el Secretariado Femenino de Ejercicios espirituales, Maldonado 1057, se dio una tanda de Ejercicios este pirituales, Maldonado 1057, se dio una tanda de Ejercicios esto misos do Noviembre.

La única región de Méjico que campo.

Crónica Vaticana

Actividades de S. S. Pío XII

GIUDD DEL VATICANO Nov 4, (UP).— El Papa dejó sin efectos un propósito de concurrir a la misa de Requiem que se oficia- námana por los cuatro cardenades del Sentence del Vaticano se policido de Pío XII, con sus 78 años, venir desde la residencia de Casalica de San Pedro habría requestriba de Pío XII, con sus 78 años, venir desde la residencia de Casalificado Femenino de Ejercicios espirituales, Maldonado 1057, se dio una tanda de Ejercicios espirituales, Maldonado 1057, se dio una tanda de Ejercicios con asistencha de 35 señoras. La próxima tanda se dará del 22 al 27 de este miso de Noviembre.

La única región de Méjico que campo.

Crónica Vaticana

Actividades de S. S. Pío XII

GIUDD DEL VATICANO Nov 4, (UP).— El Papa dejó sin efectos es de Requiem que se oficia- námana por los cuatro cardenades de Noviembre.

La única región de Méjico que campo.

Señalacido su raticano nov cardenado en de Requie

Cediendo a la petición de algunas fallecieron cuatro, a saber: Monse arroquias, s canuncia una tanda nor Massimo Massimi, de la cu Parroquias, s canuncia una tanua de carácter general que tendrá lugar del 17 al 21 de este mes en Larrañaga.

nor Massimo Mass La peregrinación a la

Virgen del Sanjander

Virgen del Sanjander A la misa de Requiem, que o-ficiará el Cardenal Valerio Valeri,

On Maldonado

Con una numerosa concurrencia de peregrinos se realizará el próximo domingo la peregrinación al Santuario de la Virgen del Santuario de la Virgen de Montevideo, Monseñor Antonio María Barbieri organizándose una caravana que acompañará a la imagen de la Virgen desde Montevideo a la capital fernandina, donde a la lhora 10 se cecibrará una Misa Campal en la plaza de San Fernando

Por la tarde se bendecirá la larde, que consistirá en venerar a la carde, que consistirá en venerar a la carde que consistirá en venerar a la carde, que consistirá en venerar a la carde la card

por la tarde se bendecirá la tarde, que consistirá en venerar a los "Benditos", cosa que hará a las piedra fundamental de la capilla que se construirá en la Playa de 3 p. mediodía. Las Delicias, en el lugar donde fué encentrada la imagen de la Virgen después del naufragio del "Santander".

Se proporcionan informes sobre

Las Deficias. Et la da de la lui fué encentrada la imagen de la Virgen después del naufragio del "Santander".

Se proporcionan informes sobre esta peregrinación en los conventos de los PP Capuchinos (calle Canelones) y de Tierra Santa (3 de Octubre). Los pasaje sse encuentran en venta en ONDA, Plaza Libertad 1148

LA COLECTIVIDAD ESPANOLA En forma especial exherta la Soc. Española de la Virgen del Pilar a la colectividad española para participar en este acto; habiéndose contratado locomoción del profit mo para ello.

ASOMDICO UCNETION

de Santa Teresita de la ALANO MARIANO La idea del domingo 7 de Noviembre tentus" ha convocado para el martes o del corriente a la Asamblea General a las 8.30 h. Por la tarde de la las 17 h. reunión de la Comisión Directiva y Celadoras y a descorres que tendrá lugar en la Secteores que tendrá lugar en la Sectores que tendrá lugar en la Secteores que en día de la Isntitución a las 18 h. Rosarlo, Sermón, Procesión y Bendición con el Ssmo. Se ruega asistir con la insignia.

Se recuerda que el día 8 dará compaña para el logro de ese homenaje.

Figura en la Orden del día de dicho además de la lectura, discusión y aprobación de la memoria y balance del ejercicio fenecido el 31 de julio próximo pasado, la enalición del predio de Piriápolis y la lugar la Misa de Comunión del S. S. Pío X. consistirá en la colo-ded Gorgano y en la restau-ración del Organo y en la restau-ración de la Cruz del templo de María Auxiliadora —calle Merca-calle Merca-ca para particidar en este acto; habiéndose contratado locomoción para ello.

A los Presidentes de la fujac

Jóvenes de la fujac

Se comunica a los Sres. Presidente y cuatro suplentes para interrar el Consejo Directivo de la Institución para el próximo periodo 1954-56.

Dada la importancia de los asuntos que el Asamblea deberá tratar y del informe que será presentado de hoy, de 19 a 21 se entregarán las resoluciones de oficializaciones y renovaciones para Jóvenes, Juniors y Aspirantes, en la sede A. C. (Sarandí 382).

Sentición fenecido el prídipolis y del solución para ello.

Se recuerda a las Hijas de Maria del Sagrado Corazón, que el Santander Se inició ayer en el Santunativa del Sagrado Corazón, que el Santander Se inició ayer en el Santunativa del Sagrado Corazón, que el Santander Se inició ayer en el Santunativa del Sagrado Corazón, que el Sagrado Corazón

El próximo domingo en cast todas las Parroquias se procederá a la oficialización de nuevos miembros de Acción Católica o a la renovación de insignias. Es hermoso
el ciemplo que ofrecen estes conel ciemplo que ofrecen estes conen el ejemplo que ofrecen estos cua-dros apostólicos dentro de nuescspiritu de sacrificio y su com- UN BUEN ESFUERZO rensión por la importancia quel

las 7 y 8 hs. Por la tarde, a las 19 horas, rezo del Santo Rosario, Novena y Bendi-DIA DEL PARROCO EN LA P. clón con S.D.M. DE NTRA. SRA. DE LA ASUN CION Y S. CARLOS BO-En los últimos días, desta-La feligresia de esta popular pa-rroquia a cargo de los PP, de Don

cados oradores sagrados pro-Orione, se dispone a celebrar este dia rodeando al R. P. Nicolás Renunciarán los sermones respora, el dianisimo Párroco con ditersos actos, que son los siguien-tes: Sátado 6 ,a las 8 y 30: Misa de Comunión General, ofrecida por los niños del Colegio en la ¡Acuda Vd. a rendir las 8 y 30: Misa de Comunión Ge su homenaje a la Parroquial y demás instituciones por las intenciones del P. Rébora. Virgen de Fátima!

Iglesia de los RR. PP. cual, una vez más, el P. Rébora humans se verá redeado cariñosamente plean.

ta los 130 elercitantes. Dirigió la de Obresc el P. López García Departa atenderias y en lonces comenzó la conversión la conversión de la conversión la conversión de la convers

intervendrán la recitadora Srta Telma Biral, la soprano Srta. Sarita Ropbat y el bajo Sr. Omar Ballestero, acompañados al piano por la Sra. Rafaela D. de Larrea. tiene la A. C., en la extensión del la vicaria Foranca y Parroquia a total beneficio de la Escuela de reinado de Cristo en todos los hodos la Nira. Sra. de las Mercedes en Reeducación Profesional de la Nira. Sra. de las Mercedes en Reeducación Profesional de la Nira. Sra. de las Mercedes en Reeducación Profesional de la Nira. tarcs y en todos los corazones.

LA FAMILIA CRISTIANA

buen esquerzo acaba de editar un Fundación Procardias.

LOS mencionados artistas serán sabrá dar testimonio elocuente de sura de la "Semana Mariana"... su readaptación profesional.

DIRECTIVAS PASTORALES DEL EPISCOPADO FRANCES EN MATERIA SOCIAL 207. - 5) Los explotadores de de desolarizarse de un mundo grandes explotaciones mas o que se es vuelve extrano y que menos industrializadas, presentan la mentalidad de verdaderos jefes de empresa, cen un cierto sentido de la responsabilidad de toda la están colocados. Su psicología se encuentra inevitablemente complicada por las preocupaciones de la finanza y del gran negocio. Ellos están también, fácilpor las intenciones del P. Rébora.

El mismo domingo, a la hora 12
y 30, en Atda. Millán 3279 —
Quinta de Medeiros— almuerzo
popular en honor del Sr. Párroco. Se nos asegura que quedan poros tickets para este acto, en el
cual, una vez más, el P. Rébora

DD cual, una vez más, el Carmelitas. Pía Unión
de Santa Teresita

Conserva de la Se recuerda a las socias de la Carmelitas. Pía Unión

LA ANO MARIANO

AL ANO MARIANO ou e ellos emplean (estancieros), ven disminuídos su condición y su prestigio, sus posibilidades financieras aminoradas y experimentan la tentación de permanecer extranjeros a un mundo que los ha dejado atrás. Se trata de hacerles toa un mundo que los ho, dejado atrás. Se trata de hacerles tomar parte más directa y más real en la vida rural. El sacerdote debe recordar oportunamente a los propietarios residentes o no, los deberes que les incumben con respecto a su misma propiedad y con respecto a su misma propiedad y con respecto a sus explotadores, especialmente en lo que concierne a la cuestión capital de la vivienda rural. Las mismas obligaciones se imponen a los administradores de las propiedades.

209. - 7) Los rurales notables, (médicos, notarios cierto (se su permanencia en si parroquia, una responsabilidad con respecto a sus almas. Estes, de hecho, se encuentran en peligro, a causa de su trasplante de su cambio notable de costumbres y ocupaciones y de pe-209. - 7) Los rurales notables, tumbres y ocupaciones y de per 209. - 7) Los rurales notables, (médicos, notarios, ciertos funcionarios), viendo también disminuir su influencia, arriesgan el considerar su profesión como un oficio y no como un servicio y tienen la tentación católica. Descenso de los títulos hipotecarios El voto es una cuestión de refle-

La causa fundamental e inmediata de este descenso proviene de que las Cajas de Jubilaciones, hasta ahora las grandes adtas con otros tantos insultos. Ni falta de disponibilidades como consecuencia de las causa fundamental e inmediata de este descenso proviene tadas con otros tantos insultos. Ni falta de disponibilidades como consecuencia de las causa de falta de disponibilidades como consecuencia de las nuevas cargas que no trenen detrás nada que las que las últimas leyes han sancionado...

Las causas inmediatas hay que buscarlas en el exceso de emisión de deuda pública que con su volumen a absorbido las posibilidades de adquisición del ahorro privado y parece que hay nada, los "slogans" no valen ahora también del público. ahora iambién del público.

Este descenso de los iítulos de deuda pública aparejará un se por lo que desde ellos se les dinuevo obstáculo al fomento de la construcción y cerrará una de ga. Debe reflexionar. Es mucho lo las fuentes de crédito que por la liberalidad de los plazos y el que está en juego. Es hora de que interés moderado constituye una de las escasas formulas de plense que su deber no se reduce financiación razonable.

Cuando el actual gobierno se hallaba embarcado en una política de emisión ilimitada de deuda pública, señalamos que con ello se comprometía el crédito de los futuros períodos de gobierno las. De quienes las han mirado con y que se cegaba una posiblidad de las empresas privadas.. respeto por lo que ellas valen y no
Los continuos déficits que caracterizan la gestión financie- por lo que ellas sirven para servirra de este gobierno y del anterior, obligaron a sancionar fodos la gravante de títulos de deuda que hicieron subir el total de la deuda autorizada a más de dos mil millones de balance y el voto debe ser el juipesos, con el agravante de que estas nuevas emisiones fueron es la consecuencia de una refledestinadas a fines estériles como es el de solventar déficits pre- xión, no de un impulso ni

gestoi, com est ele solveniar déficits preiupustales.

Adainadas a fines estériles como es el de solveniar déficits preiupustales.

Aver en la obligación de restributor a maximo los crédites con al
consiguiente perjulcio para la economia general o permitir que
les fitulos se vengan cada dia más abajo, con lo cual los para
faterios tendrán que solveniar enormes diferencias entre el valor
nomial do las sumas recibidas y su valor real

Este hecho demuestra con una claridad insuperable la mese desérdenes financieros, que no sóble cuercio con lo cual los privades
los desérdenes financieros, que no sóble cuercio con lo cual los provincios de la construcción implicará un serio
politicul interpolito politicul de la construcción implicará un serio
de este flagolo parcia se una ectividad que ya siente los electro
de este flagolo parcia se vivienda, que por lo menos, en lo que se relicire a claris
con se anunelara anticipadade este flagolo parcia en una culvindad que ya siente los electro
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electro
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electro
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electro
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los electros
de este flagolo parcia en una ectivada que ya siente los e co Hipotecario deben estudiar la situación planteada, con la finalidad de arbitrar fórmulas que hagan menos peligrosa esta coyontura de lo contrario el país asistirá a la quiebra de una de las formas más difundidas y tradicionales de crédito.

Además si los préstamos que realiza el Banco Hipotecario se hacen inconvenientes, el interés de los préstamos privados hipotecarios o quirografarios aumentará y con ello se habrá desaporte de esta importante se remataron.

Queda demostrado que nuestro de Ejecutivo carece de valentía e independencia como para pontra las cosas en su lugar.

Y los autos cuyo lugar era la pista de remate, circulan ahora por la del día y este último, en la pararques y ramblas. transportando que nuestro formado que nuestro sesión.

Los problemas culturales de final desarrollo de esta importante sesión.

Y los autos cuyo lugar era la pista de remate, circulan ahora por marques y ramblas. transportando que nuestro final desarrollo de esta importante sesión.

holecarios o quirografarios aumentará y con ello se habrá desarcollo de estas actividades sin la palanca financiera del veles actuales de ocupación, ya que ni el comercio ni la indesarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del casarrollo de estas actividades sin la palanca financiera del contredito.

El Gobierno con su imprudencia financiera ha creado esta su per compite evitar las peores consecuencias de su catino problemas culturales de América Latina. Al referirse, a las actividades de la Institución en los últimos meses, el Presidente del Consejo el señor Sha lote, se dice que el que actualmente del correct mamos por los buenos amigos de Castillos, que seguramente tendrán que seprobre de mas culturales de América Latina. Al referirse, a las actividades de la Institución en los últimos meses, el Presidente del Consejo el señor Sha dirente del conseso de la correcta de lote, se dice que el que actualmente del correcta de lote, se dice que el que actualmente del conseso de la constitución en la sulturales de América Latina. Al referirse, a las actividades de la Institución en los últimos meses, el Presidente del Consejo el señor Sha dirente del conseso de la constitución en los últimos en extendidades de la Institución en los últimos en extendidades de la Institución El Presidente entiende que el actual regimen de centralización está llamado a ser reemplazado por un nuevo régimen dentro
del cual encuentren posibilidad de colaborar en la comuna ordel cual encuentre posibilidad de colaborar en la comuna ordel cual encuentre posibilidad de colaborar en la comuna ordel cual encuentre posibilidad de colaborar en la comuna ordel cual encuentre posibilidad de colaborar en la comuna ordel cual encuentre posibilidad de colaborar en la comuna ordel cual encuentre posibilidad de colaborar en la comuna ordel cu del cual encuentren posibilidad de colaborar en la comula diganismos directos, surgido en los diversos barrios como expresión de sus auténticas aspiraciones. Expuso el General Perón, en
la oportunidad a que nos referimos, que estaban en estudio
iniclativas conducentes a esa finalidad y que habrán de traduiniclativas conducentes a esa finalidad y que habrán de traduiniclativas conducentes a esa finalidad y que habrán de traduPero segulmos pensando que es

Pero segulmos pensando que es

El señor Adam manifestó que es

El señor Adam manifestó que cirse oportunamente en concretas realizaciones. Demás está que digamos que nos parece correcto que se Demas esta que digamos que nos parece correcto que se sustituya al actual regimen por otro que tenga más acentuadas En el camino

características democráticas. En tal sentido compartimos el entusiasmo con que algún colega de la otra orilla recoge la información y la comenta.

Sin embargo, el que compartamos el entusiasmo en cuenta a la conveniencia de reformar la actual estructura del gobierno tero, desamparado hasta ahora y abierto a todos los peligros. Prueba de esto es el enorme número de actidentes que casi a diarlo se promeras letras y de los elementos duren en nuestros cambos algunas.

La centralización actual será sustituída por una descentra-Pero sucede que cuando se realizan elecciones, si estas están dirigidas y todo contribuye a las actuales integraciones de los órganos de gobierno peronistas, la centralización seguirá siendo la misma y de nada valdrán las integraciones que se propondría si al final todo sigue emanando del mismo centro y todo se sigue haciendo tal como lo indica el que todo lo centraliza o gue haciendo tal como lo indica el que todo lo centraliza o gravedad.

Por reclente resolución del Considerada que responsable de los partenta de los países Latino Americanos y manifestó que le había sido muy útil en las encuestas que está llevando en las encuestas que en las encuestas que está llevando en las encuestas que está llevando en las encuestas que está llevando en las encuestas que está llevando en las encuestas que en las encuestas que en las e si al final todo sigue emanando del mismo centro y todo se sigue haciendo tal como lo indica el que todo lo centraliza o sus funcionarios.

Lo de la descentralización quedará, entonces, como un ornamento estupendo, que halagará ciertas vanidades, pero que en definitiva no servirá positivamente para nada.

Prácticas políticas

Prácticas políticas políticas políticas políticas procesarias a fin de que las medidas necesarias a fin de que las medidas necesarias a fin de que las y en sus palabras finales hizo una cosas se pongan en marcha rapida-

La decisión del Ministerio del Interior procurando ponerse mente.

La decisión del Ministerio del Interior procurando ponerse en contacto por intermedio de las distintas Jefaturas de Policia con los dirigentes de todos los sectores políticos a fin de lograr mediante tal colaboración la mayor impareialidad de la porte de policia en la actual lucha electoral, y requiriendoles denuncias y opiniones acerca de la actuación de los funcionarios policiales que membranental que debe anotarse con complacencia.

Se reitera por el Dr. Fusco una conducta que pusiera en práctica el Dr. Regules cuando en oportunidad de las últimas actual lucha el certor, especial en processor de la cuando en oportunidad de las últimas actual lucha el certor, especial en processor de la cuando en oportunidad de las últimas actual lucha el certor, especial en processor de la cuando en oportunidad de las últimas actual como en asegurar el más limpio desarrollo de la actividad electoral, acordándoles a los distintos sectores que intervienen las mayores paramitas electorales, a fin de que puedan desenvolver con asegurar el más limpio desarrollo de la actividad electoral, acordándoles a los distintos sectores que intervienen las mayores paramitas electorales, a fin de que puedan desenvolver con asegurar el más limpio desarrollo de la actividade, sin presente de su trabajo de un responsable de la cuando en puedan desenvolver con asegurar el más limpio desarrollo de la actividad electoral, acordándoles a los distintos sectores que intervienen las mayores paramitas electorales, a fin de que puedan desenvolver con asegurar el más limpio desarrollo de la actividad electoral, acordándoles a los distintos sectores que intervienen las mayores paramitas electorales, a fin de que puedan desenvolver con asegurar el más limpio desarrollo de la actividad electoral, acordándoles a los distintos sectores que intervienen las mayores paramitas electorales, a fin de que puedan desenvolver con asegurar el más limpio desarrollo de la actividad electoral, acordándoles a los distintos sectores que intervencion de la fuerza publica en b en contacto por intermedio de las distintas Jefaturas de Poli-El Poder Ejecutivo, inclinando su todopoderío en favor de uno u otro, niega ese juego limpio y trastorna los procedimientos normales. La normalidad es cosa fundamental, en la materia y toda desviación que contribuya a resquebrajarla, constituye un factor de desequilibrio tan pernicioso como irregular. Normalidad en este caso, implica igualdad de garantías. Y demás está indicar que tal igualdad desaparecería toda vez que funcionarios con la misión de guardar el orden y vigilar la vigencia de esas garantías, intervengan para decidir situaciones partidarias que pasan a gozar de prebendas o privilegios indebidos y no solo con respecto a los demás, sino con respecto al sistema democrá-

con respecto a los demás, sino con respecto al sistema democrá-tico mismo que sale lesionado gravemente de estas emergencias. Esperanza tico mismo que sale lesionado gravemente de estas emergencias.

Es ampliamente sabido que en la materia arrastramos una mala tradición y que el clásico "caballo del comisario" define para nuestro país una historia en la que la intromisión en politica de la fuerza pública, ha desprestigiado a más de un gobierno, entorpecido más de una elección y debilitado las prácticas en términos más que lamentables.

Entendemos sin embargo, que tal erradicación constituye cuestión de responsabilidad y que si la demagogia, la frivolidad o la prepotencia, desplazaron todo sentido de responsabilidad en la que hemos conquistado valores de progreso que son incuestionables, corresponde que los términos de la ecuación se inviertan.

Tenemos un conjunto de elementos de progreso político y devolución democrática tan vigorosos que hasta han podido resistir, hasta el momento, todos los embates de la voracidad partificiata y de las maniobras electorales. Ese vigor necesita cuidado, la muesta los deudares a final sa contenta de stas emergencias.

El Ministerio de Haclenda que no ha podido ponerse al día con la Caja de Jubilaciones, a la que le debe 26 millones de pesos "por deda propia", cantidad de la que sol ha podido pagar, luego de muchas lágrimas, solo cinco millones, informa que se pondrá al día para fin de año.

A nosotros la información nos parece demasidado optimista. De un optimismo solo comparable a los que habitualmente exhiben nuestros financistas oficiales. Esta nos parece una demostración más. De todas maneras abrimos una cartía de crédito a la promesa la credito a la promesa conquistado valores de progreso político y de consejo del descondado por la Mercuesto de menor evolución política, en esta que vivimos y para la prepotencia, desplazaron todo sentido de responsabilidad en objecto de menor evolución política, en esta que vivimos y para la propia de de non podido pagar, luego de la maniana comenzarán a las 10 horas parece demasidado optimista. De la maniana comenzarán a las 10 horas los que habitualmente exhiben nuestros vigilancia. No puede ser entregado a los avatares de los maniobreros ni las ansias de los oportunistas. Cualquier ciudadano responsable debe saber, —y si no lo sabé debe comenzar a tratar de
saberlo—, que el destino de las instituciones vale más que el
éxito fraudulento o no, de su destino político individual. El desino de las instituciones está en político individual. El desino de las instituciones está en político individual. El desino de las instituciones está en político individual. El desexito fraudulento o no, de su destino político individual. El destino de las instituciones está en peligro toda vez que se preenda inclinar a favor de unos o de otros, el caudal de fuerzas ue emerge de las "influencias directrices".

va no sería digno de ocupar un solo cargo público.

La democracia se mantiene o se derrumba en razón directa
la lealtad con que se la sirve. La conciencia democrática de la lealtad con que se la sirve. La conciencia democrática de la lealtad con que se la sirve. La conciencia democrática de samos ue la Cancilleria no debía sub-Director General, Sr. Mahen sanda Con que se la sido. La calcinera no della suficientemente fuerte como para resisir a las prepotencias, oponiendoles el impulso de las rebeldías rales que se habían hecho cenalvadoras. Y nuestras instituciones han podido resistir, pese tra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho centra determinados funcionarios del germanecer muda, frente a las denuncias que se habían hecho cende programa y Presupuesto, al realvadoras. Y nuestras instituciones han podido resistir, pese los decaimientos momentancos.

El propósito puesto de manifiesto por el Ministro del Interior constituye uno de los elementos de esa defensa. Pero es indispensable anotar que las declaraciones y los propósitos son insupensable anotar que no estén sostenidos por una voluntad importurbable de practicarlos cuente lo que cuente y le duela a porturbable de practicarlos cuente lo que cuente y le duela a practicarlos cuente lo que cuente y le duela a practicarlos cuente lo que cuente y le duela a practicarlos cuente lo que cuente y le duela a practicarlos cuente lo que cuente y le duela a practicarlos cuente lo que cuente y le duela a practicarlos cuente lo que cuente y le duela a practicarlos cuente lo que cuente y le duela a practicarlos cuente lo que cuente y le duela a las determinados funcionarios del cuerpo consular y diplomático.

Agregábamos que frente al caso concreto, dej Cónsul de Milán, las de la educación fundamental: en los del programa y Presupuesto, al referirse al extraordinario i n terés que tien para la UNESCO el tema de la cuerto, concreto, dej Cónsul de Milán, las de la educación fundamental: en la cuerpo consular y diplomático.

Agregábamos que frente al caso concreto, dej Cónsul de Milán, las de la educación fundamental: en la cuerpo consular y diplomático.

Agregábamos que frente al caso de la cuerto de la cuerto concreto, dej Cónsul de Milán, las de la educación fundamental: en la cuerto de la cue ficientes siempre que no estén sostenidos por una voluntad imperturbable de practicarlos cuente lo que cuente y le duela a
quien le duela, A lo largo de todos los caminos del país haquien le duela, A lo largo de todos los caminos del país haquien no pueda resistirla. Si es un funcionario policial debe hacerque no pueda resistirla. Si es un funcionario policial debe hacersele saber cual es la gravedad de su conducta, subrayandole la
precisión con la sanción condigna. Y si fuera un hombre político, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente, un candidato, debe hacérsele comprender la
lítico, un dirigente la todo funcionario
l

dico, un dirigente, un candidato, debe nacersele comprender la generia poner en ciaro los asuntos siduas por el señor Gardiner Daresponsabilidad que pesa sobre su conciencia. Por que en definitiultimamente planteados, conjunta- vies y hasta la fecha se ha exa-

mente con este.

Escribe TRISTAN DE ATHAYDE minal.

Estas cotizaciones señalan que los títulos hipotecarios han descendido a casi un 20 olo de su valor nominal, descenso que ha sido brusco, ya que hasta hace pocos días y desde hacía mucha ila par.

Solvidad del destino del país. Y costas no son patabras. De su decisión depende el orden de la fida gubernamental de cuatro años y el prestigio de las instituciones. No se puedo jugar con todo eso, que hasia la par. surra, parodiando una sentencia que mucho me acompaño hace treinta años, durante una larga crisis espiritual: ningún partido me satisface y la ausencia de un

Hoy en el Brasil nos enfrentamos con una crisis
general de los partidos. Con el presidencialismo repuritual: ningún partido me satisface y la ausencia de un

Hoy en el Brasil nos enfrentamos con una crisis
general de los partidos. Con el presidencialismo repuritual: ningún partido me satisface y la ausencia de un

constituye un éxito sobresaliente y que en el tiempo que lleva dedi-cado a su obra ha alcanzado una

cosas se pongan en marcha rapida-mente.

y en sus panadras initates into exhortación para que la UNESCO difunda sus principios y el interés de su trabajo en todas las capas

La reunión de NOS, el Dr. Dn. ANTONIO MARIA BARBIERI,

POR LA GRACIA DE DIOS Y DE LA SEDE APOSTOLICA ARZOnard Barbey de Suiza; doctor G. A. Raadi, de Irán; Dr. Vittorino Veronese, de Italia y Profesor Oscar BISPO DE MONTE-VIDEO, ASISTENTE AL SOLIO PONTIFI-Al Venerable Cabildo Meambos Cleros, a las Comunidades Religiosas y Fieles de esta Arquidiócesis, salud y bendición en el Señor. Dentro de breves días tendrá lugar en esta ciudad de a Conferencia General de la UNESCO. Los Representantes de mumesa comun para exponer. problemas cuya solución publicamos el orden del día, que será el que orientará la labor de la Conferencia, con ligeras modifidebe aclarar caciones.

La UNESCO y la Educación..

afecta a la comunidad humana. En el deseo de que esta labor sea provechosa para el verdadero bienestar del mun-do, y sabiendo que todo bien viene de lo alto procedente del Padre común y fuente de todas las luces, exhortamos a todos nuestros Fieles a que ofrezean sus oraciones al Altísimo, como contribución y colaboración a la labor consque sólo podemos esperar con la ayuda de Dios. Dada en Montevideo, nuestra sede, a los cinco días del mes de noviembre del año del Señor, mil novecientos cin-† ANTONIO MARIA. Arzobispo de Montevideo, Por mandato de Su Excia, OMAR MANGADO.

partido me angustia.

les y surgieron los partidos regionales basados menos la admirable actitud de inucilos de sus

Jamás pertenecí a ningún partido y creo que en principios —que al menos teoricamento justifica- Cámera, en el Senado y en la Prensa, creo que, en la prensa, creo que, en la prensa de la pren nunca perteneceré aunque viva algunos años más. Mien- ban el binomio imperial— que en intereses regionales, momento, es preciso definir nítidamente nuestra paras, lejos de ser contrario a la existencia de los parti- A partir de la Revolución del 30 volvieron los partidos ción y, votar por la oposición. sentan una de las condiciones fundamentales de una sana política.

Nos enfrentamos hoy en día con tres sitemas políticos en este terreno: los sistemas monopartidarios, los sistemas bi-partidarios y los sistemas poli-partidarios, los describante de la contre de la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de la contre de nueva eficiencia durante la campaña presidencial de nueva eficiencia durante la campaña pre Los sistemas totalitarlos, como se sabe, eliminan los y vagas.

Los sistemas totalitarlos, como se sabe, eliminan los y vagas.

Ros: es hora de cambiar. Es hora de mudar de equip artidos y los sustituyen por el partido único, el nos: es hora de cambiar. Es hora de mudar de equipo do del gobierno, el gobierno en forma de partido y pretendiendo, paradojalmente, ser el todo y dirigirlo el
sólo. Hay el gobierno y el pueblo, hay los gobernantes

"Aguiere esto decir que depentos combatt el sistema polipartidario, para pugnar por una forma disfraoposición tuvieron ocasión de experimentar su combatt
vada de totalitarismo derechista o izquierdista, o por una
sólo. Hay el gobierno y el pueblo, hay los gobernantes

"Aguiere esto decir que depentos combatt el sistema polipartidario, para pugnar por una forma disfravada de totalitarismo derechista o izquierdista, o por una
vuelta al bi-partidismo imperial?

"Al accompany de probat el pr y los gobernados, los dirigientes y los dirigidos. Sean los regímenes de derecha vigentes en la península ibérica, sean los regímenes de izquierda, vigentes en Rusia, en los balcanes o en la China continental, la base, nuestra Cristiano, el Partido Libertador o el Partido Socialista, sin duda. Fué el totalitarismo moderno el que crió y ali-

HOMBRES Y PARTIDOS ANTE LAS ELECCIONES

nateria, es la misma: muerte o ausencia partidaria, por y concurrir para que aquellos que realmente represen- mentó la sentencia maurrasiana que: las institucione el monopolio. Los países democráticos se distribuyen o por el polipartidarismo, como en la Europa continental, o por el mas definidos y una disciplina partidaria mas eficiente, instituciones. Y es preciso velar por los hombres partidarismo, como en las Islas Británicas o en los que impida el espectáculo degradante de que somos, a que éstos, a su vez, velen por las instituciones.

guardan relación con el progreso económico y social. Publica informes y examina los problemas creados por el bilinguismo, la preparación de un mueso móvil sobre los por el bilinguismo, la preparación de textos de lectura, la orgatica des provincios de l'activa de prioritario.

El próximo lunes se inaugurará la Exposición "La Unesco". Como un anticipo de lo que mostrará la respecto de la decido experso a vincular de los grandes hoteles sulzos, a realizaciones del Organismo en el plano de la educación, ojres de lo que mostrará la respecto de lo que mostrará la respecto de la del contro de la muestro continente. Añadió que numerosos hoteleros de Europeos, posee una amplia cliente la sudamericana y que el éxisto de un hotel se cifra en el trado de la mericanos, en tal sentido numitad de lo contro de la mericanos que en la muestro

cual cupo una decidida actua-ción al espiritu emprendedor En efecto, este trabajo comenzó el año 1947 cuando este Sacerdote acuciado por el gares alejados, inició su obra misionera y educativa en la zona de Sutatenza, una aldea de ochenta habitantes, situaa entre numerosas localidacuenta con una instalación



sa de los países interesados.

El Lunes se inaugurará la

Se encuentra de visita en nuestro país el doctor Virgilio Rodriguez Beteta, Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de Guate-mala, y que en tal carácter viene recorriendo los países de América

mala representa la inmensa mayoria de la población, señaló sus cos-tumbres, su resistencia a todo lo que procede del blanco, su actual Todo ello forma en el indio un ambiente de fácil captación para quienes se le presenten como salvadores. Frente a ese panorama racial La acción de Arbenz fué funesta para el país, añadió, por dos motivos: por la técnica de arbitrariedades y de persecución y de asesinato de que se valió; y por su entrega al comunismo, que trajeron ese régimen de terror y de atropello, en miras a su conocida política: la lucha contra los Estados Unidos, y la aspiración de un dominio efectivo en Centro América, que les permitirá su expansión hacia otros

Refiriéndose a la intervención del indio en la cosa pública, se manifestó partidario de la supresión del derecho al voto para el mis-mo, por cuanto sin cultura alguna que le permita controlar los elevados problemas y necesidades de la nación, sólo hace del voto un uso incontrolado, entregado a quien le proporcione cualquier beneficio. Schaló asimismo que esa falta de capacidad de comprensión fue la que

la ventaja de que un día pudieran reunirse allí los señores Ministros de Educación de todos los países Latinoamericanos, para que puedan observar de cerca la importancia de los trabajos que se realizan. El Comité por fin tomó nota de varios principios que deberían ser inscriptos en el programa de educación, a fin de asegurar una participación más exten-Con motivo del alejamiento del rar una participación más extensa de los países interesados.

En el Juzgado Letrado de Prisola de la Resados.

En el Juzgado Letrado de Prisola de la Resados.

mera Instancia en lo Civil de Terpública, le será ofrecido un hocer Turno, se acaba de liquidar la bança, comercio y sus amigos, que Exposición "UNESCO en acción".

Palacio Legislativo, 4 de Noviembre. El lunes próximo 8 del corriente, a las 18 horas y 30 minustos se efectuará la inauguración oficial de la primera exposición pública organizada por la UNES- vinculadas a ella por lazos de partos de la Conferencia.

CO con possión de doña María Isnardi banca, comercio y sus amigos, que consistirá en un banquete que se servirá en los salones del Parque Hotel a las 12 y 30 horas.

Las adhesiones se reciben en la Cámara Nacional de Cómiercio, y un extenso número de personas y un extenso número de personas del por lazos de parque en la Conferencia. Mercantil, Consorcio de Represen-tantes de Fábricas y Confitería CO, con ocasión de la Conferencia
General. Se trata de poner al alcance del público algunos aspectos de la obra llevada a cabo en distintos lugares del mundo.

Wercantil, Contantes de Fá
Americana.

El monto de esos legados importa una abultada suma. Entre las instituciones beneficiadas, fidistintos lugares del mundo. las instituciones beneficiadas, fi El material quedará instalado en guran las siguientes: Sociedad Fi

la Escuela de Industrias Navales, lantrópica Cristóbal Colón: pesos Agraciada 2544, y que depende de 10.000; Sociedad San Vicente de la Universidad del Trabajo del Paul (Caballeros \$ 10.000; Iglesia La vida de Artigas la Universidad del Trabajo del Uruguay. Los locales han sido cedidos gentilmente para la mejor ubicación de esta muestra, que por medio de una magnífica colección de fotografías pone de manifiesto la batalla que libran los maestros y profesores en las comarcas más lejanas de Asia y América, en los países más apartados de las rutas La exposición "UNESCO en acción" será inaugurada en acto solemen en presencia de las autoridades uruguayas, del Director General de la UNESCO, dector Iulica de la causa de la universidades uruguayas, del Director General de la UNESCO, dector Iulica de la causa de la universidades uruguayas, del Director General de la UNESCO, dector Iulica que llevará el nombre de "Esteban A. Elena" la valiosa fineral de la UNESCO, dector Iulica que llevará el nombre de "Esteban A. Elena" la valiosa fineral de la UNESCO, dector Iulica que llevará el nombre de "Esteban A. Elena" la valiosa fineral de la UNESCO, dector Iulica que llevará el nombre de "Esteban A. Elena" la valiosa fineral de la UNESCO, dector Iulica que llevará el nombre de "Esteban A. Elena" la valiosa fineral de la UNESCO, dector Iulica que llevará el nombre de "Esteban A. Elena" la valiosa fineral de la UNESCO destor Iulica que llevará el nombre de "Esteban A. Elena" la valiosa fineral de la UNESCO destor Iulica que llevará el nombre de "Esteban A. Elena" la valiosa fineral de la UNESCO destor Iulica de la causa Por A. R. Castellanos Hemos tenido el placer de recibir un nuevo y valioso lemen en presencia de las autoridades uruguayas, del Director General de la UNESCO, doctor Luther H. Evans y del Director General de la Universidad del Trabajo, Arq. Luis O. Nunes. También asistirán repesentaciones de otros centros docentes y los miembros de la prensa.

Otras exposciones de la UNESCO.

Más tarde se inaugurarán otras exposiciones patrocinadas por la UNESCO sobre educación fundamental, documentos y publicaciones, nuevos materiales, reproducciones en color y la historia del cine.

Ya se había efectuado de entre de levara el nombre de "Esteban A. Elena" la valiosa fincas, casa - habitación de la causante sita en la Avenida Agraciada 3253.

El señor albacca testamentario, señor Raúl C. Demaría, de un momento a otro procederá a hacer efectivo dichos legados.

Co en acción", que es la que se inaugurará el lunes.

Se conocen nuevas Delegaciones En el Palacio Legislativo se dió cuenta de la nómina de tres nuevas delegaciones que concurrirán

lar amigo, el Prof. Alfredo
R. Castellanos.
Se trata de su "Vida de
Artigas", trabajo con el que triunfó en el concurso orga-nizado por el Consejo N. de Enseñanza Primaria y Normal, y que acaba de editar Medina en la Impresora Rex con elogiable pulcritud. Castellanos ha aunado en su libro los valores de su información histórica seria y cabal con méritos superiores de estilo que hacen de esta vida del Precursor una obra cálida, por momentos apasionante, que llevará al niño y al adolescente la lucha y el espíritu de Artigas con Ya se había efectuado el envío de un material considerable
desde París, para montar las diversas exposiciones que ilustrarán la
obra de la Unesco en los 73 Estados Miembros. Uno de los grupos
de paneles, publicaciones, y gráficos, llevará el título de "La Unesverdad y con emoción. Sirvan estas líneas de acuse de recibo y de sincera fe licitación para nuestro excompañero de tareas, en quien reconocemos un publi-cista de singular valía.



O PUEDEN SER INDIFERENTES LOS CATOLICOS FRENTE A LA RUINA DE SU TEMPLO MAXIMO

> I NO RECIBIMOS AYUDA DE INME. DIATO, TENDREMOS QUE PARALIZAR LAS OBRAS DE SU RECONSTRUCCION.

> > A GENERACION ACTUAL TIENE LA RESPONSABILIDAD DE CONSERVAR EI LEGADO DE SUS ANTEPASADOS

COMITE PRO RESTAURACION DE LA CATEDRAL

Remita su donación al DESPACHO PARROQUIAL, EL BIEN PUBLICO o BANCO LA CAJA OBRERA, Casa Central

Proponen a la UNESCO CUADRO DE LOS TRABAJOS DE LA La UNA pide la CONFERENCIA GENERAL DE LA UNESCO representación en la el esperanto como Como es sabido el día 12 del co-inión de la Conferencia General. C. de la I. y Comercio idioma internacional

rá también este año la capital de odo el mundo de la cultura. El ca la Octava Sesson de la Conterca General de la Unesco, en la cual participarán delegacionis de más de 70 estados. Representantes de diversas ramas de la ciencia, concordos educadores y filósofos, varios escritores, poetas, periodistas de varios escritores, poetas, periodistas problemas culturales del mundo actividades públicas, estudiarán durante més de un mes diversos problemas culturales del mundo actual. Entre ellos el del Esperanto como idioma universal.

La petición en ese sentido fué assentido fué disposibilidad de la Conferencia comprensión del dia para las sexigencias de trabajo.

La petición en ese sentido fué dia para las sexiones pieda del da para las sexiones pieda del da para las sexiones del consejo Ejecutivo, respectiva, fer por del da para las exigencias de tealizar el mayor número posible de econidad su presidente de república, de problemas que interesan a unitante en como idioma universal.

La petición en ese sentido fué dida para las sexiones pieda del da para las sexiones pieda de dida para las sexiones pieda de dida para las sexiones pieda de vidades se halan los nombres de la Conferencia comprende de un presidente de república, de pieda de la conferencia comprende de un presidente de república, de pieda de la conferencia comprende de producto de los problemas que interesan a un comprende la del da para las sexiones pieda de la conferencia comprende la del Consejo Ejecutivo, respectivas. A conferencia sera a 183 19 ns.

La conection de camentos de entidades gremiales adheridas.

Luego de tomar diversas resoluciones con cial, gestión de descuentos de descuentos en cial admisión a la VIII Reunión de observadores de organizacione respectivas. A la deficia de la Empleada", pro Sede propia de entidades gremiales adheridas.

Luego de tomar diversas resoluciones con cial, gestión de descuentos en el comercio para sus affiliados, realizados entre de observadores de organizaciones respectivas. A la recruso de la para las organizaciones respectivas. A la conferencia sera a 183 19 ns.

La contidera

The state of the part of the control of the control

Como es sabido el día 12 del cominón de la Conferencia General.
rriente iniciará sus sesiones en el salón de Pasos Perdidos del Palacio Legislativo, la VII Conferencia
General de la Organización de las Se estudiará el ingreso en la organización de las Se estudiará el ingreso en la organización de las Se estudiará el ingreso en la organización de las Se estudiará el ingreso en la organización de las Conferencia deneral.

En su nueva sede de la Av. Uru guay 1841, celebro sesion el Directorio de la Unión Nacional de Afiliados, bajo ca presidencia del Sr. La Ciencia y la Cultura (Unes-

Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (Unesta de Oro., Sierra Leona, el grupo
de Sarawak, Borneo Septentrional,
De acuerdo con la Carta constitutiva el Consejo Ejecutivo de la
laya y el grupo de Jamaica, Trinititutiva el Consejo Ejecutivo de la
laya y el grupo de Jamaica, Trinidad. Granada, Domínica y BarbaLuego de tomar diversas resolu
Luego de tomar diversas resolu
GAR DE LA EMPLEADA.

GAR DE LA EMPLEADA.

GAR DE LA EMPLEADA.

GAR DE LA EMPLEADA.

CONSENSE PROPIA DEL "HO
CONSENS

Homenaje a Ninón Vallin

cena de Ferber, Hortensia Herrera de Lacalle, Elsa Mones Quintela de Ricaldoni, Margarita Christo-phersen de Cavestany, Hortensia So sa Dias de Algorta, Malena Comas de Salgacolanza, Lila Secco de Ode Salgadolanza, Lila Secco de O-bes Polleri, Gldys Wilson de Cavi-glia, Matilde Apatia, Colina Antuña Zumarán, Lucía Franck, Maruja Durán Guani, Alicía Nuñez, Marga-rita Blanco Idiarte Borda, Elisa Bordaberry Arocena, Manuela Ga-llinal, Nina Wilson, Maria de las Bordaberry Arocena, Manuela Galinal, Nina Wilson, Maria de las Mercedes Comas, Margarita Guerin ! EL AGASAJO DE HOY A UNESCO. — El Ministro de Relaciones Exteriores Doctor Fructuoso Pittaluga y el Ministro de Ins.rucción Pública señor Justino Zavala Muniz, ofrecerán en el día de hoy, en los salones del Cabildo, un lunch en honor del Consejo Ejecutivo y las altas autoridades de cutivo y las altas autoridades de UNESCO lo que dará lugar a un cido acontecimiento social.

CONFERENCIA DEL PADRE
DIBAR S.J. — Esta tarde en el Colegio del Sagrado Corazón (ex-seminario) tendrá lugar una interesantisima conferencia del Reve-rendo Padre A. Dibar S. J., sobre

LA VIDA BOCIAL Esta tarde en el Parque Hotel habrá un lucido desfile de beneficencia

Rita tarde, a las 19 y 45, tendrá lugar en el Victoria Piaza, un cocktail de despedida a la prestigiota canitante Ninón Vallin que por algunte memo esturo entre rosa iros. Esse motivo ha de despedida no la properta de la composición se su motivo de de de despedida no la composición se su motivo antico con serve en musico ambiente social y discontine se nuestro ambiente social y de municipal de la calimitado de la composición mariana.

En la gran exposición mariana exposición mariana Hoy en la Exposición mariana hadrá lugar un acto de gran carácter.

La joven y talentosa soprano Isplina williman Ramírez interpretará obras de Mozari, Hayden, Per Apetical de Carista Mozaria, Britana Williman Ramírez interpretará obras de Mozari, Hayden, Per Apetical de Carista Mozaria, Britana Williman Ramírez interpretará obras de Mozari, Hayden, Per Apetical de Carista Sobre el Barria, Britana Medica de acceptante de Albana de Carista Sobre el Berria, Antera Bardo de Carista Sobre el Berria, Antera Bardo La Carista Sobre el Berria, Arcena de Stevara, Maria Serra de Mariana de Carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de Berria, Area de Carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de Berria Area de Berria Area de Carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de Berria Area de Carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Berria, Area Abadie Santos de La carista Sobre el Be

Ha Mendez Gomensoro de Malhos, Margarita Cat de Basabe, Maria Mercedes Arocena de Muñoz del Campo, Leonor Comas de Gómez Cibils, Roslna Montero de Sangulnetti, Maria Inés Ferres de García Pardo, Amalia Caprile de Rupretch

Nos acercamos al día de la gran Rosa Gualco.

Kermesse, en el Colegio Sacre Coeir (Hermanas Dominicas) en la calle Ellauri 527. Los salones y amplios corredores de este magnifico Colegio Rosa Gualco.

Bar Americano: Sra. Raquel Bo-fiil de Saavedra, Sra. Ma. Luisa Montero de Alvarez, Sra. Irma Molegra Merica Sra. Marta Ledon gio estarán alegremente ataviados, con variedad de Kloscos, juegos, to-de Fazio, Sra. Mónica Garmendia da clase de novedosas diversiones de Zerbino, Sra. Mercedes Bronda clase de novedosas diversiones para todas edades, y hasta la famosa "parrillada" que tanto éxito ha tenido en fiestas antériores.

Será pues esta fiesta, el punto de reunión de nuestra sociedad, los, días, sábado y domingo 6 y 7, y luego, sábado y domingo 13 y14.

Toda clase de amenidades se vienen preparado para esta gran Marie Iselin Niñas de Giroud. nen preparando para esta gran Marie Iselin Niñas de Giroud.
fiesta. Kiosco Español: Sra. Susana Vefiesta:

Un selecto número de señoras y señoritas, de nuestra "haute" está empeñada en el gran éxito de esta reunión benéfica.

Entre los múltiples atractivos y kioskos, daremos a conocer los siguientes, con sus organizadoras. guientes, con sus organizadoras.

Kiosko Japonés: Sra. Kadrucko
Kuhara de Okuma, ccompañada de de Ortiz, Sra. Ma. Amelia Buxasus hijas.

Klosco Contrabando: Sra. Lita
Petraglia de Navarro, Srta. Maria Luisa Gualco.

Kiosco Cobayos (Mi Cueva): Sra.
Dolores de los Santos de Saralegui.
Sra. Ma- Angélica Cotelo de Baliño.

Sra. Ma. Angélica Cotelo de Baliño.

Kiosco "El Avioncito": Sra. Lea Praganza de Manta. Sra. Olda Aretich de Barcía.

Kiosco Tira Latas: Sra. Isabel Zalambri de Salveraglio, Srta. Susana Giuría, Sra. Raquel Xalambri de Millani Sra. Raquel Xalambri de Mil de Villamil, Srta. Magdalena | Como puede aprec ta una fiesta de gran calidad, a l Magyar.

Klosco "Las Argollas": sra. Gloria Bianchi de Langón, Sra. Ma.
Angélica Mandaro de Beceiro.

La Rueda de l aFortuna: Sra.
Ma. Elena Xavier de Dutra, Srta.

Isa una fiesta de gran calidad, a la
que nuestra sociedad, ha prestado
su apoyo desde su comienzo.

A las 19 horas, se solcatarán palomas mensajeras portando suerte

mesa positiva. Dueño ya de una técnica depurada y un gusto innat Conferencia sabe imprimir a sus interpretació al intérprete de excepción, nacido para el triunfo. del Padre Actualmente este jovencito es a lumno de uno de nuestros prin E. Pavanetti cipales conservatorios.

EN HONOR DE LA SRTA. A BENEFICIO DE LAS KLINGER. - Varias demostra OBRAS DE LA BONNE GARDE

expectativa ha desper

EL BIEN PUBLICO

OR la gran cantidad de obras y por la estre-chez del Salón -hay

gran edificio, cómodo y sobrio, para esta alta finalidad de cul-

d'eberá prolongarse en períodos

distintos: primeramente, la ex-

cultura y más tarde la exposi-

La visita que en forma pri-

gatro cosas sobre las que hare-

1) El Tribunal actué con un

gian respeto por las tendencias

an en nuestra técnica artística

Se revela un leve mejora-

3) La escultura está como de

nida, no solamente en el as-

4) Figura en el Salón un ex-

gaerdinario artista compatriota

años en Estados Unidos, donde

ia realizado obras maestras en

Ecribmos algo sobre estos

1) El Tribunal ha sido muy

n algunos de sus fallos, pero

indudable que actuó con una

an amplitud de criterio. To-

os los escuelas están aquí re-

pesar de que cada artista, sea

o miembro de un Tribunal,

tiene, En acuarela, los pre-

i han sido distribuídos en-

tres tendencias distintas, una

destacar esta conducta del

nas. Conviene, pues, por jus

ado que se ajusta a lo que

be ser, los durados no tiener

misión calificar acuarelas

obras. Y para calificar la

ous debe tenerse presente le

e cllas aportan, dentro de ca-

eta debe ser juzgada v no con

preconcepto o el projuicio d

ribunal considera más llevade

2) En el dibujo se revela un

ve mejoramiento sobre expre-

mes anteriores. Leve melora

tento quiere degir que no hay

ucho más madurado ni una

Crcemos que se prepara una

eneración más fuerte en los que

ahera están en los 12 y 15 años

ñalarlo a raiz de la Exposición

r a las alturas deseables.

adicional mostrando los sínto-

po, especialmente después

contacto con tantas escuelas

antes tendencias como se re-

i) Frasconi es la revelación

el Salón. Este uruguayo no es

ocido en el país. Actuó siem-

la Bienal de San Pablo y all

has uruguayos tuvieron cl

La Comisión Nacional le in-

os premios ya han sido dis-

inides y sobre clles diremes

un envio de cinco obras.

loy en la escultura fran-

elección de teemas o de técnicas

más puras ni un perfecciona-

que signifique un impulso

e importante.

escuela. Su expresión con-

ore: entadas. No se han excluído

obras por razones de tendencia

exigente. Se puede discrepar

aspecto de escuela;

ción de plásticos.

mos breve comentario:

que pensar seriamen-

y Artes

SEGUNDA SECCION

los grandes maestros: Y de pron-EL SALON DE BELLAS ARTES olcia de toda actividad artístico-

nica indiscutible. El Jurado ha calificado esta ebra como primer premio. El segundo pertenece a la Niña bajo la lluvia de Bais, una ta de niña que tiende sus manos a la lluvia para recogerla misteriosamente en sus manos, mientras sus ojos están dirigi-Bais realiza muy bien su maravAloso personaje: actitud, gestio y cuerpo, todo está lleno de una linea de composición ajus-

tada, inspirada, latente de vita-En el Dibujo, el Jurado ha premiado dos modos distintos de un finisimo retrato de mujer, siglos ha, por la tersura de rastible del lápiz; a Ofelia Oneto Viana, que nos entrega una figura casi no figurada, mezclaca de representación y de abstracción, realizado con gran fineza; y a Ounianan, que da su testimonio escultórico de avanzada como lo hemos visto a través de comentarios en este mismo Suplemento y de varias de que desea asentar su revolución en el arte de dibutar bien y da no es tientas en la oscuridad revolucionaria, sino a plena liz. Sus dos figuras tienen ella se revela en toda su bella algo sutilisimo, impelpable, que evade por juegos multiples

de delicadeza matemática. Hay otras obras que merecen especial mención, en este domilos dibujos de Spallanzani -18 años- Sánchez Castellanos y la monocopia de Felman. En Acuarelas, el Jurado procedió con la misma amplitud de criterio que en dibujo y en es-Spallanzani, cuyos primeros admiración de todos. Nos preamente por la fuerza represenativa, sin serlo totalmente, co-

aliptica, en que Serrano soñara lilor que atrae. Se ha dejado mucho -y ahora se ve con cuan- de lado todo lo que pudiera to fundamento- en una verdadera revolución que hizo en su Es una concepción matafísica. modos y técnicas tradicionales. Un hogar se ha encendido alli Cuando escribimos, hace me- dentro y todo parece estar queses sobre Serrano, destacamos mándose. Figura magra, toda los méritos ce esta figura, que magra, revela una angustia que

P. Serrano. . "Baruch". 1er. Premio Escultura. Yeso



Oscar Garcia Reino, - "Nocturno Tempera" (Primer Premio)

para este Salón y obtuvo estaba en proceso y entonces no quiere corporizarse sino mandijimos: "Pero la revolución está en la figura que en estos momentos Serrano esculpe a golpes de ins-En escultura, el primer prepiración y de instrospección, Es lo lo obtuvo una obra del esuna figura biblica. Puede ser iltor Serrano: una extraña fi- Isafas, el predicador. Hay aqui ira biblica, profeticia, apoca- una renuncia a la belleza exte-

CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF

EDGARDO RIBEIRO. . "RETRATO". PRIMER

PREMIO DE DIBUJO

que hierven más alla. Quire también, pero no en una activa participación del mundo su-friente por su libertad. Un ojo, e! otro cegado porque así parece estar más en el interior que debe entregar mientras marcha misionalmente. Una de las manos no señala al cielo sino a la tierra. Es allí, en la tierra, donde arde el mundo que debe elevarse por cima de los monteses alli el valle del sufrimiento. Es un flácido cuerpo sostenido por el espíritu que está en la decisión del gesto y en el im-

en la cara una mirada de abis-

ra abarcarlo todo". Seguiamos entonces el comentario de la figura y señalabamos que admiran su evolución, nos y adquiere, bajo el influjo de este vuelco de Serrano hacia presenta una obra de gran je- sus dedos, una intensidad par- la escultura cuasi metafisica, y rarquia. Proel sus dedos, una intensidad particular. El modelado está con-

pre un lugar importan-

pintura francesa cualesquiera que

sean sua tendencias, va preten-

En la actualidad ofrece un

punto de apoyo sólido, principal-

mente para todos los artistas

inua siendo la inspiradora primordial: para el arte es "la na-

turaleza vista a través de un

temperamento". Es evidente que esta definición no suscita en la actualidad la aprobación de los

absoluto rechaza esta sugestión inicial: exigen una independen-

cia más total para su creación.

pas de Presno. mirada que se va lejos, como pa- Echave. disputándose una presa.

Sin embargo Juan Antonio Torrents, no descansaba, al condo un mundo maravilleso, y lleno de exaltación, se enterraba más y más en él. Ese retiro tenía que ensimismarse para lograr lo que se proponía: redua la vez que sublimar lo hu tre el Espíritu y la Materia. Para eso era imprescindible una proceso de incubación, una cs-El arte de Torrents es un arte puro, limplo de toda influen-cia exterior, de toda servidum-

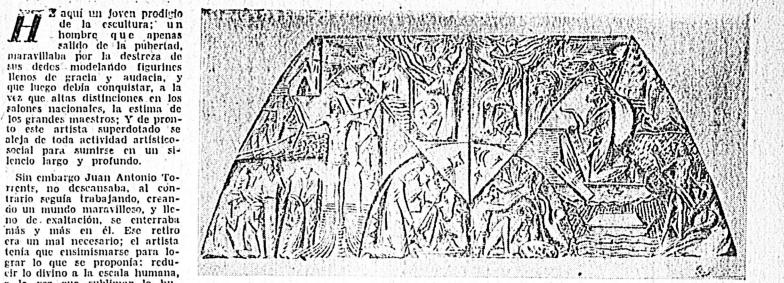
bre de escuela, de toda teor definida. Su obra entera trans pira la originalidad y frente a ella los conceptos ya no bastan. Esta constituve una verdadera simblosis del arte, aliado y mezdad de los griegos a la expre-Intenso artista, busca siempre enriquecer sus medios expresivos en el estudio de la naturaleza concepto viviicador evitando así el peligro de esquematizar excesivamente, cayendo en un amaneramiento de repetidas fór-El logra identificarse a la naturaleza y llega a materializar su verdadera esencia, quedándose siempre en el límite mis-mo de ella, en el límite donde sintetización. Y allí reside su "Confesar lo que se ignora, que siempre es demasiado, y no necesitar "la voluntad de creer" para seguir adelante" Escéptico

escultor aprovecha y lleva a su punto máximo la lección del pa-sado, la sobrepasa buscando siempre adelantar sin vacilaciones ni desviaciones hacia lo Betista compatriota nace fruto de un largo proceso intelectual, madura con lentitud y finalmente surge desprovista de todo lo superfluo, pura, en toda su simsin entergo... icuánta frescura! Todas sus obras tienen da, impuesta por él mismo. El mo por el sentido del color, el juego de la actitud en el espacio planteo realizador. totalmente estable, ninguna idea aquietado, como de maestro que noce la selección universal de los aspectos artísticos dignos de vistos. Siempre predispuesto a tentar como posibles todas las revelación, nos da un aspecto de ciudad blanquecino, diluído cemo bajo un mortecino sol esnunca dará una obra suya por gespués de inmortalizarla en la pledra o el bronce. A menudo nándola, sacando nuevos efec-

García Reino, muestra una abstracción completa. Vemos así tres o cuatro tendencias. Pagani que hace de todo en las tendencias que conoce y practice, nos da una figu-ra pura, asoleda en el estío; Spallanzani, nos da un ave plan- situación espiritual de Torrents. tado de manera especial con un nario; García Reino en la abs- parece escurrirse y alejarse a mos expresarnos y Costigliolo en la abstracción total. En cada una de estas escuelas, un arte distante y mudo; más do sin hacer mencin excluyente En los grabados, hay realização, dor a un esfuerzo intelectual ess'interesantes de nuestro um- pecial para captar toda su pocbiente, en Lanzaro, con sus dos mujeres y sus dos gacihos, dos grabados muy bien realizados, tal ple son las obras, pues nos enez harto fuertes, pero con muy contramos en un mundo de matices tan sutiles, que se corre Pero nada supera las cinco el riesgo de desvirtuar el senobras de Frasconi, "Dos formas y un paisaje" "Montañas de Ca-lifornia" Autoretrato": "Río es-

"Nueva York" y "Muelle de forma, cada linea, tiene, su significación plástica. Prasconi triunfa pienamente Pidiendo al escultor Torrents en tedo: en el detalle incisivo de unas explicaciones acerca de una la madera en la coloración aproobra suya, tratando de emputarpiadisima e nia montura del con-junto en el espacio; en la sen-sación de extrañeza simobilista timo recibimos esa contestación que coleca en estos grabados que no con simple naturalismo ni fero que ella hable por sí misma. simple impresionismo natural. Este artista es antes de todo El haber logrado esta incerpo- un hombre, un hombre sin granración le da también un nuevo des aventuras ni desventuras, sin tenerse en estado creativo. Hay clemento de valoración al Salón. pasiones desenfrenadas ni dra-Se puede así contemplar la di-versidad de tendencias de nuesmo al infierno de las pasiones que hierven más allá. Quire tra juventud. Los naturalistas, comprender, abismándose ella los figurativos, los cuasi y los riqueza insospechada de sensibilidad aliada a una vasta culobstractos. El grupo de los no fi-

Freire ,Orcajo Acuña, Lorens, y lo largo de su conversación. Y en ci arte de ilustrar, digno de mención son las 11 estam- "Mi más grande aspiración es la de ser no sólo un artista sino En sintesis y por ahora, el Sa- un hombre en todo el sentido lón nos dará dibujo, acuarela, de la palabra". grabado y escultura. Tendremos oportunidad de re- para Juan Antonio Torrents, Caferirnos lucgo, cuando sea el da tema o forma plástica que tiempo de expesición, a pintura, el quiere expresar ya la sugiere en cuya rama se adjudicó el pri-mer premio a las "zorras" de En esta obra, Echave, que pro-gresa en todo a la vista de los da. La materia está ablandada



TORRENTS. . BAJO RELIEVE "NUEVO Y VIEJO TESTAMENTO

titual, Fruto de una larga y pro-

ceuvre" materializa un viejo y

gran problema humano la pug-na del Espíritu y la Materia.

Obra muy representativa de la

personalidad espritual de su au

tor. Sobriamente concebida, esa

estatua contrasta por el modela

do, tan "infernal" y demuestr

una maestria raramente iguala

por y remordimiento, contempla

donado del cual se habría des-

ouien, invocando a Nemesis, cla

maria la eternidad del Espíritu

De una vena artistica total-

mente opuesta es la "Materni-

dad". Ella representa una Vir

gen Maria humildemente arro-

dillada y sosteniendo en brazos

al niño Jesús. Aunque de una

concepción plástica muy revolu-

cionaria para el arte religioso

misticismo casi medioeval. El

oe este intenso artista será sin

ringuna duda, una capilla en

al Niño Jesús de Praga y de

la fachada principal.

a cual él esta actualmente tra-

cual sólo pudimos apreciar

Torrents proyectó dicha capi-

lia en las más severas normas

del arte liturgico; pero no se

de las rúbricas sino que busco

su planteamiento todo elemento que signifique sólo un ornato.

raducir plásticamente el espíri-

Su realización estética traduce

a expresión más autóntica de

rectos en que esta se inscribe

con más fuerza en el espíritu

noderno, interesando a todos los

Las reglas liturgicas han sido

tenidas en cuenta desde la orien-

tación del edificio hasta la elec-

ción y ordenación de los símbolos

que la integran. En las jambas

pano la escena del Juicio Final

cuenta eterna de nuestros pen-

samientos y actos. A los costa-

dos dos relieves de bronce con

Testamento están ordenados en

tecen la dureza de carácter del

Antiguo Testamento y el espí-

Nuevo. El simbolismo de las es-

cenas ha sido yuxtapucsto: de

un lado, la torre de Babel, sim-

belo de confusión y separación:

del otro: la Iglesia, espíritu de

la Creación; en el otro: se in-

tegra la Familia; la Ley del

Viejo Testamento: Moisés, la del

Evangelio: Jesus. Al olo ferri-

ble de Jehova sucede la tierna

paloma del Espíritu Santo. Al

mensaje desolador de la antigua

Ley sucede el canto de esperan-

y redención de los Nuevos

Sobre la obra entera sopla un

viento de misticismo intenso y se

necesita la serenidad espiritual

y el gusto estético del autor pa-

pierda en una vana esterilidad.

preciosas armonias, dende los rojos violentos y los negros opacos

que una pureza tal no se

G. Van Hoff

universal comprensión; en uno:

ritu tierno de cristianismo de

ciementos del Vicio y del Nuevo

espacios plásticos que se corres-

ponden geométricamente y enal-

nos advierte que deberemos dar

tales de la Iglesia; en el tím

mística católica en los as-

JUAN A. TORRENTS

estatua. Ya la consabida "bolita" ven a cortar en una red de la ya la huella de un dedo, ya ci al no puede escapar, dendo las estrías de una herramienta, así la ilusión de la vida misma. Tranquilamente, pacientemente, todo le sirve y depende exclusivamente de la improvisación su genio procrea. del momento, siempre tan acer-Esos pequeños seres, hijos de tada, y forman un conjunto tan su arte, so amontonan en su taller, en su casa escondidos por "hablan por si mismas". doquier. Fuimes unos de los po-El artista recrea el conjunto templo dedicado a Pallas, y nos plástico y el dinamismo de la naturaleza por la confrontación enfrentamos con una pequeña de los planos y de los volúmenumanidad en medio de la cual, nes acentuandolos con un sutil recogidos, guiados por su autor. modelado, aprovechando cada Nes sorprendió una sensación accidente. agradable: la sensación de vivir un sueño, de estar transplan-2Se trata de reproducir equimiento de la plástica lo ayuda usundo reducido a nuestra esa injertar la vida y el moviala, un mundo de criaturas del miento en los "gestos inmóviombre para el hombre, de nobleza simple, de dignidad autén- existe realmente no puede deica, un mundo donde todo es jar de existir y quien cree que el bello, fresco, puro. Y... nos caponer las líneas, repartir los ritmos en multiples combinaciones lamos, sintiéndonos un poco inespacio, todo valorizado por la incidencia de la luz, es el apro-

cia de la materia.

ñadas en un silencio religioso vechamiento que hace el artisrespiran una autenticidad sinta, rara destreza de oficio. Con- gular. ecguir así formas que no son puras creaciones del espiritu pero que dada la presencia de ese cada etapa de la vida espirimismo espíritu en su contenido estético, se liberan de la incrrrents. Obras de juventud, como ojo del expectador (su principal ceguir una dirección determina- fuerte expresión plástica. Obras

blema de la maternidad, el esel retrato de su padre, ejecuta- cultor lo encaró magistralmente En todas sus obras solicita el do en yeso y que, si bien no con un juego simple de líneas contiene esa fuerza de modelado principales y grandes volúmenes plicidad, en toda su grandeza. picocupación), que lo obliga a de los últimos años, exhala una tratados en profundidad, dando más recientes, como el "Caín" bólico. Contrasta la masa opaca algo de improvisado. Ninguna es lo arrastra a través de mil ca- y Abel", una de las más perdel pequño cuerpo de Júsús que su Madre, una madre exhaus ta a la vez que desbordando de amor contenido. De igual concepción plástica tenemos a "La Ofrenda" y el "Pensamiento". Otra bella realización es "El Cristo Redentor", bajorelieve en madera. Pero la obra maestra



TORRENTS . "CAIN Y ABEL"

PAISAJISTAS FRANCESES

terial en que debe ser modela-

dan también en el paisaje en el voluntariamente esta referencia la exposición de alguno de ellos de expresión permaneciendo, sin mismo tiempo mostrando la perque se apoyan los pintores más a lo real y para los cuales el paipués para los "fauves" y los cu- es-por lo menos en apariencia- no de tentativas múltiples, de in- mente reconocibles. cesidad de asombrar y de inven-

han alcanzado el éxito.

ficio no está hecho de imitacio- armonioso que el perfil de una lencio. Sin embargo, son numerosos los Aquellos a quienes se ha llanes. La discreción no es necesacolina o la curva de un rio. Prella refinamiento de estas relalendo.

E caoo una obra en la que el perm de una conserva de un rio. Prella refinamiento de estas relalendo.

E caoo una obra en la que el perm de una conserva de un rio. Prella refinamiento de estas relalendo. pintores que sin carecer de talenpintores que sin carecer de talento ni de personalidad aceptan

ranquilidad refinada, y cuando

re puede lograr una gran libertad

resumfan toda una evolución, al los contrastes se convierten eu

RAYMOND COGN

moderados. Fué el tema preferido saje es un manantial inagotable años de trabajo, puede uno darse un tema fácilmente legible, utili- tranquila progresión. En la jude los impresionistas; 15 fué desde sugestiones. El presente no les
de sugestiones. El presente no les bistas no lo rechazaron, e igualmente conviene también al remente reconocibles.

mente reconocibles.

n er que esa alegría de vivir
mente reconocibles.

Es así como Adré Plandon que hay en él no le arratrase a mente conviene también al remente conviene también al reminy invariante, y su exico por
mente conviene también al reminy invariante, y su exico por
miny mente conviene también al retorno hacia un orden menos premeditado. Por lo tanto, la historia del paisaje en el arte contemporáneo permitiría resumir
todas las tendencias.

Tienen discretamente sin ir acomentes; pero esta misma discrementes; pero esta misma discreción se convierte en un prenda
de sus caulidades y de sus méritodas las tendencias.

Tia. Dos de cios nan presentado
a fines de tempórada, conjuntos
muy significativos y de gran
colidad: Brianchon en la Galería
Dubourg, Plansón en la Galería
tos. Se libran de la atracción de
tos. Se libran de la atracción de
tos. Se libran de la atracción de
tos paisajes del valle del Marne
conficsa su apacible sensualidad
su silenciosa alegría de vivir en
los paisajes del valle del Marne
conficsa su apacible sensualidad
su silenciosa alegría de vivir en
los paisajes del valle del Marne
conficta su apacible sensualidad
su silenciosa alegría de vivir en
los paisajes del valle del Marne
contictos de la medida, que no
tersonal de saborear y de tradutor. La limpidez del aire, de ditorno de traducción de la medidad, que no
tersonal de saborear y de tradutorno lacia un orden menos presus ilenciosa alegría de vivir en
los paisajes del valle del Marne
coi de la Provenza. Posee un modo
tersonal de saborear y de traducir la limpidez del aire, de ditorno lacia un orden menos presus ilenciosa alegría de vivir en
los paisajes del valle del Marne
coi de la medidad, que no
texto de la medidad, que no
texto de la medidad, que no
texto de la medidad de tradutorno de traducción de la medidad, que no
texto de la medidad de vivir en
los paisajes del valle del Marne
coi de sus cualidades y de sus méritorno de la medida de vivir en
los paisajes del valle del Marne
coi de sus cualidades y de sus máritorno de la medidad de la medidad, que no
texto de la medidad de su inducción de su succidio; su madurez le
torno de la medidad de su cua las modas fáciles y de los pelí- que tienen pocos puntos en co- bujar con una pincelada ner- de una justa conciencia de si y las seducciones de los imprevistos gros de sas cambios. Se expre- mun, si no es cea calma y esa viosa el impulso vertical de un de sus medios. san con más seguridad y serenidad apoyándose en los cononidad cimientos y l'a contradice ningún estilo y que adquirieron sobre ellos mismos.

To contradice ningún estilo y que no contradice ningún estilo y que adquirieron sobre ellos mismos.

To contradice ningún estilo y que no contradice ningún estilo y No están obsesionados por la ney personal. Actual porque no se
paisajes; no permite que su atense reconoce en él, más que en nos de esos pinteres de la "realidesconoce ni reniega nada de lo ción se desvíe de la naturaleza ningún otro, ese sentido de la cad poética" y se sabrá que el tar siempre algo nuevo. Pueden florecer en una tranquilidad que brimientos del arte contempóraforma un extraño contraste con neo, porque ese conocimiento del ciertos retratos de mujeres, y so- mucho tiempo que sus audacias por sus ilustres mayores había la angustia inestable en que se l'asado reciente, el más prestigio- bre todo ante los desnudos, que se hacen discretas, completamen- dejado desarrollarse en las genedebaten tantos otros artistas que han alcanzado el éxito.

| According to the control of the con

opacidades verdes y de gris tierno asombra que los aficionados de ante una invención tan rara, tan abstrato, ¿Por qué rechazar el encanto, incluso si no se quiera taber que eso representa una otilla del mar, un parque o un

RAYMOND COGNIAT.

no y vulgar, habitual y sobaja.
do, genérico y rampión, popular
y plebeyo no son —como si son

Neruda por ejemplo-, sinónimo

gun son en verdad. Unamuno ca

la a fondo: ¡qué resonancia trá-

gica y justa en la estrofilla una-

tese la fecha: octubre de 1928)

"No un manojo, una manada,

detrás de la nada, abismo".

Este epigrama vale mil discur-

sos, este epigrama no opina, re-

vela, aprehende, casi agrega-

ie descubre, la esencia del fas-

ismo, su recondita entidad me-

Este Unamuno peeleador y som-

río, se desarma en ocasiones a

ventura del arrullo de la pala-

ra, y le brotan canciones de cu-

No hablaba como un árbol más

Unamuno: hablaba como un sa-

do a la poesía, en la poesía. El

ngel, la engelidad de la poesía

exalta y conduce al conoci-

iento, al único centro univer-

, el alma. A' su ángel de la

esía y del conocimiento se di-

ice Unamuno en el día del pos-

treero de sus años, el septuagési-

no segundo, en un soneto que

leva el Nº 1742 de su "Canclo

como un hombre consagra-

aliento del Señor-".

v dice: "Hablaba como un

es el fajo del fajismo;

detrás del saludo, nada,

munesca sobre el fascismo! y (r

LETRAS Y ARTES

21 de octubre de 1951. Desde lo alto de San Pedro resuc-

na la hora del mediodia. El toque de las campanas que tan-

tas nuevas felices llevan al or-

be: la elección de un Pontifice,

la elevación a los altares de un

nuevo santo, las glorias de Ma-

ría en la promulgación del dog-

ma de la Asunción, proclaman

hoy que el Jefe supremo de la

Iglesia ha inscrito en el catá-

logo de los santos a tres hijos

suyos que por los caminos del

mundo anunciaron el reino de

Gianelli, obispo de Bobbio,

Francisco Xavier Bianchi, sa-

cerdote barnabita llamado el

Ignacio da Laconi.

"apóstol de Nápoles", y el hu-

El esplendor de la ceremonia

que se desarrolla en la basílica

de San Fedro contribuye a ha-

cernos tangible aquella verdad

tan consoladora, es a saber que

serán exaltados los que busca-

ron no el encumbramiento y los

honores del siglo, sino la sabi-

y fuente de innumerables bie-

Nos asociamos a la Iglesia pa-

ra, con ella, regocijarnos de la

gloria de aquellos que un día

transitaron, al igual que nos-

otros por las calles de estas ciu-

sus pasos y compartieron lo

afanes que aun hoy nos embar

gan. "Dios en este día ha que-

rido renovar la tierra", canta la

Liturgia, "Los coros de los An-

también nosotros al celebrar es-

ta santa fiesta: regocijémonos

también nosotros en este día de

dida ha aparecido ante la faz

del mundo la Iglesia. En Ti ve-

mos a Cristo, el Ungido del Se-

nor, la luz de las Naciones, Alé-

grate Iglesia santa, virgen, es-

posa del Celeste Esposo, porque

la palabra de vida se propaga

Si, admirable es Dios en sus

santos, y ellos que son reflejo

de su bondad sobre la tierra

nos permiten vislumbrar las in-

finitas perfecciones del Padre

de las Misericordias que quie-

re que todos los hombres se

salven y nos envió a su Unico

Hijo para que retomáramos el

camino del cielo. Los ojos fijos

en esos paradigmas de huma-

nidad que la Iglesia propone a

nuestra veneración, no errare-

mos el camino. Y si son mu-

chas las moradas que hay en

la casa del Padre, fácilmente se

comprende la variedad de vo-

caciones y de formas de vida

que ofrece el santoral; prueba

acabada de que, cualquiera sea

nuestra condición o la tarea a

que estemos consagrados, pode-

mos aspirar a idéntica meta

"Tedo el mundo puede ser san-

tifice Pio XI. La floración de

santidad entre los laicos que

tento asombro suscita en algu-

nos que sólo ven la faz negati-

va del mundo moderno, es in-

viva, o sea el manantial de per-

fecta vida espiritual que encie-

tal de Cristo, tiene la virtud de

fecundar aun los terrenos más

SEGUNDA HORA: EN

EL PALAZZO PIO

Llega a su culminación el

acontecimiento que marcará una

fecha en la historia de la Igle-

sia y del mundo. Ten'amos la

os nos habíamos encaminado a

Roma para contribuir con nues-

tro modesto esfuerzo a los tra-

bajos del Frimer Congreso

Mundial del Apostolado Laico,

a la gran obra de reconstruc-

por quienes tienen conciencia

ción con tanto celo emprendida

cada cual en el dioma de su

tierra natal, Y esto, lejos de

llevar a la confusión de len-

guas o a una Babel moderna,

los oradores, de acuerdo al

moderno sistema que tan efi-

caces servicios está prestando,

engendraba la unidad en la ar-

Por otra parte, la imagen real

viviente de la Iglesia surgia

iel hecho de estar presidida la

Asamblea por algunas de las

figuras más ilustres del episco-

pado y del Colegio Cardenali-

cio, al tiempo que delegados de

cierto interlocutor un tanto es-

céptico acerca del resultado de

Ud. de Roma?", dió esta ati-

"Fiesta de la caridad" lo fué

en el sentido más hondo de la

palabra este Congreso en el que

ninguna voz discordante se oyó

piraciones y anhelos comunes.

uno como Tú y yo lo somos", y alegre.

en el ambiente de aquella am- Se piensa que las primeras fies-

plísima libertad de los hipos de tas fueron celebradas en Egip-

a la autoridad lejos de ser un nos transporta a las épocas más

mia se remonta a la antigüedad.

que alterara la armonía de as-

fué una realidad en esa "Epi-

fania" del apostolado seglar en

el plano mundial. Y todo ello

s deliberaciones del Congreso,

desiertos.

júbilo. Pues luminosa y esplén-

dades que guardan la huella de

duría que es tesoro inexausto

ilde hermano lego capuchino

Dios. Son ellos: Antonio María

CONOCIMIENTO Y POESIA

Nos parece que tendrà un in- quintaesencia su pensar, ese cuen- timo la lengua castellana? ¿En terés muy vivo para nuestros to que por ocasiones Unamuno donde refugiarse, que de más lectores de este Suplemento, la trasunta asimismo en prosa. Re- próximo acceso a lo absoluto, publicación de un fragmento de la conferencia que Ricardo Pa- de San Mateo susurra este tierseyro dictó en Amigos del Arte, Unamuno sobre "CONOCIMIENTO Y POE-SIA" (a propósito de poetas de España y América) por tratarse de una visión original y profunda sobre este tema y sobre todo por plantear problemas y preme he perdido en el cantico de guntas que muchos están deseando oir y que seguramente se ha hecho el recuerdo anhelo, despertaron v despertaran in-[se ha hecho el cuento, cantar..." quietudes sinceras por la Poesia ¡Se ha hecho el cuento cantar! y aclararán ciertas dudas y es-No era su voluntad, de cierto, pecialmente indica el camino a seguir para encontrar la verdad que se hiciese cantar: se encantó porque sí, se encantó porque sobre este tema. Lamentamos que por razones de espacio no haya- el filósofo don Miguel de Una-

celente, la poesía excelente de dos

grandes poetas y de dos grandes

poetas son: Miguel de Unamuno

y Rafael Alberti, y los dos libros

el póstumo "Cancionero" de Una-muno, y "Ora Maritima" del vi-

veinte y vitalisimo -jojala que

viviente y vitalisimo por muy lar-

c para mi que este medio siglo

sea uno de los más altos de que

siglo en su diversa inmensidad

de Darío y Unamuno, Machado y

Juan Ramón Jiménez, Guillén y

Alberti, es medio siglo de oro, me-

lejos, la España de Unamuno y

Dario, Jiménez v Machado, Al-

y aceptando el fortuito capricho

ditorial que nos regala a un tiem

ro sus mejores libros, tomamos

parte a Unamuno y Alberti pa-

elma de la poesía, "tú sólo el

repetir Bergamin, buen heredero

de Lope. Generosa y útil, la ca-

o Unamuno y Alberti; los gran-

iarse, cada cual con uno de am-

bos extremos, sin el otro: Alber-

ti, el canto; el cuento, Unamu-

no.... Desde la orilla parece Una-

muno, querer contarnos tantisi-

ino, que sus cuentos se tosigan y

atollan por salir y salen no en

cantos, mas con retumbo y chi-

rrido; desde la orilla parece que

Alberti canta, hilando tan tenue

materia, que sus cantos no cuen-

tan: suenan. Pero entremos Al-

berti adentro, Unamuno adentro;

también Unamuno canta, tam-

bién Alberti cuenta. Recordemos

visibles antinomias que les dis-

taucian: Unamuno, vasco fuer-

te: Alberti, el andaluz angélico:

tiano, Alberti, Pagano y popular;

¿Qué importa, que quizás ocurra

Rafael Alberti, por el canto, y por

el cuento la de Unamuno, si la

junta en lo sustantivo y esen-

cial: en la poesía de canto y

frontándoles, dentro de los

ra mirar el alma de su poesía, el

dio siglo inmortal.

ece la grandeza distinta y una

viene de lejos y que va

305 años!- Rafael Alberti. Ten

España pueda ufanarse: med

mos podido transcribir en su to- muno sabía, es decir sentía en el alma, que el gusto de lo absoluto, talidad esta magnifica conferende lo que indagaba irrumpe por n modo supremo de expresarse: la poesía verdad suprema del len-REO haber determinaguaje. Ya vimos que cuando el do con qué criterio juzlenguaje poético se adecúa exacgaré la poesía de Espatamente a la verdad, revela el ser, es el ser mismo. ¿Me equivoresa, porque me parece la única. caré si atribuyo a una línea del la poesía como forma del conocancionero en que resuena todo cimiento, como medio hacia el Unamuno, esa metafísica resonancia, esa comprensión del lenconocimiento: la poesía que se funda en la tradición sagrada, guaje, del verbo, como último reducto y albergue del ser, como el nombre verdadero, o pretende ser mismo? Invoca don Miguel el idioma español, a nuestro idio nia y la recita como a una maver personifica en Holderin, llamándole poeta que hace poesia de la escucia de la poesía. Sospecho que andaría más claro el mundo de los valores, si todos cumpliésemos la orden de

¡Que España antigua y moder- Don Miguel, en el año 1922.

rerti y Guillén! De tales poetas humilde y el resignado. Y pen-

stalidad que en Buenos Aires y a cada una que dice la mayor

lindes de la gran poesta, estos dos libro "Notas de un novelista"

libros de los dos modernos poe- de Eduardo Mallea, en cierto

nos, sus voces y sus máscaras. obra humilde y al mismo tiem-

Contradicción no esencial, empe- po rebelde y original. Estas No-

ces poetas, como las líneas para- creciente y obligan a meditar,

"Canto y cuento es la poesía", lector pueda pensar que el no-

gejó dicho Machado -canto y velista cree que está diciendo

cuento es la coesía en su forma "la mayor verdad del mundo",

sia; cuento solo no es poesía: sin verdades, dichas con valentia y

canto y cuento a un tiempo no con juventud y con fuerza. Y

hay poesía. Vistos de la orilla, demuestran que Mallea no se

Unamuno y Alberti parecen que- ha resignado y después de ha-

que recibe el idioma como una Furpura" y continuar la inte- na.

dote natural del aire mediterrá- rrumpida lectura de "Los Ene-

neo; Unamuno, pedagogo y cris- migos del Alma". Y hemos en-

hosco y soledoso Unamuno, Al- novela, trozos de vida humana

manera. Canto sólo no es poe- sin embargo contienen inucas

en el mismo año de 1954, reune, verdad del mundo".

¿Cómo no fuera su abrigo in-

dre suya, como a una matriz de su ser, del ser, este verbo inicial: "Mi intimo abrigo, lengua [castellana" Goether "en literatura sólo debe alabarse lo excelente: todo lo derias es mentira". Alabaré lo ex-

se callan e indignar-

tierras: lo gritaba de verdad,

Y nos ha hecho recordar, el

decir de Unamuno, que hay una

distancia casi abismal entre el

samos que en Santa Teresa, su

humildad nada tiene de una pa-

siva resignación, sino que su

mente rebelde. "Yo me espanto,

os dirá franca y claramente

Santa Teresa, la sutileza del

La lectura de este pequeño

ber cumplido los cincuenta

años, sigue hablando y escri-

biendo, sin el empaque propio

y característico del americano

que se pone a escribir, en una

palabra, que tiene lenguaje ;

que "el lenguaje es el hombre"

cita que tanto siente y repite

Esta obra nos ha hecho rever

fecundo como pocos en Améri-

contrado con sorpresa, en esta

vamente a Unamuno y Alberti.

donde más encontramos nos-

otros, un mundo de sugeren-

cias, de observaciones justas, de

juicios críticos certeros, de una

visión amplia y profunda de la

literatura y de la vida. Y se ve

sus notas y en sus ensayos, es vés de los versos.

ca, (confesaba en 1949, "he es-

sobre este escritor argentino, al niño su homenaje.

demonio, y como hace parecer

clamar por los que na especie.

cordando el vizésimo cuarto libro más última visión de lo esenno y dulcisimo don Miguel de recio romance de iberos con 'Una tarde de aquéllas en que [se olvida el alma. mantén en mi la santisima gana pues bueno, ya he olvidado lo fque cs tha a contar;

de escudriñarte escondidas [revueltas". [lejano recuerdo, La santisuna gana de escudrinarle escondidas revueltas a la lengua castellana, ¿no significa escudriñar las escondidas revueltas de lo absoluto, de lo esencial, no significa escudriñar secretos, pretender el conocimiento dar a luz el ser? Mantener la santisima gana; la santisima ga na significa Unamuno, que jamás cuelga en el aire una palabra gratuita, que las ganas d hablar del poeta, cuando salen hacia lo hondo, son sagradas, santisimas. Mantener la santisima sagradísima gana de escudrinar escondidas revueltas, ¿quién

[castellana

poetas?. ¡Guay de los que lo olviden y tristes, también, los que ignoren aquello que Unamuno, 10 de diciembre de 1933, canta y cuenta portentosamente: Poema 1627 de su Cancionero: "Se muere el sol en un jergon ensangrentándolas; a las miradas

se miran Dios y el Hombre; el

habrá escrito mejor pabellón a los

se diluye la luz; queda en la unico centro universal, el alma". ¡Unico centro universal, el alma! (Ustedes me renirán acaso, ciertos versos. Lo que se exclaina no se explica, se exclama lo inexplicable, lo que ha tocado con a mano del milagro la esencia de las cosas. Así este verso: único

de las estrellas; intimos sollozos

la afonia solar, ya resignada,

a ungir en santa paz; nace el

la inmensidad suspira por la

pasan callados por el aire; baja

Inoche

de que yo exclame, al repetirlo, centro universal, el alma). Interrogando por el idioma el centro universal, el alma pasó Unamuno su vivir. Ese vivir unamunesco, como vivir, que asumió en si el en meditación cerrada: inmerso. como estaba en el común tráfago en el tráfico de la ciudad de los hombres. Unamuno escribe, incesantemente poesía concreta, de nechos y de cosas. Poesía concreta, poesía política, no quiere la: al contrario, buenisima es, en veces, la poesia concreta diaria. inmediata, de Unamuno y esp confirma su grandeza impar mismo como poeta. Es tal la fuerza

de Unamuno, su majestad; que la

hondura del pensamiento que

ina cuanta materia toca. Unamu-

subyace aflora siempre y

[campo yermo no insulta y escribe política con

[esperanza losofa: común ordinario, cotidia-

se yergue al yermo cielo en la la misma esencialidad con que fi

CONVERSACION SOBRE UNAS NOTAS

"Un ángel, mensajero de la vida, escoltó mi carrera torturada. y desde el seno mismo de mi me hiló el hilillo de una fe fescondida. (Continua en 3º pág., 6º col.)

EVOCANDO LA VIGOROSA PERSONALIDAD DE JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN

Conferencia pronunciada por la onda de Radio Sarandi, con motivo del vigesimo tercero aniversario de su muerte, por

el Dr. José Sanchez Fontans. nutos, el tiempo, con su poder evocador, nos traera una vez mas quella hora de dolor del 3 de viembre de 1931. En aquella iora se extingula la vida terreal de don Juan Zorrilla de San Martin v al mismo tiempo, como en las inmortales coplas anriqueñas, se iniciaban para otras dos vidas: la vida de fama y la vida eterna. Advierto un estrecho paraleismo, misterioso y profundo, entre aquel caballero cristiano e la edad media, Don Rodrigo lanrique, y este caballeto cristiano de la edad romántica Don uan Zorrilla de San Martin En el almohadón de piedra. cobre el cual reposaba la cabeza de la estatua vacente del

es del convento de Uclés puieron este epitatio: 'Aqui yace muerto el hombre que vivo queda su-nombre".

maestre Don Rodrigo, los mon-

Por una sorprendente coinci encia, el escudo de la familia de Zorrilla de San Martin, de hidalga prosapia hispánica, lu ce la siguiente inscripción: Velar se debe la vida, de tal

(suerte, re de las Coplas, nuestro Zorrilla acudió al llamado de Dios, a la invitación de la Muerte. con "voluntad placentera, clara pura". Del mismo modo que Maestre, rodeado su lecho por amiliarės y criados, Zorrilla

(el cual la dió en el cielo en su gloria) que, aunque la vida perdid dejónos harto consuelo su memoria".

este pan, vivirá eternamente".

El 3 de noviembre de 1931.

la Sagrada Eucaristia. Estaba

pronto para comparecer ante el

La vida de Zorrilla fué, co-

mo las coplas de Manrique, una

vendi" que inspiró la tradición

de la poesía cristiana medieval

intuición genial de la grandeza dos por la muerte, del tiemp le nuestro héroe nacional. ransforma en un sentimiento Del orador fogoso y apasio- Define a la libertad como de consoladora admiración. El nado, que lograba cautivar y dominio absoluto de Dios en elegia deja el paro a un himno persuadir a las muchedumores, hombre. Rechaza al individu tono triste v melancólico de la triunfal, que es la victoria de con su simpatía y su clocuen- lismo liberal que convicrte a las revistas literarias, como la vida sobre la muerte, la vic- cia, nada mejor que recordar hombre en esclavo de si mism "El orador -dice- no sólo la esencia de la humildad". Es la doctrina cristiana de la siones, nos parece tímida y nidad; sólo es el tránsito hacia orador más que realizador de triunfos y sus glorias, Don Ju-

más bella acaso que existe en Cuando en el año 1925, la naturaleza: un cuerpo y un motivo del centenario de la alma que vibran'. Y concluye: claración de la independenc "El hombre a quien es dado de- se le tributaron grandes homjatte" conducir por ese genio najes a su persona, expreque sale de su propia vibración, "Objeto de manifestaciones e mo el quejido sale del viento, con mis méritos, he tenido o el que puede seguirlo sin que someterme a ser lo que he zas humanas, penetraria en el raciocinio se le perturbe por en estos días: un simple p completo, ése es el orador". Y texto, un simple símbolo en t ése fué Zorrilla de San Martin. no del cual se congregaron af Del publicista, del patriota, tos de todos mis conciudada del periodista y del maestro, para realizar la manifestaci sólo diré que supo honrar al no en honor del pretexto. país en el extranjero, basta ci- símbolo, sino en honor de tar su inolvidable discurso en partia misma". miento de América, cuando era embajador en España. Para librar "las batallas de Dios", en dispuesto para partir; estaba

1878 fundo el diario católico BIEN PUBLICO", decano de la prensa nacional. Además fué

> seo sino el de "dilatar las fronteras de la caridad". ¿Quién podrá describir en forma adecuada el marco de Isu tspa aquel encuentro? En el "Auditorium" del Palazzo Pio --una de las más bellas salas del orbe, que acababa de ser inaugurada -- hombres y mujeres venidos de los cinco continentes congregaban, expresándose

El cordero guacho habia crecido mucho. Ya le resultaba chico el guarda patio. Con sus carrero brincos destrozaba las plantas que eran orgullo de mi mad Mi hermana opto por ceñirle una cuerda al cuello que luego a un hierro de la verja.

pues el animal tiraba de la cuerda con todas sus fuerzas,

Cuando llegó mi padre y se enteró, dijo simplemente:

-Volveremos dentro de un mes y lo tracremos nue mente a casa. La penitencia le hará bien. Se corregirá. Lo dejamos con el rebaño. En la espuma gris de la

Volvimos al mes. -Llamale por su nombre, dijo mi padre. O buscale I Mi hermana le llamaba mientras caminaba entre el af

tado rebaño. No pudo reconocerle por su color. El copo de Del poeta, sólo destacaré, co- puma había desaparecido en la espuma gris de la majada. Tar poco el guacho respondió a su reclamo donde temblaba Tras una pausa dijo mi padre:

-En el rebaño todos son iguales... son todos grises... descan que se les reconozca. Y regresamos tristemente a casa:

HORAS ROMANAS



PARTE DE LA "LOGIA" QUE OCUPA LA PARTE SUPERIOR DE LA CO. LUMNATA DE BERNINI EN LA PLAZA SAN PEDRO. . AL FONDO LA FACHADA Y LA CUPULA DE LA BASILICA

EL CAPITOLIO

to", solía repetir el gran Pon- freno o una traba es un acica- ocultar el secreto del Rey, pero vatore Rebecchini, quien en térte y un estímulo. Verificabase bueno es también, de tiempo en minos emocionados evoca las expresara San Pablo: "Variedad ciar sus maravillas". de funciones, un solo Señor". "Diversidad de dones, un solo dice de que la fuente de agua espíritu".

En verdad, era así: sacerdoes y laicos, en estrecha colaboración, se afanaban por ahonáridos, de convertir en oasis los cetas, siempre en el plano inse hallan en juego los más altos valores de la civilización. Multiplicidad de iniciativas, variedad de formas concretas de suprema el "sentire cum Eccle-

intima convicción de ello cuanansiosos de dar nuertro aporte ro no anular lo humano. del Congreso, y al responder al incertidumbres que nos cercan, curso. zones de esperar y de confiar. Sala de los Horacios y Cura- dad la tarea agobiadora del go-

ternacional para que la paz de Petrarca. El motivo de la ce- de luz, a la vez que un centro tradujera en ese campo en que regocijo para quienes luchan embebidos en el mismo ideal. por un mundo en que la libertad no sea una vana palabra. Luigi Sturzo, el "leader" y realización, manifestación tamtiana, ha alcanzado la edad de dicó la prensa tanto del viejo maestro de la democracia crisbién ésta, espléndida, de la libertad de iniciativa de que go-zan quienes tienen por norma presentantes, se apresta a renia" y saben que el orden na-ra de la estirpe latina", el ilus-borador de Don Sturzo en el tural y sobrenatural no son tre sacerdote es objeto de uniopuestos sino complementarios, versal veneración. Así lo de- ha quedado ligado en forma indebiendo la fe transfigurar pe- muestra la presencia de los disoluble a la reconstrucción de De esta suerte, el horizonte tico, de figuras egregias de dis- de Gasperi. Conmueve recordar le la responsabilidad que im- de las iniciativas apostólicas se tintas naciones tales como Ro- en esta hora sus palabras. "Haplica esta hora crucial de la dilataba al infinito, y no puede bert Schumann cuya presencia rian falta en la presente cirhistoria, "Debemos colocar la menos de subrayarse la satis- en la sala fué saludada con en- cunstancia -comenzó diciendo primera piedra de todo el edi- facción que engendraba com- tusiastas aplausos, y por fin esa — palabras bellas y solemnes.

Ello nos hacía recordar la fra- cios. Habla en primer término bernante no fué óbice para que

que de manera insuperable tiempo, proclamarlo para anun- principales etapas de la larga v fecunda carrera del gran siciliano. Le sigue en el uso de la palabra el Presidente del Comité de Homenaje a Don Sturo, el senador Aldisio, ministro

* TERCERA HORA: EN 26 de noviembre. Ascendemos de Obras Públicas, para señapor la escalinata que lleva al lar la trascendencia del Instituhistórico edificio en el que, un to de Sociología que con el dar en lose problemas contemdía remoto —han transcurrido nombre de Don Sturzo surge a poráncos, en sus múltiples fa-desde entonces seis siglos— fué la vida, estinado a ser un foco coronado de laureles el poeta de cultura, un verdadero faro lebración hodierna es de íntimo en que se formen los jóvenes como del nuevo mundo. dirle homenaje. "Gloria y hon- durante largos años fuera cola-

Muy luego se hace oir el que miembros del cuerpo diplomá- Italia en la posguerra: Alcide ficio que constituirá la realidad probar que el laicado, por do- "corona de amigos de todas las palabras como las de nuestros cristiana del mañana", había quier, ha cobrado conciencia patrias" a las que aludirá el más grandes poetas y más emidicho Mons, Montini, al clausu- clara de su misión, pudiéndose Presidente del Consejo de Mi- nentes estadistas, frases que yo, par las Jornadas Preparatorias afirmar que, en medio de las nistros en su inolvidable dis- apremiado por la faena cotidiana, no sé encontrar". Pero lo llamado no otro era nuestro de-cs ésta una de las mayores ra-La escena se desarrolla en la cierto es que en esa oportuni-

ella a todos los pueblos de la

remotas de la prehistoria.

A través de un cuarto de si-

glo, se mantiene en Neuchatel

rificación del trabajador de los

el vino; es la ciudad entera que

rie, danza y canta alegremente

entrega la tierra, el vino aro-

mático y crepitante que hace

estremecer de gozo a los cono-

La Fiesta de la Vendimia en

Neuchatel dura dos dlas. Un

cula por la ciudad donde las

batallas de "confetti" se mani-

fiestan por dos días. Los can-

tos alegres, las banderas y las

mo, mientras en las bodegas,

Meses antes, toda la pobla-

prepara y llegado el momento,

participa con entusiasmo en las

hacia las vastas cuvas.

flores inundan las calles de

Fiesta de la Vendimia en Neuchátel

del más grande lago enteramente suizo, es seguramente la ciudad il ser traducida simultaneamen- más típica al pie del Jura suia varios idiomas la palabra zo. Indudablemente el sitio tiene su originalidad característica, porque si los hermosos barrios y muelles imponentes se extienden en el rio, se advierte, independientemente de la vieja ciudad, al pie de la colina del Chateau y de la Collegiale, hermosos inmuebles construídos sobre los bordes de la montaña de Chamont, Cada año, la Fiesta de la Vendimia de Neuchatel, con su 74 naciones llenaban el amplio cortejo florido, abre el suntuorecinto. Compendio de catolici- so otoño de la Suiza de lengua dad, hombres de todas las ra- francesa. Se recoge el racimo vas y culturas fraternizaban en dorado, se gusta el mosto unun ideal común, al punto que tuoso y un poco misterioso que un periodista, interrogado por dará el vino, y se celebra la alegría de la vendimia. La capital del cantón de Neula pregunta: "¿Qué ha traído chatel expone, desde un cuarto de siglo, el cortejo que atrae nada respuesta: "Algo de valor millares y millares de espectainestimable: el sentido de lo dores de Suiza y del extranjecterno, el sentido de lo univer- ro. Se trata de un espectáculo de una riqueza extraordinaria que alía el arte, el buen gusto y la fantasia. Cada año, se dice que este cortejo no ha sido antes más bello. Organizadores y

La celebración de la vendi-Monumental arpa de flores, que una dama simula pul- prueba con su original Fiesta pusima intertad de los nipos de la succión celebradas en Egip-Dios, para quienes la sumisión to. La Fiesta de la Vendimia sar en el desfile de la fiesta de la vendimia en Neuchatel de la Vendimia, que sabe di-

mañana fué un retrato trazado de mano maestra tanto del hombre cuanto del cuadro histórico en el que se desenvolvió su ac tividad en el terreno social y político. Y luego de haber evoado las vicisitudes y los triunfos del movimiento por él creado, se detuvo a exaltar la labor publicitaria del homenajea do que no es un mero empírico ni tampoco un teórico que so abstrae de la realidad, como lo demuestra la eficacia de la acción por él cumplida. Destaco a este respecto la importancia del libro intitulado "La Vera Vita", comenzado a redactar en Londres, en medio del fragor de la última contienda, para terminar con frases que hemos citado en otra oportunidad que eran como un anticipo de

son más persuasivas las frases que nacen del corazón que los

de un frio raciocinio: de suerte

Volviose a su morada recogida.

para adormirme canta la tonada

me lleva, voz, al siempre eterno

[divino:

[destino:

[aforo".

Me lleva, sueno, al sonador

me lleva, suerte, al último

me lleva, ochavo, al celestial

y, angel de luz de amor en mi

PUEDE, ALGUIEN, NEGAR

EL CANTO DE UNAMUNO?

avenida barroca y se aquieta y

vecdesco! De Góngora a Quevedo

Pero si en mi está lo oscuro.

¿cômo he de cantar diafano?".

¿No decla yo que la luz que

Alberti enclende, aunque la crea

el venida de fuera de si mismo,

brota de hondas galerías y se

Pero si en mi está lo oscuro,

¿cómo he de cantar diáfano?".

Alberti, maravillosamente, des-

Véase la canción Nº 7 de su

¡Qué transmutación de los pla-

Tampoco Alberti es poeta im-

po, es privilegio excelso de los

bras, si con lo que se dice, se lo-

la bicicleta con alas".

que travicsa, a Rafael Alberti?

qui, ni ensueño, ocurre que la

tendencia de toda poesía es sobre-

y no lo finge, la desmonta de

sus atributos accidentales. ¿Qué

Que le abre caminos y vuela por

milagro: "Yo se que tiene alas,

metafora, una imagen.

ta, que a veces puede ser una Dante insultaba, Quevedo, Victor

to: Rafael Alberti consagra las mo y con que música lo decían.

mo; reside uno de los secretos del concreto. Pidiéndoles perdón, de-

incesante contar de Alberti y bo leer a título de peldaño pa-

Rafael Alberti cuenta muchisi- No me gusta teorizar en lo in-

netafora, una linagen.

Sin pensamiento no hay cuenro cuanto llevaban dentro y co-

jugo de los racimos se desliza ti sobrenaturaliza su bicicleta y

ma" que empieza asi:

la número doce de "Ora Maríti- do.

de mi deuda natal lleva el

que lo que escuchamos aquell

lo que un día había de expre-sar el insigne estadista al indicar la fuente de donde procede a energía para la reconstrucción social: "La Encíclica sobre las "Cosas Nuevas" (De Rerum Novarum) fué la luz y la pasión de nuestra juventud, y aún hov, transcurridos sesenta años. conforta v valoriza mi experiencia semisecular de hombre de ección y de gobierno. La sed de justicia para las clases desheredadas, la fe en las conquistas del trabajo, el empeño generoso y decidido hacia un régimen popular, la incitación la renovación y la reforma social, tuyleron por origen aquella doctrina. En ningún momento decayó el espíritu que determinó el impulso inicial y no se ha debilitado en nosotros, luego de multiples experiencias. la convicción de que si los católicos italianos logran realizar demostrado que el libre régimen democrático no sólo es compatible con la inspiración cristiana de la vida (lo cual dumente negado) sino más aún, que unicamente de esa inspiración podrá extraer la fuerza de salvar en la moralidad, la li-

funda en combates de sombras? Conviene detenerse un algo en esos tres primeros versos de la Como muy bien se ha dicho. los grandes hombres son los videntes de la vida universal, son las cumbres sobre las cuales s osa, al amanecer, el resplan dor de la aurora. Ello justifica que los jóvenes se acerquen a cifra y desmonta la maquinaria esas cumbres, y nada extraño universal de la poesía: que los combatientes de esas magnificas batallas empleen términos como los siguientes fué nuestro empeño de ayer y sigue siendo la tarea sagrada bición es transmitir a los que

bre que no lo diga, que no se lo diga. Todo lo exterior es claque suenan a testamento: "Este 10; a prima vista no se ven los tenía razón en los dos términos velos de las cosas, mas su brillo, de su frase. Cuarenta años luesu discernible cariz. Por eso los el presente. Nuestra única am- peetas, los no videntes, los que hablo en general, observando el este poeta ni siquiera utiliza el no conocen, yacen en lo aparennos habrán de seguir, la bandera que, de año en año, a través de una lucha y de un esfuerzo sin par, hemos llevado adelante, no por ambición de dominio sino con el firme procosas son oscuras y hay que de- de sentir profundamente. pósito de defender la libertad sentrañarlas: los poetas descuy la tradición cristiana de nuesbren la poesía por virtud de que ra patria". Y si entonces pudo el alma del poeta conoce su osafirmar de Gasperi, sintetizancuridad y para conocerla, sufren do lo dicho en una formula ad- de ella, la reciben en si. ¿Como mirable: "No otra cosa ha de- cerá diáfano el cantar si debe seado, no para otro ideal ha undirse en el misterio esencial? vivido Luigi Sturzo", bien sa- Por la poesia de "Ora Marítima", bemos que con no menor fuer- quitándole peso, dándole vuelo, oza cabe aplicarla a quien, en rea un misterio esencial: a su to-Señala además la repercusión una hora particularmente an- que transcurren esas canciones y Laladas puras y breves, súbitamundial del pensamiento del gustiosa, hizo cobrar conciencia mente cerradas a la palabra y

gran maestro, reflejado a tra- a sus conciudadanos de las abiertas a un silencio que se vés de los artículos que le de- energias vitales de su nación. puebla, como al término de los mejores romances viejos, de mil Al tornar por la noche al Capitolio y ver encendida en el fuego del crepúsculo la ciudad "Ora Maritima". que se gloría de ser la sede del Papado, destacándose los monumentos milenarios en una visión de magia sobre el fondo los entes, qué conocimiento sobrenatural del mundo! oscuro de su cielo, en tanto el Tiber corría silencioso e impasible a nuestros pies, la exclapuesta falta, egoista: admira su mación tradicional "Oo beata recato, su limpieza al comunicar civitas!" acudía espontánea a nuestros labios. ¡Dichosa tú, oh ta de medios tonos, de poesías Roma, testigo de tanta gloria, y bienaventurados los que, reco giendo la preciosa herencia, se cia poética, con el menor sensodisponen a hacer beneficiar de

Josefina Molina y Anchorena.

se de la Escritura: "Bueno es el alcalde de Roma, Ing. Sal- su discurso alcanzara una altu- Buenos Aires, octubre 1954.

para agradecer la fortuna que cedores del mundo entero. corso de carros florecidos cir-Neuchatel con color y entusiaslos viejos prensadores descanción, sin distinción de clases, se artistas buscan siempre superarse. Forque Neuchatel tiene a bien que el homenaje que rinde La palabra de Cristo "Que sean a la vid y al vino sea glorioso

festividades. Los paisanos de los prados que no acaban -y mares tos libros, todo a lo largo y a lo alrededores eligen esta ocasión que no emplezan". He aquí, pues, ancho, las materias inmundas se para dirigirse a la ciudad y la ya que su bicicleta le ayuda a exhiben con una secreta complafiesta de la Vendimia confirma visitar los prados y los cielos, que cencia. El autor de estos libros una vez más la unión que exis- no se convierte en llave mágica, toma la política como un pretexte entre los habitantes de la en util portentoso del conocimien- to, como una máscara: disfraza ciudad y de la campaña, Es así que la ciudad de Neuchatel, que goza de prestigio con su Universidad v sus establecimientos de educación.

vertirse y cultivar la auténtica

alegria de vivir...

Conocimiento y Poesía Unamuno en que con muy par-ca frecuencia se expresan por ciusiones un trozo que no elegi

y aqui, al dejarme en mi ninez imágenes o enumeraciones; en- hay doscientos semejantes de es-Ipasada, cartar imágenes y abrochar enu- te poeta de cuyo nombre no quiemeraciones excusa de pensar y ro acordarme. El trozo comienza que de mi cuna viene suspendida. por lo tanto, de contar se canta porque se pieñsa. Esto "Berlin Occidental, eres la "Cancionero" y de "Ora Mariti ma": las contradicciones adjeti-

La delectación ecatológica es cvas de Unamuno y Alberti se revidente: el tema no vale más que hecen aun en otra identidad ecemo pretexto que aclara por cencial: son dos poctas que pienctra parte de este poeta sudame i cano hace política, porque ell He aqui, pues, que luego de ane prevee de la ocasión de va gar por los cielos de la poesía entre potestades y principados,ciar, cree él, comodamente, sus pasiones, tras el biombo, falaz, como Satanás y con menos culpa de una convicción moral, de un que él, porque aspiro a guardar aparente idea encubridora. En es trozo, como en toda la que tengo que caer de los Elíscos. Peél llama poesía cambiante. ro recapitulemos, antes, sembrehay una idea. Lo que hay en to do caso, son opiniones, razonan-Sigamos ahora el paso de los nos recojan para siempre en la tes opiniones que nada tienen qu angeles de Rafael Alberti. En memoria los paisajes que abande su inesencialidad, con est tiozo. Leámosle, trocando ciertas

Alberti la perfección fulgurante conamos. Espiguemos, entre tan- ver con la poesía. Haré aun la del cantar nos encandila. Pero tas sentencias, más ajenas que prueba del nueve de gratuídad emparemos los ojos y veremos, mías, una gavilla de aforismos y tras la barrera de llamas, que principios de la poesía. La poesu infalible, pasmosa arquitectu- sia es y debe ser una forma del palabras. 12 sonora, se instituye sobre se- conocimiento: e s e conocimiento cretas y profundas canteras. Los adquiere un sabor; los poemas tal, eres la pústula", léase "Berluminosos versos de Alberti en- son trozos de lo absoluto mismo. In Oriental, eres la pústula vuelven su poessa de tan vivos parte del Ser Universal. Por ello donde dice "anquis" léase "ancentelleos, precisamente porque la poesía se hermana con otros tiyanquis", ¿y en qué se notaría no ordenan magnitudes vacías si- medios de busca de lo esencial: la diferencia? no espacios interiores plenos y la metafísica, la mística, la ma- Si el autor, en vez de lo que henchidos. El verso actual de Al- gia, la música. La poesía es un es, fuere lo contrario, hublese berti me resuena con lopesca acto de consagración de las co- 1 odido, con la misma gratuidad trasparencia. Inteligente Alberti, sas y del lenguaje. El lenguaje es escribir así esos renglones: nadie instintivo Alberti, que desanda la el íntimo abrigo del ser y del hubiera advertido permuta, gahombre; la palabra poética tras- nancia ni pérdida en su categ culmina en Lope, luego de cre- ciende lo simplemente razonable ría, su calidad y su esencia. Pe cer gongorino y arramblarse que- y lo simplemente sensible y lo 10 ocurre que la poesía es adey de Quevedo a Lope, me parece, simplemente imaginativo: la pa-cuación perfecta del lenguaje con labra que conoce no es nunca ci pensamiento; ni una coma ni en efecto, su itinerario espiritual la que traduce una emoción bru- un son, ni un acento, ni una Flagrante, monstruosa, pues,

interior, libre de todo eco pega- ta, o la que razona o la que na- palabra, cabe cambiar a la poedizo. Sospecho que Lope no des- rra: la palabra poética es la que sia sin que deje de serlo. deñara escribir canciones como canta y cuenta, sobrenaturalizan-Ello significa que tiene una ca política de este poeta de cuyo música y que expresa una idea, combre no quiero acordarme: narero pensar poéticamente no es intuir. Y si esta poesía no tiene opinar. La poesía debe reflejar ideas, es decir, no da a conocer al hombre en sus totales potencias, pero teniendo el único cenpoco es canto ni cuento. ¿Dóndo tro universal, el alma. Es difícil la magia de la música, la hechi y raro ser poeta; no a cualquiera se manifiesta la poesía: se crenta, narra linealmente, que es necesita sumergirse en una traexactamente lo contrario de condición, hace falta poscer un saber, heredarlo y enriquecerlo. tar pues: la anti-poesía. Este La misma buena suerte que nos poeta no hace del idioma su in reunió a Unamuno y Alberti patimo retugio, no busca el conoci ra mostrarnos y personificar la miento, no entra en la poesía, a elta poesía nos opone, nítida imagen de una negación, el simulmitir el sabor de lo absoluto: en tanco ejemplo de un poeta sucarcela la palabra poética en el damericano, de cuyo nombre no submundo de la razón, del perio quiero acordarme, que nos ha dismo de la razón. Ya Holder sepultado en un año bajo el alu-vión furioso de mil páginas celin se burlaba: nicientas. Unamuno dijo que los

"Sabedlo, Apolo se ha convertido "Todo es claro", no hay hom- poetas sudamericanos sienten len el Dios de los periodistas. profundamente, pero no piensan. su hombre es aquel que le nafrra fielmente los hechos", Y aun dentro de ese submund

panorama entero de la poesía superficial. Todo es claro, todo es cepcionales— me parece cierto de- ra trascender hacia arriba, sir cvidente: la poesía no es eviden- cir que, tan vacua de pensamien- para trascender hacia abajo. E te, y no es lo evidente, la po- to como entonces, la poesía su- aspecto por lo menos racional de esía existe a causa de que más a- damericana perdió asímismo, en su poesía, es en definitiva irrallá de sus esbozos y antifaces las grandísima medida, su condición cional, puesto que halaga y excita la animalidad de las tribus Resultaría en verdad apasionante seguir el rastro de este ex- sandome de injusticia, a la cara travio. Me parece posible mencio-

Lolítica de la poesía de este poe-Cal. la dominadora a mi juicio, y cuento, y me reprochará de toes el descastamiento. Nadie puecas maneras que identifique nos la poesía: con el siglo que rica. La otra cara, más engaño pasa América se desliga de sus se -de un engaño tipográfico fuentes, creyendo encontrar- que no burla sin embargo al ofse mejor, cuando en verdad pado- de estos libros, se basa tamra poder cumplirse, debería re- bién en principlos que son por tornar, religarse al destino de que si la anti-poesia: esa seudo poenace. Olvidarse de Europa antes sia estriba en la emoción bruta de tiempo, cortarse de España que se convierte, por su abuso, antes de sazón, le cuesta a Sudamérica su presente desgracia. timental, en la enumeración de El más grande poeta de la len- catálogos prosaicos de fabricangua española, Ruben Dario, lo te, y en la imaginería. Sobre la comprendió así que reune en su emoción en bruto —que allí nace nos rutinarios en que duermen cora las mejores esencias de la - y la palabra elemental - que poesía latina de tedas las épocas. hacia alli se dirige- la obra de Y luego, Vallejo y Huidobro, los este poeta, nada mejor que efr a cos mejores poetas sudamerica- Bergson: la palabra de contornos personal o abstruso, ni, reo de o- nos se van a Europa a vivir y bien marcados, la palabra, la pamorir, y se salvan. En Europa la labra brutal que almacena todo poesía continúa siendo una for- lo que hay de estable, de común, a experiencia poética. No se tra- ma del conocimiento y la expre- y por consiguiente de impersonal sión cimera de la cultura: los en las impresiones de la humanimejor: llegar a la más pura y poetas piensan y por pensar can- dad, aplasta o al menos recubre tan y cuentan. Como América no las impresiones delicadas y fugi-

tiene una tradición propia, viva, tivas de nuestra conciencia indirialismo posible, y robándole al de cultura y peesía, a a un tiem- vidual". Sin conciencia que cosilencio la menor cuantía de tiem- po se decarraiga de la que le pozca, ¿cómo habra pues conocicorresponde, América se extra- miento? ¿Cómo será poesía esa grandes poetas. ¿A qué decir más vía, pierde la noción sagrada de habla que aplasta y mata el órni con más remolineos de pala- la poesía, le inventa a la poe- gano del conocimiento y de la sia una razón que no es la suya. poesía? Estos modos bastardos de gra el extasis poético y se hace. Nunca ha existido grande poeta, emplear la palabra poética en e que no fuera hondamente culto: submundo de la razón y de la "Ora Marítima" es también a su la médula de la llamada poesía sensibilidad, ya no profunda, que modo un diarlo poético: el tras- sudamericana está roida por el representa damesiado el gusto mundo poético se apoya, a dos por tres, en la realidad y hasta ta tomar cuenta reflexiva del poético de Sudamérica, buscan ta tomar cuenta reflexiva del trocar la poesía que es religión, en la enécdota efimera. Claro que mundo, que no importa saber si- religamiento con lo primero, cor los tontos que equivocan narrar no gemir, llorar, hacer ruido, im- el principio, en una Iglesia y contar, suponen que Alberti si presionar, estremecerse. La poc- Iglesia del pensar o sentir seuanta, no cuenta: fuera de que sia sudamericana, o sentimental do poético- que ofrece como las 3a le escuchamos maravillo- o épica -ihorribles polos!- se Iglesias todas, el rito de vocasos cuentos de otro mundo, can- fia, casi por exclusiva, en la fuer- blos cuya corteza sin alma tapa tados maravillosamente, le oire- 7a y en la sensibilidad, sensibili- la revelación del Verbo, Y Beigla tradición de festejar la vendimia. Es el momento de la glola peligrosa angostura de lo anecla peligrosa angostura de la peligrosa angostura de lo anecla peligrosa de la pel cotico, Alberti trasfigura el dato, sin ideas, poco menos que física la imagen es la detención y la campos, que ha padecido todo el acto prosaico, lo revela y enel año, para preparar la vid y gasta en poesía. Alberti celebró sía no es la onda de una descarpensamiento y casi siempre, de tus cincuenta años andando en ga nerviosa: sin embargo, la ava- la intuición poética. El poeta bicicleta -- alguno celebra sus 50 salladora mayoría de los poemas cuando crea imágenes, no está en años con kermeses seudo heroi- que se escriben en América, es el más alto momento de su inscas y voceríos de feria- y con leflejo del sistema nervioso, de- piración: su poesía descuella no ese motivo escribió su "Balada de riva del sistema nervioso, tira en porque invente similitudes, sinc su torne. Los libros últimos de porque posee una visión plena del ¿Fué esto, narración o cuento? este poeta sudamericano, de cuyo misterio de las realidades. ¿Cómo Fué, porque poesía, cuento: se na- nombre no quiero acordarme, será importante la obra de este tra en una sola dimensión, se magnifican y espejan, hasta la poeta, como alcanzará la visión cuenta en dos. ¿Y era, al cabo, caricatura, los defectos monstruo- de las realides si se soporta sólo

cn verdad una bicicleta o Ga-briel Arcangel quien llevara, bos-Cada vez aue leo un libro de por lo general fácilea además cos de la incultura americana. Cada vez aue leo un libro de por lo general fáciles, además? este poeta me viene a la memoria Así pues en su total, los libros Nos enredaría concebir que por un párrafo lapidario de Sainte ultimos de éste poeta, nos sirmenester de irrealidad o grande- Beuve: "La poesía de equis es de ven para reflectar los visajes de 7a, o por evasión, Rafael Alber- la época antidiluviana, pertenece la anti-poeseía. Ofalá no sea ésti, exalta su bicicleta en Gabriel a la edad que precedía inmedia- tu, no siga siendo, la poesía que Arcangel. No, no hay ficción a- tamente a la raza humana, a la por lo mucho que contiene de edad de los centauros y de los específicamente americano, siga Leviatanes.. Es el león de Milton, Cando testimonio de América. san del trabajo fatigoso y el naturalizar para conocer: Alber- mitad león y mitad barro; es el barro quien gana". Barro, en e- sencial, una poesía del conocifecto, tiene en el alma esta poesia -siempre tuvo en efecto, baes lo esencial de su bicicleta? no en el alma esta poesía, pero combatiéndola había una parte de león: venció el barro. El ba--que volando me lleva- por tro tiende al barro y así, en esto:: Rafael Alberti consagra las de apóstrofes y dicterios lo que cosas, tratando de restituírles el no es más que necesidad incoerser esencial, con la palabra exac- cible de su espíritu por expulsar.

América requiere una poesía ecia de la poesía. Toda concesión traiziona a la poesía quien profana, achicándola al nivel de sia el ofrecerse, recae en los otro pizarse a ella. Un texto de Plotino lo dice, para siempre, maravillosamente: "Es necesario que el ojo se vuelva parejo v semejante a lo que ve para aplicarse Nunca un olo vería el sol sin haberse convertido en semejanto sol, ni vería un alma lo bello sin ser ella misma hermosa Que todo ser sea primero divino bello, si quiere contemplar a

Dios y la belleza". RICARDO PASEYRO

sembarca en la poesía por la filo- que escribe lo que piensa y que sofia, por la meditación, por el siente lo que dice y lo que excuento: en poesía se filtra, se presa, y no hay en él, ni mic-

LOS BOYEROS

mágico de conocer? Pensar es la claramente al hombre de carne

actitud de Unamuno poeta; él de- y hueso, que diria Unamuno,

L caer la tarde, Pololo el negrito, y yo ibamos al arro- bien a experiencias ganadas en cialmente en esta materia, para yo. Marchábamos monte adentro siguiendo los sende- la práctica de una labor activa. cualmente en esta materia, para la práctica de una labor activa. ros trazados por el ganado que iba a abrevar. Hasta el borde de la laguna llegaban las vacas, tranquilas que objetive su mundo hasta es peor: sea maldita. u lentas y hundian el belfo en el agua, Parecian beber las ra- aquel que lo conduzca gradual- Hay versos de una sencillez Guillén", a la manera de Dosmas de los molles que el poniente acostaba en la laguna. Alli arrojábamos migajas a las mojarras para ver el juego de sus cuchillitos y sus fugas eléctricas.

El monte se iba durmiendo con la canción del agua, y el capaz de entrar en la mística Bustos: canto, cada vez más lento y espaciado, de los pájaros que regresaban del campo.

Cuando las estrellas bajaban a la laguna, los boyeros acunaban la tarde con su silvo y ésta se dormía. Camino de vuelta veíamos salir de sus nidos, en la tierra profunda, como avisadas de nuestro paso, a las lechucitas de ojos redondos y dorados.

Un día llegaron los monteadores. Sentiamos los golpes de sus hachas, la queja de los troncos heridos y la caída brutal de los árboles. Por el aire vagaba el olor a savia muerta.

Vimos caer los últimos árboles de la jornada. Tras el derrumbe se precipitaban sobre el horror de la pichonada deshecha y el desorden de plumas de los nidos, los perros ham-

JUAN JOSE MOROSSOLI.

Fué entonces que Pololo vió partir los boyeros Con ellos se iba la canción de cuna de la tarde. Fué la última vez que vimos boyeros...

EL MEJOR CASTIGO El mejor castigo que me puedes dar, no será, mamita, prohibirme jugar.

¡Qué me importa el juego, si me he portado mal!

El mejor castigo que me puedes dar, no será, mamita, mandarme acostar. Buen amigo el sueño, si me he portado mal.

El mejor castigo que me puedes dar, no sera, mamita, dejarme sin cenar. No tengo apetito, si me he portado mal.

Pero si me dices: "No te quiero más", entonces, mamita, me pondré a llorare,

TNA actividad santa es dos, ni compromisos de ningu- cosas sagradas si son auténti- puede poetisar con él, puede cas, si son verdaderas, como lo dialogar con Dios frente a su "Cada hombre, nos dice Ma- son unos versos de Dante, un Cristo pintado; puede crear se por los que se re- llea, tiene en si todos los re- aforismo de Séneca, un cuento Malraux toda su Psicología del signan", exclamaba Unamuno, cursos para encontrar que un de Chejov, una pintura de Cé- Arte, una de las coras más imlibro es bueno y todos los re- zanne, y aquí y ahora acaso uno portantes de nuestros tiempos; chos de nosotros no habíamos cursos para encontrar que es o dos pensamientos de Mallea. nacido, o estábamos dando nues- malo". Es decir que les resul- "En otras partes del mundo, tela inmensamente desolada tros primeros pasos por estas ta muy fácil, a "los aventure- uno puede ir y refugiarse a mi- concebir el "Idiota" y nosotros ros de la negación", afirmar que rar en un salón casi solitario, estamos desnudos y orgullosos. "Dan ganas de décir al artodo es malo, no sólo un libro; un Duccio, un Piero". Como sino que pueden mirar y aún sentimos y comprendemos a gentino, (y nosotros, al uruguahablar despréciativamente, por Eduardo Mallea, cuando dice yo, que es lo mismo una vez ejemplo, de todo un medio si-glo de poesía española contem-estas cesas, tan ciertas, y que y otra, en la calle: "¿Pero no estan muy unidas, a la soledad" sabe usted que un país sin exporanea. Pero termina aquel espiritual del hombre rioplaten- presión literaria no es un país. pensamiento, diciendo que lo se, es decir que tienen que reino cosa de mera geografia ¿El Uruguay, en ese sentido es importante es que "el libro ac- currir a la naturaleza, al paisatue", que la obra tenga vida je "llanura horizonte", como un país? ¿tenemos una exprepropia, que sus personajes se piensa Mallea, o sobre todo a sión literaria propia y original muevan en un mundo verdade- otros hombres, para encontrarro y real. Ante los aventureros se, para reflejarre, pero aún es- de sentir y ofr y acaso ver, una de la negación, lo que indigna to resulta difícil, cuando no forma de autenticidad y de ver-

miento, como base esencial de

la vanidad y nuestra indiferen-

cia no nos libra de una actitud

de grave complicidad".

Hay en la selección un sen- telo relato. Los brazos, aspas

tido de profunda humanidad, de molino en continuo movi-

En las coplas y en los roman-

ces y en las octavas, la señora

lleza de este menester de ense-

Los niños encuentran aqui

Y los grandes comprenden la

que a veces se ignora por ha-

que un libro como éste nos re-

nuestro interés en esa vida ma-

dándolo a los demás.

ración espiritual.

hermosísimo conjunto para ele-gir y recitar dándose gusto y

vela nuevamente centrando los recitados.

"Mi trabajo, ordenación de quien lo escribió.

carácter didáctico, obedece más Algo debía hacerse, hasta ofi-

Encontrar material humano cuatro a seis años de Julia

de la Vega ha enseñado la be-

Hay es cierto algo, que se pue es la falta de respeto por las précticamente imposible, y dad en muy contadas veces que cosas santas, por las cosas sa- nuestra soledad resulta más es- se expresan en las páginas de poesía, un cuento, un aforismo no poder establecer un diálogo "Asir" por ejemplo; pero aún toria de lo eterno sobre lo tem- su propio concepto del arte ora- y afirma que "la dignidad, concepto del arte ora- y afirma que arte ora- y afi gradas, pues una pintura, una pantosa todavía, soledad, por realizado por un artista (esta vivo y humano. Así por ejem-palabra adquiere un significado plo, Don Miguel de Unamuno tantos números ya publicados y ésta, a pecar de los treinta y poral sus medios poéticos, en sus sigsus medios poéticos, en sus sigporque en primer lugar es una

y un sentido muy profundo) son puede dialogar con Velázquez,
de la jerarquia intelectual que
redención por el dolor; la muerpresupone, pero es el poeta en
y un sentido muy profundo) son puede dialogar con Velázquez, anémica, frente a la gran la· la resurrección. namuno y Alberti; los granpoetas, como las líneas parapoetas, como el infinito.

se juntan en el infinito.

se juntan en el infinito.

se juntan en la vida nacional. Ni
lector pueda pensar que el nolector pueda pensar que el nopinchan, ni suficientemente in- lira, entonar "la estrofa que re-

citan a los jóvenes, ni cortan vela lo que la muerte plensa", como la ola brota del mar, co- dentemente desproporciona on muchos de los males que una alegría inmensa, incompadecemos. ¿De qué vida na prensible, superior a las fuercional está usted hablando? pre-guntará alguno molestado. De nuestra alma, al escuchar nuee vida del pensamiento, claro vamente la voz del poeta, que LANCA de la Vega, es- de la enseñanza, es lo princi- está, de la vida espiritual e incritora y profesora de pal. Una buena maestra man- telectual de nuestra tierra y gua de los ángeles. Si ello fuedeclamación, ha reu- tendrá ajustado "control" sobre que con nuestras fuerzas y a ra posible seríamos testigos del nido en un hermoso nervio, mente y corazón; en nuestro medo contribuiremos a cumplimiento de la promesa volumen las poesías para niños. cambio, otra menos escrupulo- fortalecerla y si nos fuera po- evangélica: "quien comiere de Por vocación profunda y por sa, deformará la psiquis del ni- sible recrearla. fino gusto poético, ha hecho una no, objetivando viciosamente selección muy ajustada, cuanto dice, sin atender a la Poetas de todos los países parte medular de la composi-

Una expresión literaria y hucomo todos los días. Zorrilla ha mana, nos parece muy rara de encontrar en la América de concurren aquí, citados por es- ción, al silencio expresivo o a 1954. Y el propio Mallea se enalgunas de nuestras opiniones ta profesora para que le rindan. la simple fijación del pensacarga de contestar diciendo: "El americano es el sujeto en estado de inmanente variación; todo en él es, antes que efecto o crito diecisiete libros. He des Los versos de los niños blancos miento, se agregan casi siempre conclusión, posibilidad. "No termanifestación de aquel "ars vitruído tres"). Nos ha hecho vol- y de los niños negros están con- para enturbiar la pureza del minan nada" decia Drieu con Unamuno, filólogo que se descua-ja de su lengua madre, Alberti que contienen "El Sayal y la más profundo del alma huma-da así solo sirve de estímulo a desdén. En efecto no terminan nada porque no acaban de empezar: están en la necesidad de

eterno recomienzo". mos comúnmente con lo siguien- mente opuestos trabajos, com- la cual tiene un alto valor do- tracto de Rodó. te: versos malos, a cual peor y pongan un todo armónico y ce- cente, un valor de ejemplaribelleza del alma infantil, esa recitadores detestables. Ni si- rrado en la obra. quiera la inocencia del niño lo- Antes de terminar, diremos al En este nuevo aniversario de

ción en el trajin profesional y sición en ese estrangulamiento bras, Mallea, realiza un juicio randi desea renovar, por mi inde la belleza que se hace en sobre Sartre, que consideramos termedio, el homenaje de graravillosa que pone su gracia en El niño mismo advierte su encierra una gran verdad, que como cristianos; a él, que fué falsa posición, la que no es ex- el tiempo reforzará y aclarará motivo de gloria para la patria Ella ha explicado su propó- pontánea y luego cuando crezca, renegará del verso y de El diario de "Los Enemigos

severo pero justo; se le puede titud que tlebemos a Zorrilla de objetar su tono culinario, pero San Martin, como uruguayos y del Alma", me hizo volver los gio de su vida y de sus obras. ojos hacia esta novela. Diremos con respecto a esta obra, que en primer término le pesa e Asi ofrezco al pequeño lector, tratados por los recitadores y título, cuanto mejor para sus desde el verso breve y sencillo que la belleza aburra o lo que lectores, que se hubiera llamade simplemente "Los hermanos ni los quiero hacer caros. mente, por panoramas de belle- absoluta, de una belleza fina y toiewsky. Esta novela tiene una za, a ideas abstractas, de supe- sobria y de una enseñanza viva. lentitud atroz, y las criaturas

Tomamos este para niños de de Mallea, como Mario, Débora v Cora, son seres que viven en el mismo mundo, en la misma tierra que los personajes de Onetti, sin embargo son y están en los polos más opuestos; esa lentitud de que hablamos, podría recordar vagamente a Marcel Proust. Nosotros pensamos, no sabemos si como elogio, pero nos ha parceido, que esta novela tiene un parentesco, o mejor, nos ha hecho recordar no sabemos bien por qué a la catedral "La Sagrada Fa- dista, del maestro o del histomilia" de Gaudi. Tiene deter- riador, porque tedo ello sólo es el color.

> una realidad v sobre todo, de una sinceridad verdaderamente mo rasgo saliente que revela la Las notas breves, los aforis- tánea claridad, la ligera agudemos, los apuntes diarios, algu- za y la sutil sencillez de estas nos artículos recogidos por Ma- Notas de un Novelista que acallea en esta obra, nos parece ba de publicar, en la colección que merecerían un comentario de Cuadernos de Ensayos, EMEmás fresco, más original, más CE. ROBERTO SAPRIZA.

y para la cristiandad No serán mis palabras un elolas Coplas, podemos decir: "sus hechos grandes e claros non cumple que los alabe,

pues que el mundo todo sabe quales fueron". Por otra parte, es imposible encerrar en los perfiles de una semblanza, la rica, amplia y fe cunda personalidad de Zorrilla. Si me viera en el caso de de finir su personalidad, destacaria como rasgo fundamental la unidad inquebrantable entre su vida y su obra, entre sus principios y su conducta, entre las diversas facetas que la integran. No es posible separar en Zorrilla al poeta del orador, al publicista del patriota, del periominadas ampulosidades, claras manifestación, revelación, forexageraciones, pero existen ma sensible de su profunda fe fragmentos de una verdad, de religiosa.

modestia no le permitia al zar. En aquel momento, efec vamente, Zorrilla era la p actualmente "EL nificación de la patria e sentir de todos los uruguay formas estéticas a los va sustanciales y permanentes religion, moral, patria,- pr

autenticidad de su inspiración, A los que pretenden sust

la constancia en sus motivos y tuir a la religión por un siste

en su estilo. En sus obras maes. ma filosófico, Zorrilla replic

tras, se mantiene fiel a la te- diciendo que "nuestra Iglesia

mática de su poesía de adoles- comunidad de fieles, no es pri-

cente: la fe, la patria, personi- mordialmente una doctrina

ficada en Artigas, y el amor. sistema, sino un organismo, u

El signo lírico, propio de la ser místico viviente: cuerno

aunque claro está, con distintos tianos -dice- no somos tales

tonos y matices-, la oda he- porque profesemos tales o cua-

roica, "La Leyenda Patria"; el les doctrinas metafísicas o mo-

canto elegíaco a la desaparición rales, sino porque somos parte

de la raza charrúa y la pintura digamos células, de ese organis

de la naturaleza en "Tabaré"; mo. No dejamos de participa-

el lirismo llega a penetrar la de su vida, ya no digo por n

gas", en la cual es poeta, do- das sus verdades, pero ni s

minando al historiador, tuvo la quiera por pasar, transform

al no-tiempo".

Y así fué humilde, profund

Esa frase suya encerraba

profundo significado, que

mente humilde, no obstante

prosa de "La Epopeya de Arti- poseer y menos demostrar

escuela romantica, preside, - espiritu". "Los hombres cris-

precursor de un movimiento poitico, inspirado en las doctrinas del Evangelio. Y fué maestro de varias generaciones de y que, al decir de Salinas, cons-

hosco y soledoso Unamuno, Alberti Juvenil, pandillero... Esas
marcas individuales que personamarcas individuales que personama prácticas para enseñar a decir obra del novelista argentino, vivir se traduce, naturalmente, por el racionalismo y por el to con la trascendencia a tracomprensión de lo que se remático estudio "Sobre la realiglo XV, en el testimonio de no excluyó la tolerancia frente dad de nuestro lenguaje" y amor entrañable de su hijo, el al adversario, tolerancia funda-El libro y el prólogo tienen aquel otro de "La exageración poeta Jorge Manrique, fué rea- da en la caridad, tan distinta en literatura". Pero lo miste- lidad tangible en la vida de de aquella tolerancia agnóstica En las escuelas nos encontra- rioso, es que los más aparente- nuestro Zorrilla de San Martín, que predicaba el idealismo abs-

señora de la Vega da normas zar dicierdo que esta simpática camino de salvación, el arte de en aquel ambiente dominado po, Antonio Machado:

aplicarse a Zorrilla de Martin, si bien con un si titula un "ars moriendi", por- Finalmente, evocaremos la cado de mayor trascend que si la vida terrenal sólo es firmeza de su fe religiosa, su aquel propósito del más g Luego de esta explicación, la Nosotros volveremos a empe- un tránsito hacia la muerte, un cocepto cristiano de la libertad, poeta español de nuestro mi verso, conto dela el carfamosa por la mano viril que

no per el docto oficio del JOSE SANCHEZ FONTAND

EL GUACHO

Pero pronto hubo que ponerle en libertad nuevament

peligro de ahorearse. Fué entonces que mi madre dijo estas palabras: -O el guacho o el jardin. Mi hermana se echó a llorar:

-- Lo matarán, decia, lo matarán... -- Mañana resolveremos... Al otro dia nos llamó: -Ustedes vendran conmigo. Juan lo llevara. Lo soltate. mos con sus hermános.

jada, su lana blanca parecia un copo de nieve.

JUAN JOSE MOROSSCLI

FUNDAMENTO PSICOLOGICO DE LA CLASIFICACION MORAL DE PELICULAS

PAGINA CUATRO

tivo para una experiencia que

de la proyección cinematográfi-

ben ser considerados aparte;

muchos adultos se han quedado

en un estado de evolución in-

ferior, ya sea por la insuficien-

todavía. Además, la gran mayo-

nos no preparados para asistir

en sus respectivos géneros, de

teatro de Calderón de la Barca

ctras consideraciones que proas comentaremos siguiendo en

lineas generales, algunos capitu los que sobre Calderón y su Tea-

tro, escribiera el insigne literato y crítico español Don Marcelino

Calderón, hijo de la segunda época de la Edad de Oro espa-

miración tan extraordinarias entre sus contemporáneos (monar-

quía, aristocracia y hasta la infima plebe) como nunca un es-

Recién muerto el autor se le-

vantaron contra él los detracto-

res a través de escuelas y academias, pero, conviene destacarlo, no fué contra su teoría estética sino contra su principio moral, atribuyéndole pecados que en

realidad no fueron suvos, sino del

medio ambiente, ya que Caldeion fué el espejo fiel de las cos-

Otros, por el contrario, extremaron la nota idealista hasta ver

en Calderón solo la grandeza de

pensamiento, la altura de las icuidar los defectos de la construc-Hoy la crítica se ha colocado

en el justo medio, y puede ver serenamente lo que Calderón qui-

debió al siglo XVI, a su raza. a las pasiones y a las preocupa-

A nuestro autor le tocó vivir en tiempo en que el drama español cularmente, si de Calderón consideráramos solamente sus argu-

nabria suficiente admiración para él, en cambio, el crear carac-teres es el punto débil de Cal-

derón. El desarrollo de afectos por intervalos alcanzan sús personajes la expresión verdadera y humana. Conviene tener esente, que en arte las coasas valen por su ejecución y no por En este sentido, "El Alcalde de Zalamea" es una excepción dentro de las obras de Calderón, pues resalta en este poder característico, no sólo en los personajes centrales, a quienes nos dedicaremos en especial, sino que hasta los personajes secundarios, aque-

llos que apenas el espectador o

el lector recordará luego, rebo-

Se ha llegado a considerarlo uno de los dramas mas acabados le la literatura española y ha cobrado un alto puesto dentro de Podría decirse que este drama se acerca a los límites de la per-

ección, si no fuese por aquella escena del bosque, en que la doncella refiere el ultraje recibido del capitán; escena dramática y situación bellisima, que no está

fectada v redundante.

zan de vida.

tumbres de su época.

critor lo lograra.

Para destacar algunos razgo del dramaturgo y detenernos en

con un espíritu crítico a la pro-

niños, sino también en el caso mer plano al actor, con el ca- solamente una función negati- za del espectáculo que acaba-FL PROBLEMA MORAL ne los adultos. Y este problema no del revolver dirigido hacia ca; un cincasta, una casa propuede enunciarse así: ¿"Me será su cuerpo. No se si el suicidio ductora, conscientes de sus verpermitido asistir a tal película se realizó en efecto, en la pan- daderos intereses, no pueden ni està llamada a repercutir en el sor en la Universidad de Lausanne -y lo ciarunciada por el diario, la ra- talia; se solamente, según el re- deben confundirse con los tradio o la televisión como muy in- lato de psicólogo, que el médi- ficantes de pornografía que no to porque es cristiano co espectador se sintió grave- será nunca posible eliminar de la aunque no católico- ha escrito Noten bien que el problema se mente enfermo. Su mujer tuvo sociedad y para los cuales conplantea incluso para las salas que ayudarle a salir del cine y viene reservar una cárcel donde cinematográficas parroquiales. Y llevarlo a a la casa. Los médicos, puedan tener la ocasión de penrepletas de observaciones exceliamados a toda prisa, diagnos- sar en corregirse. En Inglaterra, voy a citarles como demostración los resultados de una en- ticaron una crisis grave. Afor- la Comisión de censura está orque dice: "Parecería que el film tunadamente, el enfermo se res- ganizada por la industria cinequesta que hice hacer en las tar tantos servicios en la edu- salas parroquiales y en círculos tableció más tarde. He aquí matográfica misma. Watkins, su católicos. Resulta de dicha en- pues, un problema: Un hombre Secreetario, ha formulado reciencación moral como en la educación intelectual o estética; que su cuesta que, generalmente, todo cultivado, llevado trágicamente a temente dos observaciones muy el mundo asiste a la proyección identificarse con una tentativa empleo, en este dominio, entraparroquial o católica: adultos, de suicidio. Se podrían multi- trabaja siguiendo un código forplicar los ejemplos para demos- mal; prefiere juzgar cada pelljovenes, hombres, mujeres. Por enor grado- en los dos otros: esta razón, se eligen películas trar que las diferencias indivi- cula sobre la base de su caliv que se impone una gran cirduales son tan numerososas y cad y cada secuencia según su que sean inofensivas, si no iniferentes, para la mayoría. Sin tan graves que cabe plantearse contenido. Este método deja cierlizar al servicio de la educaembargo, esas situaciones cine- el problema siguiente: ¿Como ta libertad cuando se trata de la ción moral". En su trabajo Meylan habla matográficas inofensivas pueden hay que compartese con respecto presentación artística de pasasuscitar deseos, estimular una a películas cuya influencia in-curiosidad insólita entre alagu- mediata puede ser tan grave?. jes delicados, sin impedir una intervención firme contra los del interés que el cine puede presentar en la educación y su-Me apresuro a decir que, se- productores que respetarian de nos espectadores, sobre todo engiere que se limite su empleo tre los jóvenes. Se piensa a me- gún mi manera de ver, que no film poético; se puede utilinudo que es posible evitar esto es compartida por todo el mun- digo siempre que puedan atencortando o suprimiendo tal o do, es indispensable superar las tar contra su espíritu y escala educación actúe en el senticual escena. La encuesta que coluciones negativas, intrinseca- par por entre sus mallas. La he hecho realizar, me ha pro- mente insuficientes, aportadas Comisión debe considerar la inción cinematográfica se transpor la censura, la prohibición y tención del cineasta. Cuando hado que ese es el peor sisteforme en "una cobarde evasión los cortes. Es preciso, por el con- ésta es sospechosa, la Comisión fuera de una realidad desenga- ma. La imaginación se enciende trario, adoptar soluciones positi- debe ser extricta y severa. Watknadora", en vez de servir de mo- para tratar de colmar una la-

tuve una masa de seres huma- psicológico ha narrado en un elegir entre los libros lo que es dores de películas que especua-

gro moral para todos; especial- do més el título del film, ni la juventud; en primer lugar, de fuerzad del bien y de la honradez

cuenta del corte, demuestran es-

imaginación, acción mucho más

evidente todavia cuando la in-

grave, presentaba sin embargo

Se plantea, pues, un problema - rige el caño del revolver hacía su - ra preventiva? Respondo que no - Luenas para

solamente en el caso de los ni- cena suprimida, con lo cual se

cia de su desarrollo mental, ya la "censura y la crítica, se pare-

sección cinematográfica; y la su estado de depresión que, sin ser

dor, edad falta de espíritu crí- entre dos personas. Una de ellas,

por otros motivos más pero sin suprimir las cuasas de

favorable al desarrollo de pelí- en su carácter

comprender el lenguaje del cine. los niños y a los adultos. Fer-

Para lograr una solución, es tenezco a los optimistas que no

los padres, de los maestros, de oc todos los que han conservado los profesores, del Estado, de la un santo ideal de vida. Espero

revolver a su rival. Mientras es- en su propio campo de acción, propios promotores que su ver- ción a que Shakespeare la adop-

nado por los remordimientos, di- se reduce entonces a una censurice el caño del revolver hacia su ra preventiva? Respondo que no huenas para adultos y mara ni- tas versiones previas, hasta el

Iglesia. La tarea es tan vasta que la importancia cada vez más. Sucesivamente salieron a luz

congreso de filmología el hecho bueno y lo que es útil, así tam- lan sobre la deshonestidad; el

siguiente. Un médico sufrió un, bién la escuela debe enseñar a cine comperá a los jóvenes, a

efectos secundarios característi- necesaria la cooperación de to- desesperan ante el destino de

cos. Una tarde, el médico fué dos los responsables de la edu- nuestra sociedad, porque tenzo

al cine con su mujer. No recuer- cación y de la instrucción de la confuanza en la victoria de las

tico, sugestibilidad fácil, estados en determinado momento, se que todas estas diversas fuer- grande tomada por la industria otras versiones tanto en Francia de alma particulares que pue- propone matar de un tiro de cas deben colaborar, cada una cinematográfica mostrará a sus como en Inglaterra, con antela-

taba probando el arma, demo- Se dirá: ¿Todo consiste, todo dadero interés consiste en la

moral, no solamente para los propia persona. Se veia en pri- concibe una censura que lleene nos. P. GEMELLI MALAND. punto de que su primer guión

EL EXITO DE "ROMEO Y Una gran aventura angloita-liana de adaptación cinema-tográfica de la obra inmortal. tográfico de Venecia, se galardonó con el premio del "León de Oro" a la iblico aclamó con fogoso er vaya a ser exhibida esta adaptación magistral que es probablemente la menos convencional cámara debe ser liberada de los confines del estudio, y que, en virse de gentes al uso que no de

a trataba ciertamente de una audaz aventura; pero las entiel intento prestaron su conformidad, y la película se rodó en-

JULIETA" EN LA PANTALLA talianos, a través de un perío

ducción conjuntamente angloiguna evidente. Las preguntas vas; para emprender y realizar kins dice además que la tarea pusieron en común sus recurformuladas por los jóvenes es- este trabajo, es necesario, en del censor no es solamente negasos la Organización Rank, de pectadores capaces de darse primer término, crear un clima tiva. El porvenir del cine reside cine, de Italia, Esta cordial cooaciendoles discernir charament terms de torte, dentadora de la culas que respeten las exigencias producción de películas que puecentificación ese efecto propio imaginación, acción mucho más de la moral. peración angloitaliana en dinero de la moral.

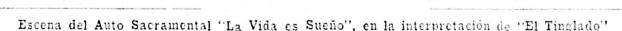
Puesto que el film ha entradan ser vistas y apreciadas por
el mayor número de espectadocuado homenaje a Shaskespeadiscreción de un imprudente ha do tan profundamente en la vi- les de cualqueir edad y condire, ya que éste localizó el arguravelado la naturaleza de la es- da y en las costumbres de nues-, ción. Oponiéndose a las películas tra época, puesto que el film que se dirigen a las tendencias en Verona, una de las más herhos o adolescentes, casos que de- ha ayudado a la imaginación posee su propio lenguaje, es ne- inferiores y vulgares y que no cesario antes que nada habituar pueden verosimilmente satisfa-Julieta fué elegida en un res-Charles W. H. Fonn, director a los hombres a comprender es- cer por el contrario las películas general en Europa de la "Uni- te lenguaje. Esta tarea corres- sinceras, presentanto un verdated World Films" ha escrito que ponde a la escuela. El film no dero valor estético, moral y sopuede ser para la escuela un cial, el censor puede contribuir sea por una educación inadap- cen a una operación quirúrgica simple auxiliar didáctico; no positivamente no solamente al tada, o por condiciones neuró- que corta los tejidos enfermos, es solamente uno de los medios desarrollo también de la cineaudio-visuales de desarrollo de En una palabra, el problema yenda de sus trágicos amores la cultura; pero, así como la del cineasta consiste a volverle Voy a dar un ejemplo. Un escuela debe enseñar a leer y a la vida imposible a los especta-

Susan Shentall (Julieta) y L. Harvey (Romeo) en un solemne momento del film



y modificaciones, bien pocos en la historia de Romeo y Julieta procede de los cuadros de San rigor, se efectuaron todos ellos como acontecimiento en el año Jorge, pintados por Pisanello. El ma- en aras de conseguir el tar en su produción cinema- inspirado por el fresco en que mayor y más patético realismo tográfica como sucedida a prin- Piero della Francesca retrató a cipios del siglo XV, Le consta- la Emperatriz Elena, madre de ba que no podía hacer la peli- Constantino, en el acto de recl-Su Julieta ha sido hasta encula entera en Verona ciudad bir la madera de la Santa Cruz tonces una muchacha perfectaque, como es natural, ha cam- El vestido de Mercutio se confecniente desconocida. Susan Shenblado mucho en el transcurso de ejenó tomando como modelo el eligió en gracia se aplicó a buscar localizaciones San Bernardino", lidad, en un reataurant loncon fondos de otras ciudades ital'anas que suministraran un re- Paris fué sugerida por Carpadinense, donde por casualidad se flejo puro de la arquitectura del período deseado. Y así, la Ca'Oro; el Palacio de Van Axel; el pundialmenta famasa palacio de van Axel; el pundialmenta famasa palacio hallaba comiendo con sus pa-cres. Susan no había pensado iemas en ir a ser actriz; pero Venecia coinciden en estimar que realmente parece haber nacido para encarnar la muchacha de la faños que la imaginación de la maginación de la Venecia coinciden en estimar que rara encarnar la muchacha de: Shakespeare pudo soñar.

Fara interpretar el papel de Mercucio, Castellani eligió a un Mercucio, Castellani eligió a un como contrafondo al desaton como c Joven arquitecto veronés, Aldo Zollo: Montague es un hombre de porte entonadamente digno, de porte entonadamente digno. cuyo nombre es Giulio Garbi-netta y quien previamente tra-en la propia Verona son senci-ge la orquesta y los instrumento. Lajaba en los canales venecia-nos: para encarnar el Príncipe entre ellas la muerte de los "Las Bodas de Bocaccio Adimade Verona, Renato Castellani optó por el novelista italiano llio Vittorini; y, finalmente, para hacer de Fray Juan eligió a maggiore, un templo del siglo "Romeo y Julieta" es la semiembres del equipo de came- plasma la muestra más típica- lica de una obra de Shakespearamen. Se hacia, claro es, in- mente romanica en la Italia : e galardonada con el "Lcon de



该是1995中华科特

cena admirable, en que el Alcalde comienza por deponer su vara a los pies del capitán, y traDen Alvaro, que tienen su fisoDen Alvaro, que tienen su fisocena admirable, en que el Alcalde Don Lope
de Figueroa y hasta del capitán
perior a la de los autos fué supopularidad de los autos fué superior a la de los dramas trácicos y a la de las más deliciosas
como uno de los mejores, "La vira a los pies del capitán, y tratando de de hombre a hombre, le pide la reparación de su perdido honor, y cuando no la alcanza, vuelve a levantarse como fusticia y manda a prender al capitán y agarrotarlo, confundiendo en uno el desagravio de su propia sangre y el desagravio de la ley moral. Pasión de venganza y sentimiento de justicia, amalgama singular y única que da a

Den Alvaro, que tienen su fisocomedias de intriga.

Sólo es competasible esta actitican so realista y plebeya, en la que, como uno de los mejores, "La vida es sueño", es uno de los que tienen pensamiento más alto y tud, si nos adentramos en el catactro punto más dramáticales de las sociedad española de su propia sangre y el desagravio de la el spectador de hoy día, aún el avezado en espectáculos teatrales puede sentiries comedias de intriga.

Sólo es competasible esta actitican su siglos XVI y XVII de la ya mencionada Edad de Oro, donde los que de es sueño", es uno de los que de es sueño", es uno de los que de es sueño" da es sueño" da es sueño", es uno de los que de es sueño y comedia de sueño y tud, si nos adentramos en el catactro punto más dramática.

Solo es competasible esta actitica la sociedad española de los que de sueño y es ma singular y unica que da a puesta en escena de un auto saeste carácter un vigor mezclado cramental, si no toma en cuenta mente se han tenido por fundamente se han tenido por fundamente se han tenido por fundamente se han tenido por fundade pasión y de nobleza que todavia se acentúa más por el cavia se acentúa más por el careligiosos artísticos y sociales del
España era antendo por tandamentales y primeros.

Que la forma concreta precede
mentales y primeros.

España era antendo por tandamentales y primeros.

Concreta precede

Teligiosos artísticos y sociales del

España era antendo por tandamentales y primeros.

Concreta precede

español, rara vez sale a escena, ermanece oculta en el hogar.

calvada en la letra ya que ha sido escrita de la menera más atrama los dramas de Lope de Vetrama los dramas de Lope de Ve-

DE LA MUSICA SACRA

sionales: y de acuerdo con ello, desempeña en la cinta el papel Los más de los 300 vestidos de Laurence Olivier, y premiado en

ce Romeo, Laurence Harvey, ya época que aparecen en el film el Festival de 1945

previamente famoso tanto por -y que fueron confeccionados por

Minuciosisima indagación his- alta recompensa fué "Hamlet".

torial Difusión, acaba del que ama", dijo San Agus-de aparecer con este tín. Es verdad: todo canto, des-título, un pequeño li- de la ingenua tonadilla del la- la Liturgia que se verifica en el bro conteniendo el Motu Propio briego que se dilata sobre los altar, en el lenguaje sonoro del de pasión y de noblera que todava su sor el carentía más por el carentía de la tarde hasta la maravillos de la tarde na el carentía más por excendida que nos hace visimas inclusivamás el pastidado por la tarde na desperado de la vida es sue force vida carentía por el carentía más por excendida que nos hace visimas folicit. Por e "Inter Pastoralis Oficci" de Pio campos fecundos en la dulzura instrumento llamado por exectodas las escuelas lo han entendido, tal como ha aparecido en
los teatros y en todas las civilizaciones del mundo que la vida

te durante el sigio XVI, la liesta
de Corpus no fué tema sino más
bien pretexto y ocasión para que
zaciones del mundo que la vida

te durante el sigio XVI, la liesta
de Corpus no fué tema sino más
bien pretexto y ocasión para que
si exclusivo de la literatura española y fruto espontáneo de su
pañola y fruto espontáneo de su
pañola y fruto espontáneo de su
los autos se escribiesen.

rados, de musica sacra, transcribimos el preámbulo, donde se
justifica el porqué de la publilos y sublime, lleno de majestad
rentes a la materia, la Iglesia La heroina es una hija soltera, huérfana de madre y sujeta a la cutoridad de su padre en este caso, de un hermano en otros, celoso guardador de su honra y contemporáneos y sus discípulos, mática abordó diferentes motivos. Fueron, admitiendo el término, anhelos del alma.

Desde los primeros auto sacratiempo, murió con Calderón. Sus tiempo, murió con Calderón. Sus contemporáneos y sus discípulos, no trajeron ningún el em en to nuevo y el gúnero decayó muy pronto.

Dice así:

"Entre tantas cosas bellas que del arte humano la gema inefacida del arte humano en cación y de la música. De entre del contemporáneos y sus discípulos, no trajeron ningún el em en to nuevo y el gúnero decayó muy una bellísima: el canto.

No es el canto also accidental, no velar constantemente y contemporáneos y sus discípulos, no trajeron ningún el em en to nuevo y el gúnero decayó muy una bellísima: el canto.

No es el canto also accidental proceso de su honra y una bellísima: el canto. Tras el crimen y la desinonra viene el castigo tremendo y la justicia patriarcal. Sólo muestra amores lícitos que son gobernados por la ley de la razón.

El Alcalde de Zalamea, tiene

El Alcalde de Zalamea, tiene

El Alcalde de Zalamea, tiene

Canta algo accidental or canto.

Mo es el canto algo accidental or canto.

Digamos por último, que 1763, a consecuencia de las acervas criticas hechas por la escuela galo do la vida litúrgila cuanto al resultaría extraño en ton ces guo y Nuevo Testamento, como por último, que 1763, a consecuencia de las acervas criticas hechas por la escuela galo do la vida litúrgila cuanto al resultaría extraño en ton ces guo y Nuevo Testamento, como por último, que 1763, a consecuencia de las acervas criticas hechas por la escuela galo do la vida litúrgila cuanto al resultaría extraño en ton ces guo y Nuevo Testamento, como por su contenido y por su contenido fites que cualquiera otra forma artís
La carto expresa mejor quizá a consecuencia de las acervas criticas hechas por la escuela galo con sumisión filial cuanto al resultario de la Autoridad que cualquiera otra forma artís
La carto expresa mejor quizá a consecuencia de las acervas criticas hechas por la escuela galo con sumisión filial cuanto al resultario de la Resultaria extraño en ton con consecuencia de las acervas criticas hechas por la escuela galo con sumisión filial cuanto al resultari bieron la representación de los luz sino también amor; que no sacerdote; pues el canto es la su Majestad. antecedentes. Sólo parecen en la lagar y atraer la atención del putrama los dramas de Lope de Vetrama los dramas de Lope d fectada y redundante.

Por lo demás, el drama está jor alacalde el Rey" y "Peribă- turgia, llegara sin embargo a con- lleno de verdad y nervio y aquel nervi Por lo demas, el grama esta jor alacaide el Rey y Telloslleno de verdad y nervio y aquel punto débil se olvida pronto, sopunto débil se olvida pronto, sopero ninguno lo supera, pues sóruda plebe, como lo alcanzó nunpiensa, habla y cuando siente sús".

Alfrede Tróccoli Moreno

Tor eso cuando el rom profeso que les cocon ardor, cuando ama con terLo mismo vale también para

Inspectador de Ocafia", mover, a interesar hasta la más
punto débil se olvida pronto, sopero ninguno lo supera, pues sócon ardor, cuando ama con terLo mismo vale también para

DE 78 REVOLUCIONES MGM 262 - Músical Músical Músical, - Orquesta Johnny Bond Rag Mop
WGM 258 - Dragones Canadienses .

Down Home Rag
MGM 283 - El Rag de Spaghettl - Orquesta Jack Fina hat's a plenty 10168 - Cincinati - Contas Helen Forress AGM 244 J Serenata de Braga - Orquesta Philip Green Elegie de Massenet . MGM 281 -Bongo Cito - Sextejo Slim Gaillard MGM 330 -El Sheik de Arabia - Orquesta Leroy Holmes The New Dixieland Parade 10109 - La muñequita pelirroja más graciosa - Canta: Bob Houston Un muchacho precisa una chica 10280 - Sam el zapateador - Orquesta Matty Malnet Alas sobre Marte (10090 - Amor por amor - Orquesto Hol McIntyre MGM 226 - El Manisero - Orquesta Nora Morales MGM 279 - El grito del poto solvaje - Orquesta Art Mooney Hubiera cocinado un pastel MGM 297 - Bewitched - Embrujado - Orquesta David Rose Cuando el viento era verde American Hoe - Down MGM 254 - Tren de Mulas - Arthur (Quitar Boogle) Sa A 10 la docena MGM 291 - El Corretero - Orquesta Eric Winstone Pony Express EXITOS EN DISCOS 204402 - Zapateros Ambulantes la del pañuelo roja 204301 - Me avergüenzo de ti - Lolita Ochoc A la verita del rio 204396 - Te vas por los caminos - Zambra - Glaria Romero La Chalupa (184719 - No quiero abrir tu carta - Canción | 1- Antonio Machir (204403 - Mi Mari - Lola) Canción 1-400 ---

CINES TEATROS

Las dos últimas temporadas han tivo, la ley de creación del Sodre, sido de renovación para la formico dable tragedía Shakespeariana, a la cual so la discute como una obra de rigurosa actualidad. Se la discute como interesante espectáculo coreográfico con la actuación del cuerpo de balle infantil y la orquesta sinfónica del Sodre, en dos ballets que merecen la atención de nuestros aficionados, no sólo en lo que se reflere a sus partituras, sino también por la gracia y belleza de sus respectivos argumentos.

Las dos últimas temporadas han tivo, la ley de creación del Sodre, sido de renovación para la formico dable tragedía Shakespeariana, a la cual so la discute como una obra de rigurosa actualidad. Se la discute como interpretación y como fuerte en escena, pues la adhesión a la magnificencia del texto, aficionados, no sólo en lo que se reflere a sus partituras, sino también por la gracia y belleza de sus respectivos argumentos.

Las dos últimas temporadas han tivo, la ley de creación del Sodre, sido de renovación para la formico de humide planilla do \$10.800, que esa ley incorporaba con el servicio el presupuesto del Ministerio de Instrucción Pública, hasta las dos millones y medio de Presupuesto actual del Sodre, han ocurrido muchas cosas y el organismo ha tenido un crecimiento extraordinario.

Estas bodas de plata, lo encontrarán en un auge económico diguito en a actividad que el Estado partituras, sino también por la gracia y belleza de sus respectivos argumentos.

merceen la aiención de nuestros alcionados, no rolo en lo que serliere a sus partitunas, ano también alcionados, no rolo en lo que serliere a sus partitunas, ano también con la conserva de la conse

OUE YASE LAVADORA JUBILARON A CUALQUIER EDAD SON LAS SEÑORAS QUE UBAN... LEMA! TODAS LAS COSAS LIVERAS; SE ACABARON LOS

CALIFICACION MORAL A CARGO DEL SECRETARIADO NACIONAL DE DEFENSA DE LA MORAL CRISTIANA

CARTELERA DE CINES Y TEATROS Reunión comercial sobre cuotas de 2a. y 3a. categorías En los salones de la Cantana de Servicio de su cercano concesión de la comercia de la público este verano Experiencia de la comercia de la comerci - z.to de la victoria (1B); 3a. Maestr Balles ospholos, and the control of the control of

PLUMA.-

GIRASOL .-

PIELES LANARES

CERDA Y PLUMA

PRODUCTOS PRECUARIOS

Para todos los tipos CUEROS VACUNOS SECOS.—

PRODUCTOS AGRICOLAS

100 kilos

10 kilos

c'uno

10 kilos

1 kilo

100 kilos

C. 54'55 a 8 16.50

\$ 15.00 a 15.50

Nominal

Fechs

MONTO OPERADO

Ultima

DEUDAS NACIONALES

Monte :

5.000 3.000 20.500

AYER SE OPERO CON PLAZA FLOJA

Ultime Dividende

se hace resaltar la importancia que reviste el hecho de habersee n-

EL COMENTARIO Permanece en situación de crisis el mercado de comercialización de carnes NUEVA YORK PEINADA Ant. No obstante la gran escasez de carnes que se sufre durante largos períodos del año y que hace dificil el cumplimiento de los servicios del abasto a la capital, gran proporción de la culpa de lo que ocurre en lo que se renere a los abusos que se cometen y aparte de la responsabilidad que pueda corresponderle de esa esca-sez en si misma, se debe exclusivamente, al muy mal dirigismo que imprimen las autoridades de gobierno en la Comercialización de este artículo primario de subsistencias.

Se ha procedido, especialmente en estos últimos años, con una falta total de tacto y de buena administración, facilitando así el florecimiento de intereses bastardos e inescrupulosos que han llevado al desorden a esa comercialización. Se ha hecho del decreto un verdadero torcedor de la realidad económica en un problema Mayo Julio Octubre Tanto desacierto ha contribuído para que definidas y al mis-tiempo, caprichosas diferencias de pecios, hayan creado en el LONDRES país diversidad de mercados para la producción de las carnes: a) el mercado de los Departamentos del Interior, en lo que se puee adquirir el producto a precios evidentemente más bajos que en a capital; b) el mercado, que diremos legal, de Montevideo, donde as tarifas actuales responden a cotizaciones no naturales en el Mercado Nacional de Haciendas; c) el mercado negro, en consante asecho, con construcciones permanentes de instalaciones cosas que indicarían el escaso valor que dan a los decretos y leyes por lo efímero de su duración y consistencia frente a los intereses Queda aún otro mercado; el de exportación, que debe vivir a expensas del buen humor de los gobernantes o de la necesidad que estos sientan por la obtención de divisas de moneda extranjera. Mayo Es muy digno de observarse, en lo que se refiere a este último mucho un experto, a que la crisis extendiéndose cubra todo el ho-izando en el mercado nacional de haciendas por los novillos en pie, no autorizan ventas con destino a la exportación, ya que, de acuerdo a los mismos, habría que vender a \$ 800 o \$ 900, lo que no nos comprarían en ningún país a más de \$ 400 o \$ 500.

Y mientras ocurre todo esto en el aspecto de la comercializaión, los productores no se encuentran con espíritu de entorar, las plantas de industrialización languidecen y amenazan con el cierre definitivo de los establecimiento y el consumo se ve mal servido o peor es que no se advierten ni siquiera síntomas de reacción. Habrá que esperar, seguramente, como nos lo dijera no hace mucho un experto, a que la crisisi extendiéndose cubra todo el horizonte y, luego, volver a empezar.

ólo existe una cosa positiva en medio del caos, la voluntad los trabajadores del campo que alientan un plausible espíritu Entraron 589 cerdos Ellos serán en definiiva quienes solucionarán el serio problema. Actualidad Rural Es motivo de seria preocupación en todos los centros de proda del Cerro.

En total, salieron a la venta 589 cueros vacunos secos, 4 id. yeguarizos, 6 atados id. corderos, 5 bolFeterita buara ducción pecuaria del Interior, la paralización que se registra en el mercado local de lanas.

Sorprende a los productores esa quietud, frente a la actividad con que se coloca la zafra de otros países.

Observan esos productores que todos los años o en la mayoría de las veces ocurre lo mismo y consideran, que el motivo no puede ser otro, que la parte del león que se reserva el Estado del precio que obtienen sus vellenes y que no permite vender en las mismas condiciones que en los demás centros mundiales de con-Se está haciendo carne en campaña, la idea de colaborar in-tensamente con la Federación Rural, en el sentido de gestionar ante los Poderes Públicos una revisión general del sistema cam-biario, que termine con el actual estado de cosas, llevando a la realidad a quienes creen que el dirigismo económico no tiene sus correspondientes limites. Si el movimiento se intensifica, las autoridades se verán obli-

mero de haciendas aptas para | mientras que por terneros, las abasto, lo que está demostrado cotizaciones no han sufrido en la mayoría que nuevamente cambios, alcanzándose a 350 millevó el Frigorífico Nacional pa- lésimos. trada y la casi nula participa-ción del Frigorífico Castro, llevó un tanto flojas las cotizaciones, especialmente de ganados para conserva que contento a contento de ganados para conserva que contento de contento d para conserva, que contaba co-mo único interesado al referido algo más inferior, ya que sólo establecimiento. hay anunciados 25 vagones de bovinos y 22 de lanares. El servicio telegráfico USIS informó desde Filadelfia que con tranjeras (FOA) se ha establecido una afiliación cooperativa de investigaciones entre la Escuela de Veterinaria de la Universidad de Pennsilvania y el Instituto de Investigaciones. El propósito de esta empresa es crear la acción cooperativa mutua en las investigaciones relativas a las enfermedades del ga-nado. La cantidad de \$ 18.000.00 asignada por la FOA, habilide veterinarios mejicanes nicenciados y otros hombres de ciencia.

Ayer se recibió un buen nú-mls., y por vacas 420 milésimos;

Los remates ferias que se realizarán próximamente en el interior del país Publicamos a continuación algu-nos de los remates ferias que se realizarán en fecha próxima.

COLONIA

Día 8, Remate Feria en el local "Valdense" sito en Colonia Espa-nola 6 Sección, organizado por el Sr. Situla Andreas

nola 6* Sección, organizado por el Sr. Silvio Andreon.
Día 9, Remate Feria, en el local "Colonia Suiza" sito en Nueva Helvecia, 5* sección, organizado por los Sres. Milano, Ráber y cía.
Día 8, Remate Feria en el local "Ombúes de Lavalle", sito en la 12* sección, organizado por el Sr. Alfredo Benech.

Alfredo Benech.

Dia 9, Remate Feria en el lo-

calo "Amador Foderé", sito en las proximidades de O. de Lavalle, so-

bre el km. 60 de la carretera Cardona - Palmitas, 12³ sección,

organizado por el Sr. Félix Osi-

'Juan González" sito en la 93 se

naga. Día 10. Remate Feria en el local

ción organizado por el Sr. Alfredo

Benech.
Dia 10. Remate Feria, en ello-

cal "San Juan" sito en Puntas de San Juan, 171 sección, organiza-

Día 11, Remate Feria en el lo-

cal "Mora" sito en la 11ª sección organizado por los Sres. Mora

Guaraglia. Día 12, Remate feria en el local

organizado por los Sres. Viera y Martino.

DURAZNO

Dia 10. Remate Feria en el lo-cal "Yi" sito en el Yi 2ª sección organizado por los Sres. Raúl Aguirre y Cía. Dia 11. Remate Feria en el lo-cal "La Paloma" sito en La Pa-loma 7ª sección organizado por

loma, 7ª sección organizado por el Sr. Juan J. Victorica.

Dia 13. Remate Feria en el lo

Miguelete" sito en la 13ª sección,

500 KOVILLOS GORDOS EL MELLADO el 11 de Noviembre

E. GIRSTIANT: 7. Ojeda, 5 cerdos con 560 kgs. 1 \$ 0.86, 1 con 230 a 0.75 y 21 le-hones con 351 a 1.20. R. Falcón,

5 cerdos con 1.920 a 0.85 y 4 con 000 a 0.80 y 8 lechones con 96 a

1.20. S. Barreiro, 4 cerdos con 741 v 0.85. P. y Dutra, 16 lechones con

Varios, 55 cerdos con 6.909 kgs. v 26 lechones con 345, sin precio. KEGEL Hnos:
R. Presno, 19 cerdos con 1.440 kgs. a \$ 0.75.

Los productos de granja

1000

VACASNUEVAS

(500 gordas)

ELMELLADO

el 11 de Noviembre

en el Mercado Agrícola

25 a 1.30. E. OTTONELLO:

150 CERDOS

EL MELLADO

el 11 de Noviembre

FRIGQRIFICO CASTRO Y CIA

Vacas 2 à 255, 32 a 250, 14 a 260 mls Terneros 2 a 255 mls. FRIGORIFICO OTTONELLO—

ovillos 17 a 350 mls. Vacas 1 a 300 mls. Terneros 44 a 325 MLS

meros 43 a 350 mls.
MATADERO DE CARNES SANTOS LUGARES: Capones 620 a
225 mls. Ovejas 147 a 200 mls.

INTERIOR: Ovejas 240 a 200

FRIGORIFICO ALIANZA: Ter

El último remate de lanas en Adelaida PARA FINURAS SIMILARES

A LAS URUGUAYAS AUSTRALIA - En el remate de Adelaida el día 3 lel corriente, lanas similares a las de producción uruguaya, obtuvieron los precios que se detallan a continuación, hecha la equivalencia a valor de los diez kilos, vellón sucia piso barraca Mon-60's. Cruza Prima, buenas a medianas con semilla pe-58's. B. buenas a medianas con semilla \$ 18.50. 56's. No 1. buenas a medianas con semilla \$ 18.40.

cal "Ovidio Goday" sito en Capilla Farruco, 13º sección, organizado por e 18r. Raúl S. Cabara. PLORES
Dia 12. Remate Feria en el local "Iribarren" sito en San Gregorio, 5^a sección organizado por el Sr. Julio C. Barañano Ltda.

S. 267, 277,00 \$ 267.277.00 FLORIDA Día 8. Remate Feria en el lo-Se vendió por valor de 267.277 \$ cal de la Asociación Rural de Florida, sito en Costa del Río Santa Lucia Chico, 3³ sección, organizado por el Sr. Ismael ibarburu.

Día 9. Remate Feria en el local "Puente Polanco del Yí" sito en Costa del Río Yí" sito en Costa del Río Yí sito en Costa del Río Yí da sección.

Mercado a término de materias primas Cierre

ra en plaza. Este mercado aún no ha reco- Novillos, vacas y vaquillonas, ma-prado una actividad corriente. lotes especiales, bien CUEROS VACUNOS SECOS Acentuada calma se observa en los negocios, mientras que los precios están muy por debajo de la calidad de la more desta la calidad de la cali Cierre ja calidad de la mercaderia.

CUEROS VACUNOS SALADOS

CUEROS DE POTROS.— Sólo la industria opera muy de tanto en tanto, en plaza.

CUEROS DE POTROS La primera obtiene con dificul-tad los precios de escala. Por la 123.1|2 124 121.1|2 122.1|4 pluma existe un gran interés. $121 \\ 121.1 | 4$ $121 \\ 119.1 | 2$ Cierro

TRIGO.—

Se está en espera de la reglamentación de los negocios de la
actual cosecha, cuyo precio base
oficial es de \$ 16.50. oficial es de \$ 16.50. Bastante paralizadas se encuen- AVENA. oleaginoso. en forma corriente en plaza. CEBADA Ninguna variante se nota en es- ALPISTE. **FORRAJES** La mercaderia superior, obtiene Hay relativo interés en plaza, operándose sólo sobre mercadería LINO. v 304 lechones, ayer FETERITA Escasa oferta existe en este soren la tablada porcina o, operándose en buena forma.

ENTRADA DE FRUTOS

Y CEREALES Con plaza corriente y precios Por Est. Central: 1.363 bolsas

En total, salieron a la venta 589 sas cerda, 1 id. pluma y 5.731 id rigo. — Po rEst. B. Vista: 27.889 pagado por los primeros, hasta \$ 0. y por los últimos, hasta \$ 1.30 el kilogramo.

La oferta del día, se distribuyó bilsas trigo, 16.533 id. papas.

rizos, 6 atados id. corderos, 5 bol- Feterita buena Feterita regular Harlina PRODUCTOS DE MOLIENDA.—

Afrecho Afrechillo kilogramo.
La oferta del día, se distribuyó en la siguiente forma:
Cerdos Lechones

Lino base 4 % consumo

Alfalfa superior

" regular a buena
Mezcla superior
Mezcla regular a buena
Pasto superior
" regular a bueno
" regular a bueno

De Silveira y Lizarazu: 44 no-villos prom 465 k a 447 mls; Nac. Commence of the Commence of th De Real y Cía: 20 novillos prom 488 k a 445 mls; Nac. De Cabaña "La América" S'A: De Establecimiento

2000 VAQUILLONAS PRECJOS DE AYER

FRUTAS POR CAJON GDE.—
Manzanas nacionales, de 6.00 a 12.00; Deliciosa, de \$10.00 a 20.00 Jonathan de \$9.00 a 15.00. Otras variedades, de \$8.00 a 16.00. Naranjas de Salto, de Rivera, y otras procedencias de \$4.00 a 7.00. De comblico, de \$12.00 a 15.00. Pomelos de \$12.00 a 14.00. Limones de 2.00 a 3.00 mis.

Tranjas de \$1.20 a 15.00. Pomelos de \$12.00 a 15.00. Pomelos de \$12.00 a 14.00. Limones de 2.00 a 3.00 a 400. Cerczas de \$1.20 a 15.00 el kilo, Damascos de \$1.80 el kilo. Frutillas de \$1.00 a 2.00. Bananas de \$4.00 a 0.60 la docena.

HORTALIZAS POR DOCENAS DE AYER

HORTALIZAS POR DOCENAS DE AYER

HORTALIZAS POR DOCENAS DE ATADOS.— Acelgas de \$0.60 a 1.00. Aploverde, de \$1.90 a 2.40 los portes de \$1.50 a 2.00 la 3.00 a 4.00 mis. Nacional.

DE ARTIGAS:

DE Germán Sanchís: 104 novillos prom 406 k a 420 mis; Nacional.

DE Enrique M. Barreneche: 126 novillos prom 437 k a 470 mis; Nacional.

DE SORIANO:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernández: 32 por varia de 45 mis. Nacional.

DE CANELONES:

DE Jaime Valls Fernánd

a 230 mls; 40 terneros prom 129

HORTALIZAS POR BOCENAS DE ATADOS.— Acelgas de \$0.60 a 1.00. Apioverde, de \$1.90 a 2.40 a 400, 12 a 260, 13 a 270, 20 a 1 a 230, 12 a 260, 83 a 270, 53 a 10, 12 a 260, 83 a 270, 53 a 230, 12 a 260, 83 a 270, 53 a 230, 12 a 220, 13 a 230, 13 a 240, 14 a 230, 15 a 240, 15 a 230, 15 a 240, 15 a 230, 15 a 240, 15 a 250, 15 a 250, 15 a 250, 15 a 240, 15 a 250, 15 a 240, 15 a 250, 15 a 240, 15 a 250, 300, 24 a 320. Bueyes 1 a 250 mls. Toros 235, 3 a 240, y 1 a 260 mls. Toros 1 a 230, 11 a 235, 23 a 240, Corde- 400 k a 400 mls; 2 id. prom 30k 397 k a 435 mls; 2 toros prom 353 k a 235 mls; 16 vacas prom 353 2000 **NOVILLOS** (500 pordos)
se remairan en el 11 de Noviembre

Puente Polanco del VI sito en Costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa del Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 sección de Sono a costa de Rio VI, 4 seción de Sono a costa de Rio VI, 4 seción de Sono a costa de Rio VI, 4 seción de Sono a costa de Rio VI, 4 seción de Sono a costa de Sono a con los siguientes promedidos:

En total fueron vendidos I.755 vacions promos de Sono a con los siguientes promedidos:

En total fueron vendidos I.755 vacions promos de Sono a con los siguientes promedidos:

En total fueron vendidos I.755 vacions promos de Sono a con los siguientes promedidos:

En total fueron vendidos I.755 vacions promos de Sono a con los siguientes promedidos:

En total fueron vendidos I.755 vacions promos de Sono a con los siguientes promedidos:

En total fueron vendidos I.755 vacions promos de Sono a con los siguientes promedidos:

En total fueron vendidos I.755 vacions promos de Sono a con los siguie

Precios de comercialización para la producción agraria Con cotizaciones en alza se operó en el mercado lanero de Nueva York NUEVA YORK, 4 (UP). — Las cotizaciones a término de tops de NUEVA YORK, 4 (UP). — Las conzaciones a termino de tops de lana en el mercado local cerraron entre sin cambio y con alza de 10 puntos, y las de lana ordinaria entre sin cambio y con alza de 13.

Por lo que respecta a la entrega inmediata, la lana tops standard certificada sublo 15 puntos a 176'5 nominal, y la lana sucia aumentó certificada sublo pominal. Precios nominales Precios nominales cinco puntos a 144,0 nominal.
BAJAS EN LONDRES LONDRES, 4 (UP). — Volvió a haber hoy una baja en el mercado de lana tops, vendiéndose la cantidad sin precedente de 255 lotes. Las posiciones distantes han bajado seis peníques desde el fin de tes. Las posiciones distantes han bajado seis peníques.

Precios nominales a semana última, y las más cercanas tres peníques.
PLAZA SOSTENIDA EN AMBERES AMBERES, 4 (UP). — Fué hoy sostenido el tono del mercado local de lanas. Las ventas totalizaron 83.250 kilos. ACTIVIDADES DESARROLLADAS EN EL PRESENTE AÑO POR LA COOPERATIVA A. DE TACUREMBO Con motivo de haber cerrado el lo que significa actuar cooperativa-

Con motivo de haber cerrado el ejercicio 1953|54, la Cooperativa Agropecuaria de Tacuarembó Ltda. presidida por el Cap. (R) Elbio Rivas, presentó su memoria y balance anual a los cooperadores. Posee un total de 416 socios, con un capital de \$ 55.850.00, habiendo logrado durante el ejercicio nuevas ACTIVIDADES DESARROLLADAS.—

Fué un ejercicio de mucha actividad industrial, particularmente, en la faena saladeril, realizándose interesantes ensayos con tasajo ovino, que abren excelentes posibilidades para e Imomento en que la balanza de cambios o la superproducción impongan la exportación la permitan.

Libulare, actual cooperador en proporción a su colaboración; razón por la cual mantuvieron los precios dentro de los niveles de plaza. El balance, acusó una utilidad de 25.690.79 pesos.

Destaca asimismo, la institución el beneplácito que le produjo el hecicio 1951|52, hayan sido invertidas en su totalidad por los cooperadores, la que las utilidades del ejercicio 1951|52, hayan sido invertidas en su totalidad por los cooperadores, la que la sutilidad de nuevas cuotas, lo que ya devengó un 500 a sus tenedores, esperando que se sigue siendo el más lucrativo pues reintegra al cooperador en proporción a su colaboración; razón por la cual mantuvieron los precios dentro de los niveles de plaza.

Destaca asimismo, la institución el beneplácito que le produjo el hecicio 1951|52, hayan sido invertidas en su totalidad por los cooperadores, esperando que se sigue siendo el más lucrativo pues reintegra al cooperador en proporción a su colaboración; razón por la cual mantuvieron los precios dentro de los niveles de plaza.

Destaca asimismo, la institución de 25.690.79 pesos.

Destaca asimismo, de produjo el hecicio 1951|52, hayan sido invertidas en su totalidad por los cooperadores, esperando que se sigue siendo el más lucrativo pues reintegra al cooperadore in proporción a su colaboración; razón por la cual mantuvieron los precios dentro de los niveles de plaza.

Destaca asimismo, la institución de 25.690.79 pesos.

Destaca asi la permitan.

In el rubro Frutos no quedo con Expresa la citada men En el rubro Frutos no quedó con forme el Consejo, con el volumen de operaciones de lanas y cueros realizados por intermedio de la Coperativa —alcanzó a \$ 449.155,34—ya que se esforzaron por lograr una equitativa comercialización de esos productos por obtener remuneradores resultados, de acuerdo con Expresa la citada memoria que, del proyecto de distribución de utilidades, se contribuye con un 500 a la campaña pro mejoras del Hospital local y; finalmente, deja establecida la aspiración de expandir la actividad comercial, particularmente del rengión de lanas y cularmente del rengión de expandir la actividad comercial, particular del proyecto de distribución de unitidades, se contribuye con un 500 a la campaña pro mejoras del Hospital local y; finalmente, deja establecida la aspiración de expandir la actividad comercial, particular del proyecto de distribución de unitidades, se contribuye con un 500 a la campaña pro mejoras del Hospital local y; finalmente, deja establecida la aspiración de expandir la actividad comercial, particular del proyecto de distribución de unitidades, se contribuye con un 500 a la campaña pro mejoras del Hospital local y; finalmente, deja establecida la aspiración de expandir la cultar del proyecto de distribución de la campaña pro mejoras del Hospital local y; finalmente, deja establecida la aspiración de expandir la actividad comercial, particular del proyecto de distribución de la campaña pro mejoras del Hospital local y; finalmente, deja establecida la aspiración de expandir la actividad comercial particular del proyecto de distribución de la campaña pro mejoras del Hospital local y; finalmente, deja establecida la aspiración de expandir la actividad comercial particular del proyecto de la campaña que del proyecto de la campaña que del proyecto de la

SON DE MAYOR VALOR EN FORMA DE ENSILADO El valor alimenticio del sorgo escasi un 50 o'o mayor cuando se consume en forma de ensilado que en forma de forraje, como está de-mostrado por los experimentos rea-lizados en alimentación. A pesar de esta diferencia, solamente una pe-queña proporción de la cosecha de RESES DE CRIA sorgo es actualmente colocada er EL MELLADO está extendiendo rápidamente. Sin embargo, a menudo no se permite al cultivo adquiriri la mael 11 de Noviembre durez antes de cortar para ensila zado con sorgo que no esté bie

Para la realización de las pruebas le estos concursos se ha fijado la cede del Hogar Femenino Nº 1 en a calle Yaguarón N º 1617 a la lora 14 y 30. A la vez se cita para loncurrir a la División Educación hojas de votación.

488 k a 445 mls; Nac.

De Cabaña "La América" S'A:
42 novillos prom 472 k a 460 ls;
Nacional.

De Tejería y Aispuh: 240 ovejas
prom 42 k a 200 mls; Interior. 620
capones prom 56 K A 225 mls;
147 ovejas prom 42 k a 200 mls;
Santos Lugares.

DE COLONIA:

De CALENSA: 126 novillos, prom 450 k a 450 mls; Nacional
De Luis Widmer: 43 terneros pro
194 k a 350 mls; Nacional
De Marcelo Harreguy: 43 terneros prom 124 k a 270 mls; Nacional
De Marcelo Harreguy: 43 terneros prom 124 k a 270 mls; Nacional
De Severo Plana: 21 novillos prom

2000

DE RIO NEGRO:
De Establecimiento Agropecuatio "El Surco" Ltda: 10 vacas prom
461 ka 250 mls; 1 vaca con
390 k a 400 mls; 1 toro con 760
k a 240 mls; Ottonelo Hnos.
De Nifra S'A: 114 novillos prom
566 k a 470 mls; Nacional
De Luis Widmer: 43 terneros pro
124 k a 350 mls; Alamza.
De Marcelo Harreguy: 43 terneros prom
124 k a 270 mls; Nacional
De De Marcelo Harreguy: 43 terneros prom 124 k a 270 mls; Nacional
De De Marcelo Harreguy: 43 terneros prom 124 k a 270 mls; Nacional
De Severo Plana: 21 novillos prom

2000

DE RIO NEGRO:
De Establecimiento Agropecuatio "El Consejo del Niño, 25 de Mayo
572, el próximo viernes 5, a las 8
y 30 horas a la Sra. María E. Perdomo de González y Sr. José M.
Medeglia Devicenzi con domicilio
en la ciudad de Florida y al Sr.
Luis Eduardo Fernández de la ciudad de San José para recibir el tema a que se refieren las bases
del concurso para proveer un cargo
de maestro del Hogar Rural de la
ciudad de Florida.

De Orlardo Montesano: 421 corderos prom 24 k a 270 mls; Nacional
De Luis Widmer: 43 terneros pro
24 k a 350 mls; Nacional
De Luis Widmer: 43 terneros pro
25 ka 470 mls; Nacional
De Luis Widmer: 43 terneros pro
26 ka 470 mls; Nacional
De Luis Widmer: 43 terneros pro
27 de Mañana, sábado 6 del corriente,
a 1a hora 17 y 30, con motivo de
finalizar los cursos del corriente,
a 1a hora 17 y 30, con motivo de
finalizar los cursos del corriente,
a 1a hora 17 y 30, con motivo de
finalizar los cursos del corriente,
a 1a hora 10 Nova de Nova de San José para

The state of the s TIENE PREFERENCIA el vehiculo que circula por la Avenida. k a 230 mls; Nacional.

De José Dandreau: 6 vacas prom
370 k a 235 mls; 2 terneros prom
140 k a 260 mls; Nacional. 140 k a 260 mls; Nacional.

De A. Martínez: 1 toro con 650 k a 230 mls; 1 buey con 750 k a 240 mls; 7 vacas prom 365 k a De Instituto de Higiene: 1 toro con 600 k a 240 ls; 2 bueyes prom 590 k a 235 mls; 3 vacas prom 356 De Manuel Viera: 47 novillos, prom 533 k a 470 mls; Nacinal.

DE FLORIDA:

De Suc. Lorenzo Salvo: 6 novillos prom 515 k a 400 mls; 2 id.
prom 515 k a 390 mls; 10 vacas
PRO m 450 k a 390 mls; Nacional

De Alfredo Bruce: 237 corderos familiares de las discipulas y piprom 22 k a 375 mls; Nacional.

Colabore con la COMISION DE SEGURIDAD EM EL TRANSITO JEFATURA POLICIA DE MONTEYIDEO

TRANSACCIONES EN LA BOLSA DE BUEKOS AIREST ASI VA LA BOLSA MONTO OPERADO: 13.800.000 PESOS ARGENTINOS TITULOS Banco Cumercial Camp. y Soulas Cia. G. de Fósforos BIKOIONEB Cristalerias
Fca. H. de Papal
P. Alpaigatas (ord.)
P. U. Heumáticos
Fcas. H. de Cervera
Frig. Modelo Acindar

El Globo
Bagley y Cla.
Finaco
Pesca
Garovaglio y Zorr.
Picatdo
Introd de B Airea
Ind. Paraguaya
Cintano Las operaciones en la Bolsa **Arbitraies** Comercio llegaron a \$ 582.325 economía del Uruguay Astra
Patagonia
Kraft Ltda.
Wells Ltda.
Banco Et Hogar
Banco Italia
Grafes Oro y divisas NEGOCIOS BURSATILES EN NUEVA YORK en el exterior Esterlina papel
Dólar (blii. mens.)
Franco suizo
Corona noruega
Corona Dinamar. PROMEDIOS DE DOW JONES Anterior 361.50 119.93 58.94 Corona sueca VOLUMEN DE VENTAS: 3.143.000 TITULOS DE DEUDA EXTERNA DENOMINACIONES.—

AUSTRALIA 8.8|8 % 1962 Compra Venta 99.14 99.3|4 99.3|4 99.3|4 101.1|8 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1|4 101.1 peros mejio 2.7/8 % 100.7/8 101 15.3/4 16.1/8 Ferù 3 % 1997 48.1/2 49 97.7/8 8.7/8 % 4.1/8 % 4.1/8 % 98.3/8 99 98.3/8 99 ACCIONES • • • • • • • • egipcia Lira italiana
Peseta
Escudo
Peso argentino
BRUSELAS 58.18 Pan Amer. W. Air.
63.38 Pan Amer. W. Air.
63.38 Pancoastal Pet. C.
11.114 Pantenec Oil C A.
14.14 Pantenec Oil C A.
67.38 Radio Cor. of Am.
75.18 Republic Av. Cor.
2.118 Republic Steel Co.
109.14 Reynodis Meta. C.
17.18 Socony-Cac. Oil C.
88.78 Southern Pac. Co. Douglas Aircraft.
Du Pont Nem. E.I.
Esatman Kodak C.
Esat Ten. Nat. Gas
Electric B. y 8. Co.
General Electr. Co. Dólar oro Dólar transfor. Dólar (bill. men.) General Motors
General Motors
Int'l Nick. C. of O.
Int'l Packers
Kenneccott Co. O.
Lockheed Aircraft
Hontgom. W. y C.
National Aviat. O. 8 Thompson Prod. . 41.12
8 Union Carb. y Car. 78.3.12
United Aircraft P. 61
3 U S Steel Corp. . 58.3.4
4 West Indies Eugar 66
8 Westinghous E. C. 18.3.2
8 Walker H. G. y W. 71.5.8 Franco suizo Aviso del Contralor EL MOVIMIENTO DE AVIORES EN EL DIA DE AYER comercio importador AEROPUERTO NACIONAL DE CARRASCO Nº 195/954 Se pone en conocimiento de los Interna de Cony. C. de Montey. 1937 noraria del Contralor de Exortae Compain Compata Procedencia Hora ones e Impoprtaciones, en sesión 09.01 | KLM 10.19 | PLUNA(6) 11.35 | SAS Ego. Chile Melo Estocolmo Bs. Aires Artig -Riv. R. Janeiro a las ampliaciones o instalaciones tionantes deberán indicar los organismos técnicos del país de origen VARIG AEROVIAS de la mercaderia, que están en PAA(201) PLUNA(8) PLUNA(2) PLUNA(16) ALITALIA condiciones de certificar clase, PAA(206) condiciones y valor de la maquinaria que se desea imoprtar. PASAJEROS LLEGADOS PASAJEROS SALIDOS HIPOTECAS REGISTRADAS PASAJERUS LLEVADUS

Exterior

De Argentina 9, Brasil 25, Paraguay 15, Estados Unidos 8, Europa

Pasajerus Salabus

Exterior

Para Argentina 5, Brasil 24, Pararaguny 13, Estados Unidos 2, Europa \$ 2 000 al 6 % anual 8. Chile 8. — TOTAL: 81 EN TRANSITO: 135 13.800 al 10 AVIONES ESPERADOS HOV. — Interior: 16.25 PLUNA (6), de Melo; 12.50 PLUNA (4), de Artigas, Rivera, 17.10 PLUNA (8), de Rivera, Melo y Treinta y Tres. 17.25 PLUNA (3), de Artigas, Salto y Paysandú. — Exterior: Hora: 07.15 AEROVIAS de Buenos Aires, 08.30 VARIG, de Buenos Aires. 10.25 ALITALIA, de Bs. Aires. 16.20 PAA(202), de Buenos Aires. 16.40 AIR FRANCE de Paris. 16.45 REAL, de Uruguayana, 16.50 PLUNA (12), de Porto Alegre. 16.55 PAA(203), de Nueva York, 18.20 SAS de Santiago de Chile. 4.500 al 11 5.000 al 12 cción — 2.200 al 6 % anual 13.000 al 6 4.200 al 6 " 40.000 al 6 " A SALIR. — Interior: 07.15 PLUNA (6), para Meloñ 07.30 PLUNA (3) para Rivera y Artiges 03.30 PLUNA (1), para Paysandú, Salto y Artigas. 11.00 PLUNA (7), para Treinta y Tres, Melo y Rivera. — Exterior: Hora: 07.50 AEROVIAS para Miami. 08.00 PLUNA (11), para Porto Alegre. 09.10 VARIG, para Rio de Janeiro. 11.00 ALITALIA, para Roma. 17.00 PAA(202) para Nueva York. 17.10 AIR FRANCE para Buenos Aires. 17.30 PAA(203), para Buenos Aires. 19.00 SAS, para Estocolmo. 9.000 al 6 20.000 al 6 Valor de la propiedad MONTEVIDEO - BS. AIRES (HIDROAVIONES CON BASE EN LA BAHIA - CAUSA) VENTAS REGISTRADAS Bienes en la Capital ENTRADAS 1 SALIDAS Con 562 mts., en la calle Nueva Hera Nembre Bandera Paraje Hora Nembre Bandera Paraje Con 293 mts., en la Avda. Car-los Ma Ramírez (203 sec.), \$ 20.000. York 1520, \$ 50.000. 10.— CX-ANA Nacion. 25 9.— CX-ANA Nacion. 17.— CX-ANA Nacion. 41 14.30 CX-ANA Nacion. Con 134 mts., en la calle Sancho Panza (221 sec.), \$ 14,000 Con 748 mts., en la calle Molinos TOTAL: 66 TOTAL: 61 de Raffo (21ª sec.), \$ 3,200. ESPERADOS HOY. -- Primer vuelo a las 10 y segundo a las 17. Con 129 mts., en la calle Husa-A SALIR. - A las 9 y a las 16. res y Capurro, \$ 3.000. EL NUEVO AERODROMO INTERNACIONAL DE AFRICA ORIENTAL Con 289 mts., en la calle Gober-

T. NELVO AEROBROMO INTERNACIONAL DE ATRICA ORIENTAL

Durante su virita a Tanganpika, el Ministro británico de Colonias, escor Lennos ppd, que inauguró en Dur-es-Salaman el nuevo acroquerto internacional del Artica Oriental, sillo en la ceremonia de apertura, diritándos a los ilderes a los ilderes de Iodas las razas de la población, que estable no producto de los las razas de la población, que estable no producto en la rei justico a la rei justico de la rei Ags. de café avaluados en 20.100.000 dolares. Cerca del 79 por ciento cedentes. de esta cantidad fué exportada con destino a los Estados Unidos.

Los Talleres Reunidos del Hierro y Acero Austríacos (VOEST) de Linz, en el año 1954 aumentarán su producción de acero en bruto de 380,000 toneladas en el año anterior a 600,000 toneladas. Los dos tercios de la producción del acero en bruto corresponden a la producción por el procedital producción por el procedital producción por el procedital producción del acero en bruto corresponden a la producción por el procedital producción por el procedital producción del cemento el año pasado, ha anunciado un ensanche de su planta por valor de un millón de dólares. El 60 por ciento de esta suma ha sido suministrada por un banco de los Estados Unidos.

Al. COMERCIO Y AL PUBLICO.—

Se hace saber que hemos resuelto disolver la Bocledad Mensi Bergamo y Rossetti, que venia girando en plaza para la elaboración de helados y confituras, etc., establecida en la calle Agraciada Nº 2016; desligándose de la misma el señores Mensi y Bergamo a cargo del pasivo y del activo. Acrecdores praentarios dólares. El 60 por ciento de esta suma ha sido suministrada por un banco de los Estados Unidos.

Nov.-15 AL COMERCIO Y AL PUBLICO .-En julio y agosto de 1954 el tu-U. T. E. tismo extranjero aportó al Banco acional de Austria ingresos de livisas por el valor de 827 milloles de chelines, en comparación 677 millones en el mismo periodo del año anterior.

Los manufactureros norteame-

ricanos que poscen plantas fabri-les en los 20 países de América

Latina producen de 1 000 a 1.500 millones de dólares en productos,

de acuerdo con una información publicada por Latin American Business Highligts", publicación del Chase National Bank.

El barómetro de los negocios en

VENTA DE CAMIONES, MOTOCICLETAS, TRACTOR Y BICICLETA
Esta Administración hace saber que ha dispuesto la venta de 4
CAMIONES Ford A., mod. 29, incompletos; 4 MOTOCICLETAS
B.S.A. cisidecar, incompletas; 1 TRACTOR Chenard-Walker, incompleto y 1 BICICLETA desarmada.
Los mencionados vehículos se encuentran en exhibición en la
sección locomoción, calle Entre Rios y Jujuy, uonce poman ser
inspeccionados.
Esta venta so realizará el día 13 de noviembre de 1954, a las
9 y 30 horas, en la Gerencia de Serv. Generales de acuerdo con la
reglamentación, de la que los interesados podrán enterarse en la
sección Adquisiciones, de esta Administración.
En caso de adjudicación, ésta será en principio y el oferente
deberá depositar en el acto, en la Tesorería de esta Administración
el 30 % del valor adjudicado.
Montevideo, 5 de noviembre de 1954.
LA GERENCIA DE BERV. GENERALES

TOTAL: VN.: .. \$ 582.325 CIERRE OFICIAL DEL MERCADO VENDEDOR tulado "Uruguay, Economic and Comercial condition in in Uruguay" El señor C.B.B. Heathcote Smith s'v. El señor C.B.B. Heathcote Smith, 192.— 192.— Primer Secretario de la Embaja-da Británica en Montevideo, se ha 88.— Cla. Recons 110.—
Cla. Salus ... sop.
Cris. del Uruguay 145.—
Elab. de Metales ... 172.—
Elab. de Metales ... 172.—
Elab. de Metales ... 173.—
Elab. de Deudas Internas.—
D. I. Con. 1937 S. B sic.
D. I. Cons. 1950 ... sic.
D. Inter. de 1942 27 siop.
D. Inter. 1943 ... 84.70
D. Ob. H. R. Negro siop.
Obr. Publ. 1942 ... siop.
Obr. Publ. 1942 ... siop.
D. I. Cons. 1951 52 . sic.
Banco Hipotecario.
Tit. Hipote. Serie A 81.30
Tit. Hipote. Serie B 81.—
Tit. Hipote. Serie B 81.—
Tit. Hipote. Serie C 81.70 180.—
127.—
encargado de la compiliación de este folleto. Refiriéndose al desensivo volvimiento comercial de Gran Bre taña en ultramar, el señor Heath-256.— cote Smith, ha manifestado lo si-95.— gulente: "Los contratos públicos de gran cuantía, que constituyen una de las notas más importantes del comercio con Uruguay, solamente pueden lograrse, en general, mera. pueden lograrse, en general, mediante el conocimiento personal del mercado, de la población y de sus necesidades. Gran Bretaña puede ahora hacer entregas a plazos más cortos, y ofrece unas condiciones mucho más favorables que antes. En vista de ello, el exportador británico deberá hacer todo lo posible para que las características la Peudas Municipales
Municipales Serie B
Municipales Serie C
Municipales Serie D
Municipales Serie 1
Municipales Serie 1 Neudas Municipales
Municipales Serie B
Municipales Serie C
Municipales Serie D
Municipales Serie D
Municipales Serie I
Municipales Serie I
Municipales Serie I
Municipales Serie M
Municipales Serie M
Municipales Serie N
Bs. Gal. Centenario
Bs. Pavimentación
Bs. Pavimentación
Bs. Saneamiento ... 6°C.
A.M.D.E.T. 78.80 ACCOUNTS A NO. DECEMBER DEL CORNO CORNO CONTROL NO. 116. 127. 280. 180. Comercial 277. 280. 180. Comercial 270. 25 para Nov 94.—
Cia. Salus
69 para hoy 192.—
Fea. U. de Neumáticos 75 para hov

Fea. N. de Papel
50 para hov 127.—
Cameamar v Soulas (\$ 500 cm.)
6 tora hov 162.—
Mutt. Petassos (Pref.) Obligations
Jockey Chr. 3, 1,2, 5 Cotizaciones en el Mercado de Cambios Preclos Officiales de Clerre 1 Libra 00 Dólares 00 Florines NOTA .- Fatos tipos de cambios corresponden a los fijades por el Banco de la Republica (*) Importación por el Mercado Libre-Circular Nº 1310 del Banco Central de la República Argentina Venta § 17.70 CAMBIO LIBRE - OPERACIONES A LA VISTA CHEQUES BILLETES

| 1 L'BRA PAPEL | Compra | 1 L'BRA PAPEL | 8.86 | 8.86 | 100 DOLARES | 325. — 3 | 100 FRANCOS SUIZOS | 75.78 | 102 PESOS ARGENTINOS | 12.35 | 100 CRUCEIROS | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 | 48.95 |

MAQUINA PARA MPRENTA

Llámase a licitación pública para la venta de una máquina para litografía Offset Mann de 2 colores con todos los implementos de El pliego de condiciones se halla a disposición de los interesados en las oficinas del

Banco de Crédito, calle Misiones Nº 1423 y las propuestas de compra serán recibidas hasta el día 15 noviembre 1954 a las 18 horas en sobre sellados y lacrados en cuya oportunidad serán abiertos en la sección Secretaria del Banco, en presencia de los interesados que concurran.

Fecha de Balance Nembre Opera en | Welttenes Agencia M. Escala Depósito B D. Fluvial M. Maciel H. Chleftain
Bio Bio
Porvenir
Tacoma
Uruguay
T. Orange
Sant'Ana
Sudelmar
Alchiba
Alte. R. Luis
Chios
Ancap IV
Ninin Pitaluga

TRAFICO DE VAPORES DE ULTRAMAR

IN PUERTO

que reviste el hecho de habersee nviado representantes de la industria británica a la República Oriental de Uruguay con objeto de
hacer frente a la competencia que
se presenta en aquel país. este folleto es el último de una serie de

Hora: 14.00 — YAMABATO MARU, Japonés para Durban. Mann George.

15.10 — ERIK BANK, Sueco para Alejandria. J. R. Williams.

16.20 — KYHUSU MARU, Japonés para Buenos Aires, M. George.

18.00 — CHILE, Sueco para Gotemburgo. Gordon Firing.

18.40 — BRITSUM, Holandés para San Vicente. Chadwick Weir.

ESPERADOS HOY

BALIDOS

 HIGLAND BRIGADE, Inglés construido en 1929, 14126 toneladas, consignado a Maclean y Stapledon, de Buenos Aires, a embarcar pasaje y cargar, atracará en el hongar. nos Aires, a embarcar pasaje y cargar, atracará en el hangar 4.

06.30 — HIGHLAND CHIEFTAIN, Inglés construido en 1929, de 14232 toneladas, consignado a Maclean y Stapledon, de Londres, a desembarcar pasaje y descargar, atracará en el hangar 5.

07.00 — SARGENT, Inglés, construido en 1945, 3805 toneldas, consignado a Repremar S. A., de Liverpool, a descargar, atracará en el hangar 3.

07.10 — ANCAP IV, Nacional, construído en 1945, 10293 toneladas, consignado a Ancap, de Caripito, a descargar, atracará en La Teja.

07.30 — CIUDAD DE BUENOS AIRES, Argentino, de Buenos Aires. - Cla. U.N. y T.A. 07.30 — CIUDAD DE BUENOS AIRES, Argentino, de Buenos Aires. — Cla. U.N. y T.A.

07.40 — BIO BIO, Sueco, consignado a Gordon Firing, de Gotemburgo, atracará en el depósito 6.

07.50 — URUGUAY, Sueco, construido en 1935, 5294 toneladas, consignado a Gordon Firing, de Gotemburgo, a descargar, atracará en el depósito 8.

DR MOMENTOS. — ANCUD, Chileno, consignado a Chadwick Weir, de Valparalso. Aún no fué decretado.

"WYNCHWOOD HILL, Inglés, construido en 1943, 7124 toneladas, consignado a Christophersen, de Buenos Aires, a tomar combustible fondeará en el Ante-puerto.

CIERRE DEL CORRO relaciones comerciales con el U(Valores no inscriptos oficialmente) ruguay desde hace muchísimos aSINDICATO DE ARTES GRAFICAS

Tra. 1. de Neuratteos

102.— 40 para hor 102.50

102.— 72. T. de Margatas (ord.)

201.— 72. T. de Margatas (ord.)

202.— 73. T. de Margatas (ord.)

203.— 27. T. de Margatas (ord.)

204.— 27. T. de Margatas (ord.)

205.— 28. T. de Neumatteos

102.— 28. T. de Neumatteos

102.— 29. T. de Neumatteos

103.— 29. Dara hor 103.— 105.

205. Tres order of the transportation of the

COCINERA recomendada se ne-cesita. 19 de Abril 3444.

p DANIEL M. VARELA. Ideal 1800ratorio, pensión, etc. Vacial Br.
España y P. de Mariali 460 m. bna.
casa 9 pzs. 2 bñ. comp. hall, coc.
fdo. Urgente por \$ 67.000.

DANIEL M. VARELA. A 100 m.
P. Rodól casi G. Ramirez! LinP. Rodól casi G. Ramirez! Lin(Café Central San José y Yi) DANIEL M. VARELA. A 100 m. 784°. Dividendo P. Rodol cast G. Ramirezi Linda casa refor, Liv. comed. 2 dor. 2 bh. (1 comp.) coe hall, etc Al muere por \$ 35.000.

DANIEL M. VARELA. Por menos del valor terr. A 100 m. Rivera y Larrañaga. (Marco Bruto) 833 m. Se pone en conocimiento de los señeres Accionistas de este Banco que a partir del dia 28 del corriente se abona el Dividendo del 60 complementario correspondiente al Licrcicio terminado el 30 de setiembre de. Montevideo, 27 de octubre

la que se realizará el día

de noviembre de 1951, a

18 y 30 horas, en la sed

el Banco, calle 25 de Mayo

Nº 415 para tratar la si-

1º Consideración de la Me-

moria, Balance, Cuenta de Pérdidas y Ganancias

y Proyecto de Distribu-ción de Utilidades co-

rrespondientes al ejercicio cerrado el 30 de se-tiembre de 1951.

Informe de la Comisión

Designación de los miem-

bros de la Comisión de Cuentas para el período

1954 - 1955.

19 Designación de dos asambleístas para firmar el acta de la Asamblea.

Se previene a los Srs. Ac-

cionistas que para formar parte de la Asamblea (Art. 18 de los Estatutos Socia-les), es indispensable haber registrado en la ber

les), es indispensable nauer registrado en las oficinas del Banco con una antela-ción por lo menos de tres días a la fecha de la reu-

nión, las acciones o el certi-ficado de depósito expedido

por el Banco en el que es-tén depositadas,

Manlio Gabrielli.

Dr. Augusto Cesar Bado,

de Cuentas,

gulente orden del dia:

3 dorm, hall bfi. comp. etc. Quemo
8 40.000.

O DANIEL M. VARELA. Pantanosoll cast Ascasubil 265 m. 2 lindas c. moder, indep, de comed. 1 v 2
dorm. (1 con sal. neg.) etc \$ 25.000
Sarandi 430.

O DANIEL M. VARELA. Una mosca blencal Cordon cert Housca blencal Cordon cert Hous-Sarandi 430.

Sarandi 430.

DANIEL M. VARELA. Una mosca blanca!! Cordón c. esq. Urug. 227 m. c. vieja y apto. 4 y 2 pzs. Quemo \$ 25 000 (el terr. vale más...!)

DANIEL M. VARELA. Vacial Linda resid. mod. Punta Gorda (Palmes y Ombúes, 500 m. jard. liv. com. 2 dor. bñ. comp. etc. y apto. indep. 2 pzs. etc. § 38.000 fac. pago.

DANIEL M. VARELA. Vacial Av. Brasil y Cavia! 400 m. Bna. res. gje. escrit. com. 5 dor. bñ. comp. serv. fdo. § 70.000 fac. pago.

DANIEL M. VARELA. Santiago de Chile al sur! 2 ceasas (1 vacia y otra alq. § 160), 136 m. cju. 4 pz. coc. bñ. hall. desp. Quemo \$ 15.000 cdo y \$ 17.000 hip.

Y no olvide que siempre realizará un buen negocio en Sarandi 430. Tel. 8 18 34 y 9 22 77 o en Agraciada 3778.

VENDERE preciosa esquina, Larrañaga y Zapucay y otros terrenos. Tel.; 8.79.04 de 1 3a 14 hs.

N.-6

HAGA obra social tristia. EL DIRECTORIO ITALO - AMERICANO ASAMBLEA GUNERAL De acuerdo con lo establecido por el art. 11 y con-cordantes de los Estatutos sociales, se convoca a los Srs. Accionistas, para la Asambica General Ordina

VARIOS

• HAGA obra social cristia-na. Solicite sus choferes al Tel.; 40.42.35. Lavalleja Nº 1836. Sindicato Cristiano de Choferes. O CLINICA Dental Yaguarón. Protesis inmediats todos los días en horarlos continuado de 8 a 21 horas. Clinica Dental, Cirugía, Rayos X Consultas todos los días de 8 a 21 horas. F. Lago dentista, Yaguarón 1533 (a mitad de cuacra) casi Paysandů. Tel.: 8.17.89. Consultas gratis. ACCION Social office cocinerts
 mucamas limpladoras, con buenos informes, Santiago Sierra 3704.
Tel.: 2.5925.

 PINTOR, buen empap. Albanil saca humed, prec. balos ampl refer. Don José. Tel. 8 24 65. SE ofrece persona para trabajo en horno de pizza, reposteria, restaurant, etc. Tratar: Municipio 3260, ap. 3. Man EL AUTO GIRO MUDANZAS GUARDA MUEBLE 365330 36530

HOGARES "SANTEE" Casa de Salud. Asis-tencia de ancianos, enfermos y convalecientes. Larrañaga 2683. Te-léfono: 5,28,12. ENSESANZA Niños de 4 a 8 años, se-Niños de 4 a 8 años, se-fiorita especializada, referen-cias perfectas, atendería ma-nana y tarde en casa familla. Dirigirse a esta Administra-ción de 18 a 21 horas.

ALEJO HORVATH PINTURAS - DECORACIONES CAICOBE 3522 esq. Rever

BRASIL MANTUVO EL TITULO DE INVICTO ANTE URUGUAY

EL Dr. LELAND C. CLARK EXPLICO AYER A LA PRENSA SU MARAVILLOSO INVENTO

CON EL "CORAZON ARTIFICIAL" DIO UN GRAN PASO ADELANTE LA CIRUGIA

En la tarde de ayer, el Dr. Leiand O. Clark, creador del corazón
artificial de cuya eficacia ya nos
hemos ocupado, recibió a los representantes de la prensa, para
brindar declaraciones conjuntamente con los Profesores J. He.msorth y S. Kaplan, operador e internista, respectivamente, en las
operaciones que realiza el distinguido facultativo. Estuvo también
presente en dicha conferencia el
Dr. R. Sherman, ayudante de operador, que conjuntamente con las
esposas de los profesores Helmsworth y Kaplan, comp.etan el
equipo que ha venido ai Rio de
la Piata con el fin de ditundir, al
mismo tiempo que experimentar el
nuevo sistema de intervenciones al
corazón.

FORMA EN QUE SE REALIZA
LA OPERACION

La intervención quirurgica "intracardíaca" —así se llama la operación— se efectua dándo.e salida a la sangre, del corazón hacia
el aparato, por las cavas, median-

ración— se efectúa dándo e salida la sangre, del corazón hacia el aparato, por las cavas, mediande la aparato, por las cavas, mediande la parato, por las cavas, mediande la parato de la cava de la c

ración— se efectúa dándo.e salida a la sangre, del corazón hacia el aparato, por las cavas, mediante tubos especiales que desalojan el corazón del líquido vital. Al mismo tiempo se envia hacia los pulmones, por medio de tuoos simpolimones, por medio de tuoos simpolimonares, la sangre sunciente para mantener los órganos el tiempo que dure la operación.

VENTAJAS DEL NUEVO SISTEMA

El corazón. artificial creado por ración liberando al corazón de la sangre que fluye y dificulta el trabajo. Uno de los mayores escollos que se presenta en las intervenciones cardíacas consiste en la espuma que se forma al producirse el contacto entre la sangre y el entinado por el facultativo norte americano mediante la inyección al paciente de un producto cuya denominación científica es: Polymethylsiloxane pero que se ha simplificado en el laboratorio con el nombre de "Silicone". Este producto, aplicado al paciente, hace posible la eliminación de toda clared de espuma que pueda complicar la acción del cirujano.

En esto consiste el verdadero ceixito del invento, ya que la afluencia de sangre en el transcurso de la operación hacía por momentos imposible toda tentativa de éxito en las intervenciones.

Los funcionarios de

Pro mejoras de salarios

La Mesa Directiva y el Colegio de Delegados de la Agrupación U.T.E. han resuello convocar a su asociados y a su filiales de 100 del país, a Asambéa General pare el domingo 7, en el bod de 1 a vigora de Mesa Directiva y el Colegio de Delegados, para propugnar por un aumento mínimo general básico de \$ 50.00 para el funcionarialo, y las fluctuaciones que el mismo tendrá en relación con las distintas categorías del Presupuesto, po-sición ésta que fué estudiada y adoptada, luego de haberse reciadoptada, luego de habeles lette bido por la Agrupación U.T.E. no-tas firmadas por más de 1.500 funcionarios, en las que se soli-citaba un aumento en los sueldos INCISO citaba un aumento en los sueldos para paliar el elevado costo de vida y teniendo en cuenta que las asignaciones que perciben los 11..233 funcionarios de U.T.E. alcanzan un promedio neto de sólo \$ 248,35. La Asamblea, en posesión de lo expuesto, dará la palabra definitiva.

INCISO 13. — Juzgados de Paz Oficio en lo Civil y Correccional.

de las Seccionales 12, 23, 33, 43, 63, 73, 83, 103, 143, 154, 17.a, 18.a, 193, 203 y 243 de Montevideo; 24 Jucces de Distrito del Dpto. de Montevideo, Juzgados de Paz Rurales, Médicos Forenses, Juzgados Ldos, de Instrucción y Correccio-

Comenzó ayer sus...

(Viene de 3ª página).

Suplentes: Dra. Amanda Labarca y Sr. Juan Ibúñez Gómez.

Delegación de Succia: Presiden te sr. Ingermar During, Presiden-te de la Comisión Nacional de la dicina. Unesco y catedrático de la Universidad de Gotemburgo. Delegados: Sr. Manne Stahl, miembro del Comité y miembro de la Segunda Cámara del Parlamento; sr. Rune Eriksson, Primer secretario del Comité y r. Gosta Hedengren, Consejero, Encargado de Negocios en

Delegación de la U.R.S.S. Pre-Delegación de la U.R.S.S. Presidente: Sr. Usevold Nicolaevich Stoletov; Vice Presidentes: Sr. Alejandro Vasilievich Solodovnikov, Sr. Alejandro Alexevich soldatov, Srta. Tatiana Mijailovna Suevoly y Sr. Sr. Imindjan Kadyrov; Suplentes: Sr. Pavel Vasilievich Zimine Sr. Servic Alejandrovich Gomine, Sr. Sergio Alejandrovich Go-lunsky, srta. María Ivanovna Burlunsky, srta. Maria Ivanovna Burchuladze, Sr. Nicolás Semenovich, Torocheshnikov, y sr. Boris Mijailovich, Volkov; Consejeros: Señor Anushavan Agafoncyich Arzumanlan, Sr. Alejandro Filosofovich, Alabyshev y sr. Nicolás Stepanovich Novikov; Expertos: Sr. Pedro Constantinovich Sliusarenko, Sr. Victor Nicolaevich Ulanchev, Señor Eugenio Nicolaevich Nasinovskiy, Sr. Valentin Petrovich Kostylev y Sr. Vitali Alejandrovich Haritonov. THE RESIDENCE OF STREET, SANSAGE OF STREET, SANSAGE

4 María M. de Gumila

María M. de Gumila

(Q.E.P.D.) — Falleció en la Paz del Señor confortada con los Santos Sacramentos y la Beldición Papal el día 4 de novlembre de 1954. — Sus nietos: Delmira Haydée, Olga Norma Olivera Gumila, María Angel Castro de Capuccio y Juan Antonio Castro de Capuccio y Juan Antonio Castro Gumila, Graciela Augusto de María ma Sonía, Sergio Rauíl, Juan José y María Amelia Del Castillo Gumila, Alvaro Gonzalo y Ramiro Joanicó Gumila y Carlos y Raúl Urrutía Jauregul: sus nietos políticos: Héctor Mariani, Raúl Capuccio y Juan Carlos Gamarra; sus bisnietos: María del Carmen y Carlos Mariani Augusto y demás deudos participan dicho deceso, e invitan a sus relaciones para el acto del sepello que se efectuará hoy 5 a las 9 y 30 horas. Atención que agradecerán. Casa mortuorla: Tristán Narvaja 1170. Cesmenterio del Bucco. — Emp. LA URUGUAYA MARTINELLI. María M. de Gumila — (Q.E.P.D.) — Fallectó en la Paz del Señor confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal el Señor confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal el G. de Castro, Obdulia G. de Augusto, Zulma G. de Del Castillo, Olga G. de Gamarra, Haydée G. de Joanicó y Clara J. de Urrutia; sus hijos politicos: Ricardo Olivera, Félix Castro, Diego Augusto, Raúl Del Castillo, Luis A. Gamarra, Eduardo Joanicó y Genaro Urrutia; sus hermanos; José, Oscar, Rodolfo y Orfilla Mancuso (ausente); sus hermanos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos y demás deudos participan dicho deceso, e invitan a sus relaciones para el acto del sepcilo que se efectuará hoy 5 a las 9 y 30 horas. Atención que agradecerán. Casa mortuoria: Tristán Narvaja 1170. Cementerio del Bucco. — Emp. LA URUGUAYA MARTINELLI.

EL BIEN PUBLICO

Fundado por el Dr. JUAN ZO-RRILLA DE SAN MARTIN el 19 de Noviembre de 1878. Director: Doctor CESAR LUIS AGUIAR. - Adolfo Berro Nº 997. Administrador: Don RAUL GALIANA.

ASO LXXVII. N.9 23.295. EDICION DE 12 PAGINAS. EN DOS SECCIONES

Montevideo, Viernes 5 de Noviembre de 1954

EL TIEMPO PARA HOY

Pronóstico general hasta las 18 horas del día de hoy. — Es-tado general: bueno. Cielo ciaro y semicublerto. Vientos del S.E. al N.E. suaves. Tem-

ciaro y semicunierto, vientos del S.E. al N.E. suaves. Temperatura en ascenso.

Pronóstico para la navegación maritima. — Rio Grande del Sur: vientos del S.E. al N.E. suaves. Rio de la Plata y costas de la provincia de Buenos Alres: vientos del S.E. al N.E. suaves y moderados.

Análisis continental. — Continúa dominando un régimen de altas presiones.

Perspectivas para mañana. — Bueno.

Sinopsis del tiempo reinante a las 15 horas del día de ayer. — Cielo claro y algo nuboso. Vientos del S.E. al N.E. suaves y moderados. La temperatura estuvo normal y superior a la normal, comprendida entre los 29 grados en Artigas y 18 en Punta del Este.

Temperaturas. — Máximas.— Al

Este.
Temperaturas. — Máximas.- Al
abrigo, 22°2 a las 12.40 hs.; a
la intemperie, 25° a las 12 h.
- Minimas; Al abrigo, 8° a las
6.30 hs.; a la intemperie, 6°3
a las 6.10 hs.
Estado general de los caminos.
— Buenos en todo el país.

Conferencias

En el Licco "Bauzá"

Hoy viernes, 5 de noviembre, a
las 18 y 50, el poeta Carlos Sabat
Ercasty disertará en el Licco número 6 "FRANCISCO BAUZA",
Agraciada 3634, sobre "DELMIRA
AGUSTINI Y SU OBRA".

"La poesia de Julio J. Casal" Hoy viernes 5, a las 19 y 15 ho-ras en la Asociación Uruguaya de Escritores (Bartolomé Mitre 1260), disertará el escritor Norderto Bau-

tista y Alcaraz sobre el tema: "En torno a la poesía de Julio J. Ca-sal". Entrada libre. "El Arte en Cataluña"

Esta tarde a las 17 y 15, por las PRESUPESTO GENERAL

Se pagarán hoy las siguientes

PRINCIPATO DE TIUT

PRESUPESTO GENERAL

Se pagarán hoy las siguientes

Capillas.

LOS PAGOS DE HOY

vicio de Asistencia y P. Antituber-culosa (Dirección y Servicio Ex-

INCISO 11. - Instituto Fitotécnico y Esmillero Nacional "La Es-

INCISO 12. — Defensoria de

rales, Médicos Forenses, Juzgados Ldos, de Instrucción y Correccional de 2c, 4? 6º turnos, Juzgado Ldo, de Primera Instancia en lo

Civil de 3er, turno.
INCISO 14. — Instituto Técni-

co Forense.
INCISO 16. — Consejo Nacional

de Enseñanza Secundaria. INCISO 17. — Facultad de Me-

nal, de 13 a 17 horas. LUCHA ANTITUBERCULOSA

Ciclo radiofónico de

programado el siguiente ciclo radiofónico:
Miércoles 10: Informativo (Profesor José María Barreto). "La preparación integral de la adoles-

la V. del Trabajo

CONSEJO DEL NISO

a 14 horas.

PENSIONES A LA VEJEZ

En la sesión que realizó ayer el Comité Consultivo de la Unesco, el representante del Ecuador proterno y Casa Maternal), Hospita-les Dr. Pedro Vista y Cilardebó, Escuela de Sanidad y Servicio Sopuso una recomendación para que el español fuera adoptado como idioma oficial en la Asamblea General. Dicha recomendación que fué aprobada, fué apoyada por la Delegación de Filipinas y por el Sr. Secco Ellauri.

INCISO 13. - Juzgados de Paz Nuevamente pánico

SALERNO, (ITALIA), NOV. 4. (UP). — El pánico estalló hoy nuevamente en las villas y ciudades de la provincia de Salerno des de la lluvia que cayó to-da la noche, amenazando con nuevas inundaciones y desprendi-mientos de tierra como los que recientemente dieron muert a más de 400 personas en una sola

LOS SUCESOS POLICIALES

Mortal accidente Oicyfina Central, Uruguay N 978 Del Nº 141.601 al 145.800, de 8 a 10. Del Nº 145.801 al 150.750, de 10 Sufrió un ciclista

a 12. Del Nº 150.751 al final, de 12 En Millán y Sotelo, contra la parte izquierda del auto 10-113 guiado por Rómulo Alcides Bazzi-ni Odene, domicikado en Cnel. Raíz 1613 se fué un ciclista en Agencia Paso Moliro, — Agraciada) 700, — Del Nº 105.501 al final, de 13 a 17 horas. Agencia Sayago. — Camino Pro-ios 4925. — Del Nº 125.501 alp fiprimer momento no identificado, que falleció al ser internado en Casa de Galicia Posteriormente, se pudo constătar que se trataba de Ivo Fernández Rienzo, oriental, Del Nº 9.721 al final, de 12 a 16 Gambeta 1021/2.

Cuidadoras de menores, cuyos apellidos comienzan con las letras Lesionados en un choque En Dr. Alba y Avda. Italia, choa 17 horas, en Florida 1434. CAJA MILITAR Del Nº 1 al 4.350, de 13 y 30 a

lefónico de que en la carretera Cuchilla del Carmen a Santa Cla-ra, se había producido un grave accidente de tránsito. Correspondiente a la Escuela Industrial de San Carlos, se ha

Funcionarios de la citada Sec-cional se trasladaron de inmedia-to al lugar indicado, constatando que a la altura del kilómetro 323 de la vía férrea, se encontraba volcado el camión con matrícula Parque Belgrano, propiedad del

de San Carlos.

Miércoles 17: Informativo (Profesor José María Barreto). "Coor-Los funcionar fesor José María Barreto). "Coordinación de las enseñanzas primaria e industrial". Frof. Cliden
Batista Ferrer, de la Escuela Industrial de San Carlos.

Los funcionarios policiales fueron informados por el referilo señor Puig que en el accidente habían sufrido heridas, Rosa Díaz, Mailo Aljure ,Pablo Escalante y Ramón Bueno, todos ellos uruguayos y mayores de edad, que via-jaban en el citado camión. Los he-ridos fueron conducidos a la loridos fueron conductidos a la lo-calidad de Santa Clara para su atención médica, certificando el doctor Vaghi Mosquera, que la se-ñorita Rosa Díaz, presentaba he-ridas de extrema gravedad por lo Hospital de Cerro Chato, donde dejó de existir.

Las lesiones de las restantes personas nombradas no revisten gravedad y fueron internadas pa-ra su atención en la enfermería del Regimiento de Caballería nú-

mero 7.

En el camión accidentado, via-jaban también el señor Puig, Ade-mar Grasulino, Juan M. Castro y el chofer y propietario del ca-

EL NERVIOSISMO HIZO PRESA A LOS PLAYERS DE AMBOS BANDOS Brasil retuvo anoche su título de invicto en el II Campeonato Mundial de Basketball al imponerse al representativo de Uru-

nato Mundial de Basketball al imponerse al representativo de Uruguay por 60 tantos a 45.

Con este triunfo, el elenco local ha dado un paso importante en su pretensión de la conquista del título final, pues queda solamente como rival el team de Estados Unidos que también llega a la instancia decisiva sin ningún punto en contra. El ganador de este encuentro, que se jugará esta noche, será el nuevo Campeón Murdial.

La contienda sostenida anoche en el Estadio de Maracanazinho La contienda sostenida anoche en el Estadio de Matacalazamo rebosante de público, tuvo pasajes de suma emoción hasta promediar el segundo período. Hasta ese momento era difícil pronosticar un ganador si bien mostraba el team local más armonía en sus productos como el compujo de puestros compositos para el compujo de puestros commovimientos que el team celeste, pero el empuje de nuestros compatriotas y algunos aciertos personales impidieron el que quedara concretado en el score ese mejor acierto colectivo del team nor-

Base fundamental para que se mantuviera lucha pareja y con abundantes pasajes de emoción fué el nerviosismo que mostraron los actores de la sensacional lucha, quienes, por momentos, actuaron como verdaderos novatos al no poder dominar sus nervios. Hubo en tal situación abundancia de pases mal realizados, tiros al cesto sin precisión, y en momento nada oportuno, continuos "caminar" y falta total de orientación. El team brasileño, que en actuaciones anteriores había demostrado son una verdadore máquina ripulantes, auquina, jornal de orientación. El team brasileno, que en actual rationar y falta total de orientación. El team brasileno, que en actual rationar y falta total de orientación. El team brasileno, que en actual rationar y falta total de orientación. El team brasileno, que en actual rationar y falta total de orientación. El team brasileno, que en actual rationar de muestras costas. Decomestró que "sentía" la importancia del cotejo y temía al adventación que sus tripulantes deben soportar los largos días de navegación por la completa de muestras costas. Decomes de muestras costas de muestras costas de muestras costas. Decomes de muestras costas de muestras costas de muestras costas de muestras costas. Decomes de muestras costas de m elenco, en cambio, si no llegaron a ser desalentadoras de ninguna manera estuvieron acordes con el prestigio de los jugadores que integran el plantel, a tal punto de que hacía años no actuaba en el exterior un conjunto con tan escasa capacidad como el actual y por exterior un conjunto con tan escasa capacidad como el actual y por consiguiente todo hacía suponer a no mediar una reacción muy firme, nada podía pretender el team celeste ante un rival cuyas credenciales eran claramente superiores.

Pero no se contó con el nerviosismo del conjunto brasileño, contagiado a nuestros representantes. Brasil inició la lucha a fuerte para fin de lograr ventajas iniciales que la permitieran accio-

te tren, a fin de lograr ventajas iniciales que le permitieran accio-nar con más tranquilidad y con seguridad en procura del triunfo. Pero el nerviosismo de sus jugadores motivó que en repetidas oportunidades sus hombres perdieran el contralor de la pelota por lanzamientos apresurados o pases mal efectuados. El team uruguayo, rápido entonces para el contrataque y eficaz en muchos ti-

guayo, rápido entonces para el contrataque y eficaz en muchos tiros, no solo no permitió que el rival se distanciara sino que por momentos pasó al frente en el score y así se mantuvo en largos minutos de la etapa inicial, hasta casi la expiración del tiempo reglamentario que sorprendió a los norteños en ventaja de un tanto.

La parte complementaria se inició con idéntico ritmo. Sin embargo, luego de los tres minutos de iniciada, el team brasileño pudo lograr ventaja de tres tantos. Esa ventaja dió tranquilidad mayor a sus componentes que, ruidosamente alentados por el gran público asistente y excelentemente conducidos por Argelim dominaron sus nervios y también el juego. El team celeste ya no pudo soportar la fuerte presión de su adversario y su cesto fué vulnerado en norma reiterada, muchas veces sin que salieran a reluca. soportar la luerte presion de su adversario y su cesto lue vulne-rado en lornia reiterada, muchas veces sin que salieran a reluch defectos anteriores y ante un rival ya dueño de si mismo y acer-tado como en anteriores oportunidades nada pudo hacer para evi-tar una derrota que resultaba justificada.

"El Bien Público" ganó los puntos por W.O.

Como estaba previsto, en la ne-El Diario.

che de ayer la Comisión de deportes del Campeonato Interprensa, adjudicó a EL BIEN PUBLICO chos" ante El Debate, se adjudi-

no fuera disputado el domingo 30 sa y Prensa, cumamaña magnifica. de Octubre ante La Mañana y manera una campaña magnifica. Chile será sede del próximo Chile será sede del proximo Chile será sede del próximo Chile sede del proximo Chi

sede del tercer Campeonato Mundial de Basquetboll en 1958, nombró a Brasil organizador del segundo campeonato mundial femenino en 1957, y acordó imponer sanciones a Egipto y Argentina por su abstención en el segundo campeonato mundial que se celebra actualmente en esta ciudad.

La reunión de la FIBBA estuvo presidida por su presidente La reunión de la FIBBA estuvo presidida por su presidente Willaud Greim y asistieron a la misma el secretario William Jones y delegados de Yugoeslavia, Chile, Perú, China, Filipinas, Uruguay y Brasil.

de agosto el Blub Disa intervino en del viaje a Cádiz, previa escala en el Puerto de Palos, a fin de visitar el Convento de la Rabida. La llegada a Cádiz se produce el día llegada a Cádiz se produce el Blub Disa intervino en el viaje a Cádiz, previa escala en el Puerto de Palos, a fin de visitar el Convento de la Rabida. La llegada a Cádiz se produce el día llegada a Cádiz se produce el día llegada a Cádiz se produce el día llegada a Cádiz se produce el Blub Disa intervino en el viaje a Cádiz, previa escala en el Puerto de Palos, a fin de visitar el Convento de la Rabida. La llegada a Cádiz se produce el día llegada

Los delegados eligieron a Santiago de Chile en contra de la petición provisional de Yugoeslavia. A última hora el delegado yugoeslavo declaró que no podía dar una contestación categórica la inauguración del

Los reunidos acordaron que Argentina y Egipto se abstuvie-ron de participar sin advertirlo con tiempo suticiente por adelan-tado, y decidieron que ningún país participante el el actual cam-peonato juegue en Argentina o Egipto durante el período de dos años.

También se acordó que los ocho finalistas en este torneo que-darán automáticamente clasificados para los Juegos Olímpicos de 1956, que Chile, Bulgaria, Rusia y Argentina jugarán en grupos separados en la primera vuelta de las olímpiadas detrás de los equipos clasificados, y que los restantes cuatro equipos serán agrupados por sorteo.

Francia superó a Canadá Festival de gimnasia

RIO DE JANEIRO, 4. (UP). — Francia derrotó a Canadá por 66

A 62 tantos.

RIO DE JANEIRO, 4. (UP). —
Estados Unidos ganó con toda facilidad por 74 a 30 su partico de esta noche con Israel, que le sirvio principalmente como preparación para el encuentro que deberá sostener mañana con Brasil, decisivo para el resultado final del Cam-peonato mundial de basketball. Los norteamericanos, que ya do-

minaban por 36 a 20 al terminar el primer tiempo, apabullaron a la defensa israelina y neutralizaron su ataque aumentando constantede Ivo Fernández Rienzo, oriental, soltero de 21 años, domiciliado en Bill Johnson y Dick Retherford.

Bill Johnson y Dick Retherford.

cada uno con 11 puntos, encabeza-ron la ofensiva de Estados Unidos. Israel, que estuvo obligado a re-matar casi exclusivamente desde raron un ómnibus y un camión, fuera de la llave por la férrea de la ll GRAVE ACCIDENTE. — MELO,
4. (ANI). — La Policía de la novena sección, tuvo conocimiento telefónico de cua con la contra de la contra del contra de la contra del contra de la contra del contra de la contra del contra de la contra de la contra de la contra de la contra del contra juego muy superior, la mayor al-tura de sus jugadores y el obsoluto

y Estados Unidos a Israel

RIO DE JANEIRO, 4. (UP).

RIO DE JANEIRO, 4. (UP).

RIO DE JANEIRO, 4. (UP).

RIO DE JANEIRO, 4. (UP). val Gimnástico que tendrá lugar a las 1830 en su Sede Social Av. 8 de Octubre 2306. El acto se llevará a cabo en el gimnasio abier-to de la Institución, desarrollán-

dose el siguiente programa: 1º) Desfile. 2º) Entrega de premios. 3º) Juegos infantiles (Prof. A.

4g) Box infantil (ejercicios pre-

paratorios Prof. R. Alemán). 5°) Gimnasia de "medianos" del Prof. A. Romero). 69) Sintesis de un entrenamiento de basket ball (Entrenador Sr. V.

7x) Ejercicios de agilidad y destreza (Prof. J. Pais).

La delegación que concurrirá a esta localidad del departamento de Soriano partirá de la sede social del club el mencionado día, a las 7 horas y su integración es la siguiente: Delegados: señores Horacio Cabral Gurméndez, José Maria Zubillaga y Umberto De Lucia. La Comisión de Cultura Física y Campamentos invita muy especialmente a los señores padres a asistir a este acto acompañados por control de los rebotes en ambos sus familiares y amigos. La entra-

TABARE CAMPEON



El team de Tabaré, flamante Campeon de Menores del Certamen de el chofer y propietario del camión, Valentín Duarte, ninguno de los cuales sufrió lesión.

El conductor del camión, Valentín Duarte, fué detenido y sometido a disposición de la Justica.

El team de Tabaré, flamante Campeón de Menores del Certamen de Futbolito del Colegio y Licco de la Sagrada Familia. El elenco Campeón, que logró su consagración en jornadas de mérito, aparece formado luego de su hazaña. — Hincados vemos a J. Fernández, P. Britot, R. Rodríguez, C. Laje y M. Silva. — Parados; W. Amejeinda, G. Gardil J. J. Pólito y W. Sosa

EL TEAM URUGUAYO El "Blue Disa" tripulado por cinco VENCIDO POR 60 A 45 uruguayos, se acerca a tierra brasileña

Es esperada por momentos la esta parta noticia del arribo a Recife del pequeño velero "Blue Disa" que, tripulado por cinco aficionados uruguayos, cruza el Atlántico en viaje desde Inglaterra al Puerto del Buceo.

Por primera vez en la historia

Por primera vez en la historia de la marina uruguaya, cinco aficionados del país emprenden em-presa de tal magnitud, alentdos por las condiciones excelentes del pequeño velero y de manera fundamental por su espíritu de ya-chtmen deseosos de lograr un nuevo laurel para el yachting de

espíritu de deportista y afición entrañable al mar se puede emprender el viaje que realizan los deportistas uruguayos, donde los riesgos son grandes y para en-frentarlos se cuenta solamente con las condiciones marineras de la embarcación y la pericia de los tripulantes, adquirida en largas jornadas en nuestras costas. Decompletamente aislados del mundo, teniendo solamente cielo y mar como único horizonte. LA TRIPULACION

El Sr. Alejandro Hughes deci-dió adquirir el "Blue Disa" en Inglaterra, en razón de las informaciones que poseía sobre las exce-lentes condiciones marineras del

pequeño velero. Concretada la compra dispuso regresar a nuestro país embarca-do en su nuevo velero. Pronto encontró quien lo acompañara en la empresa. Tres yachtman afi-cionados y amigos del Sr. Hughes formaron el grupo de aficionados dispuestos a la hazaña, al que se agregó un alférez de navio de nuestra armada, amistad de los deportistas.

de los deportistas.

Son los acompañantes del Sr. Hughes los señores Juan Gamenara, Rubén Lissignoli y Julio Raña y el alférez de navio Ulises Walter Perez.

A cargo del marino uruguayo est u v o la preparación de los cálculos de navegación y la ruta a seguir. Prueba de su pericia en la materia es que, desde la salida del puerto de Cowes hasta Daker, donde los viajeros hicieron llegar sus noticias del viaje realizado, todo marchó de acuerdo a los calculos efectuados, pese a vientos huracanados y tormentas que no hicieron otra cosa que probar no hicieron otra cosa que probar mismas con la embarcación equi-el férrco temple de la tripulación pada para una travesía de cinco las condiciones del velero. RUMEO A LA PATRIA

El Sr. Alejandro Hughes reci- rro abordo. bió el velero en una tarde de jugo viaje, a la vez que se dedicó a breves salidas a fin de conocer

20. Al siguiente ponen proa rumbo a las costas gallegas para entrar en Vigo el 25 de agosto, lugo de haber atravesado el Golfo

W. Pollero puntero

del Torneo Capitol en

el Montevideo Bowling

Prosigue con todo entusiasmo la disputa del Campeonato "Capitol" individual a palos chicos, organizado por el Sportivo Capitol, en las canchas del Montevideo Bowling Club, en el que participan 43 competidores. Al término de la octava línea, las posiciones principales, por orden descendente son las que siguen:

W. Pollero, 908 puntos; S. Karputlian, 901; E. Keco, 833; N. Cancela, 882; C. López, 864; A. Chansarián, 854; R. Papaterra, 847; T. Jardin, 835; P. Marconi, 834; H.

sarián, 854; R. Papaterra, 847; T. Jardín, 835; P. Marconi, 834; H. Falla, 832; C. Martinez, 831; J. Avol, 829; J. Delfín, 825; C. Azcoytia, 816; S. Gorgoroso, 814; J. Pellero, J. Baranzano y C. Garbuyo, con 803 puntos cada uno y A. Lasplaces con 802.

places con 802.

El promedio del puntero es de 113.5 puntos yel último que brindamos, supera el promedio de 100 puntos, los restantes competidores están por debajo de dichos límites.

Actuarán en Soriano los

El próximo domingo, especialmente invitados, concurrirán a la localidad de Palo Solo.

Jugadores: E. Montero, R. Pi-

Jugadores: E. Montero, R. Pirz Juan R. Cabrera, A. Morales, C. H. Acosta, General Viana. L. Abelleira, E. Galvalissi, J. Bauhoffer, Anibal Ciocca, Lirio Fernández, L. T. Volpi, R. Doldán, Atillo García, H. Vitureira, Omar García, Juan P. Labraga, Noé Franco, J. L. Silva, Julián Fernández, R. Porta.

Los brasileños fueron

RIO DE JANEIRO, 4. (UP).

ra definir el primer puesto en e campeonato mundial de basketball.

Ambos equipos se presentarán invictos en esa confrontación, pues tanto Estados Unidos como Brasil

han ganado los ocho partidos que han jugado cada uno en el torneo dos de ellos e nla rueda de cla-sificación y los otros sels en la de

Los brasileños obtuvieron esta

estaba empatada en 35.

sacados en andas

finalistas.

veteranos de Nacional



El "Blue Disa" en Las Palmas. En el ángulo su propietario Sr. Ale-jandro Hughes que comanda la tripulación en el emotivo viaje desde Cowes al Fuerto del Bucco

pada para una travesía de cinco meses, con cargamento completo de agua e incluso con el chincho-

Radioemisoras gallegas se en los efectuados antes de la partida cargaron de difundir la hazaña de 20 a 25 días demoraría el cru-

despedida ponen proa hacia Lis- eife, grata noticia sin duda que bien la embarcación.

En la semana que comenzó el 2 de spedida ponen proa hacia Listera de seperada por familiares, deporte de agosto el Blub Disa intervino día 7. El 10 de setiembre inician día 7. El 10 de set

El movimiento del score

1 Lombardo

Bonfiett!

Mauriz

8 Demarco

10 Bonfietti

13 Mauriz 13 Moglia

15 Aldogao 15 Mera 15 Matto 16 Mauriz

Acosta y Lara y Moglia 19 Bonfieti

18 Demarco 20 Aldogac

20 Costa 22 Mauriz 24 Blamir

26 Aldogao

27 Mauriz 27 Moglia 27 Moglia

27 Costa 27 Moglia

29 Mauriz

32 Aldogac

33 Blamir

33 Moglia 35 Maurii 35 Mera

37 Mauriz

41 Moglia 43 Lombardo

43 Lombardo

45 Bonfietti

46 Bonfietti 47 Blamir

48 Lombardo

Lovera y Demarco Acosta y Lara y Mera 39 47 Lombardo 39 48 Bonfietti

Bonffietti v Lombardo 39 Bonffietti 41 Bonfietti

1 minuto Uruguay

29 30 Mauriz
Lombardo y Costa
30 30 Moglia
32 30 Matto

18 17 Aldogao, 1 minuto Uruguay 19 17 Moglia

Segundo tiempo

11 Lombardo

2 Mauriz 3 Gedeao

5 Aldogao Costa y Lombardo 6 Mauriz

BRASIL: 60

URUGUAY: 45

Uruguay Brasil

que son objeto.

El dia mencionado, luego de despedida cordial y deseos de feliz viaje se dirigen a Dakar para llegar al puerto africano el 12 de

embarcación y al abastecimiento de víveres, el 16 se lanzan a atravesar el Océano Atlantico teniendo como norte la localidad bra-sileña de Recife. Según los cálcu-

que han resultado de matemática regularidad aproximadamente en-El 1º de setiembre dejaron el puerto de Vigo y tras calurosa la noticia de su feliz arribo a Re-

Las ganancias del mundial de Suiza

BELLINZONA, 4 (Ansa). — En el curso de la asamblea del fút-bol suizo se aludió al éxito finan-ciero del Campeonato Mundial realizado en Suiza el verano pasado. Las entradas importaron la suma de cinco millones y medio de francos, mientras que los gas-tos ascendieron a tres millones, aproximadamente. Quedo pues un beneficio neto de alrededor de dos millones y medio. De esta cantidad un millón y medio será repartido entre los 16 participantes: 385.000 francos corresponden a la Federa-ción Internacional y 900.000 a la Federación Suíza, en su carácter de entidad organizadora, la que, sin embargo, tuvo que soportar 675.000 francos de gastos.

Se entrenó Wanderers

Para su encuentro del domingo contra Nacional, se entrenaron en la mañana de ayer los jugadores de Wanderers en su campo de juego del Parque Alfredo V. Vicra, Hubo en primer término ejercicies gimnásticos y posteriormente, a las órdenes del Tte. Coll, media

a las órdenes del Tie. Coll, media hora de fútbol.
Actuaron los siguientes teams:
VIOLETAS: — Enriquez Sosa y Suárez; Arbalo, Vázquez y Correa; W. González, Oviedo, Sarni, Giménez y Giovanola.
ALBINEGROS. — Melián; Kanapkis y Mauricio; Aude, Charletto y Méndez Moscarelli, Visiedo Laña, Martínez y Lores.
Ganó este último team por 1 a 0, tanto convertido por el kinger Lores a los 23 minutos.

Lores a los 23 minutos.

—Finalmente el conjunto albinegro, cuyo terceto de halves formó con Charletto, Vázquez y Méndez, enfrentó a un team, con ca-saca yerde, que se alistó así:

Enriquez: Pignarelli y Tejera; Julios, Vera y Etchegayen, Pessi-na, S. Pine, Chelle, Guaglianene y

A causa del pavimento

48 Lombardo 50 Bonfietti 51 Algobao 52 Algobao 53 Bonfietti 56 Blamir 56 Acosta y Lare 58 Blamri 60 Blamir

60 Acosta y Lara noche su primera victoria sobre Uruguay desde 1948, pero durante tado público, intensificó su acción gran parte del match el resultado y tomó firmemente la delantera estuvo en duda. Brasil solo ganabor un punto, 24 a 23, al terminar el primer tiempo, en ef cual cesar su ventaja, y cuando terminó

los uruguayos estuvieron muchas el partido muchos de los espectaveces en ventaja, y al promediar doresque llenaban las tribunas del el segundo período la anotación Gimnasio Maracaná entraron en ai promediar la anotación 35. de doresque llenaban las tribunas del Gimnasio Maracaná entraron en la cancha para sacar de ella en Sin embargo, en ese momento los locales, con el apoyo del exci- y a su director técnico.

número 82085, que conducia el se nor Guillermo J. Rodriguez,

sion, multiples desperfectos.

Cacería del Zorro

CARMELO, 4. (ANI). — Organiza da por la Sociedad Nativista "La Querencia", se llevó a cabo una interesante cacería "del zorro", con

Hubo goles de Raul Laña a les 7 minutos y de Juan Carlos Ca-brera a los 9

- MALDONADO, 4. (ANI). - En la Carretera Nacional, próximo a Piriápolis, se produjo un accidente de tránsito, debido al mal esta-

do del pavimento.

A la altura del kilómetro 103, el automóvil matriculado con el

nó sobre sus ruedas debido al ma estado de la carretera y embistid que se encontraba estacionado en el citado lugar y a su mano correspondiente.
El accidnte no arrojó victimas. El automóvil conducido por el se nor Rodriguez sufrió en la coli-

participación de numerosos eso ciados de la mencionada entidad. Los cazadores no tuvieron éxi-to, escapándose finalmente el zo-rro a la persecución del soñar J. Pulero.